



telgraf

Rojnameya Nûçeyan a Hefteyî

HAFTALIK HABER GAZETESİ

Seri
İlanlarda
İnanılmaz
Kampanya
£5

Hemen Ara
0208 341 2021
Kredi kartı ile ödeme
yapabilirsiniz

'DERSİM KATLIAMININ NE OLDUĞUNU AĞITLARDAN ÖĞRENDİK'

Ünlü Kürt müzisyenler Metin-Kemal Kahraman kardeşler ile yaptığımız röportaj sayfa 18'de

17Kasım / Mıjdar 2009 Salı/Sêsem

Sayı/Hejmar: 188

Tel: 020 8341 2021

www.telgraf.co.uk

telgraf.london@gmail.com

GSI INSURANCE

gsi

insurance

>> İddia ediyoruz; Biz en ucuz ve en kalitelisiyiz

>> İnternetten sigortaya son, internetten daha ucuz fiyatlar

>> Türkçe konuşan elemanlarla hizmetinizde

- Minicab Sigortası
- İşyeri Sigortası
- Büro Sigortası
- Motor Filoları (Motor Fleets)
- Motor Traders

- Liability (Sorumluluk)
- Emlak Sahipleri
- Araba Sigortası
- Van sigortası
- Seyahat Sigortası

285a Fore Street
Edmonton,
London N9 0PD
Tel: 020 8884 2546
020 8884 2784
Fax: 020 8345 6808
Mob: 077 3375 2541

**Siyasetçiler
gençlerle
buluşuyor**
sayfa 3'te

**Dersim-Der
gecesinde
Öymen
protestosu**
sayfa 14'te

**KCK:
Bêyî diyalog
çareserî nebe**
R.27

**İMECE aile içi
şiddete 'Ayna'
tuttu**
sayfa 16'da

**Divaa'dan
muhteşem
Volkan Konak
Konseri**
sayfa 2'de

**Paramız kadar
ısınyoruz**
sayfa 17'de

KÜRT SİNEMASIPERDELERİNİ LONDRA'DA AÇIYOR

Kürt sinemacıların önemli uluslararası buluşuma etkinliklerinden birine dönüşen Londra Kürt Film Festivali başlıyor. 20-30 Kasım tarihleri arasında Londra'nın 6 farklı sinemasında Kürt filmlerini Britanyalılarla buluşturacak olan ve bu yıl altıncısı düzenlenen festivalin galası genç Kürt Yönetmen Miraz Bezar'ın Min Dît (Ben Gördüm) adlı filmiyle yapılacaktır. Toplam 127 kısa ve uzun metrajlı filmin gösterileceği ve on gün devam edecek olan festival kapsamında dünya-

nın dört bir yanında yaşayan Kürt yönetmenlerin yanı sıra, Kürtleri konu alan yabancı yönetmenlerin film ve belgesellerine de yer veriliyor. Bu yılki festival kapsamında gösterilecek filmler Londra'nın farklı bölgelerinde bulunan Rich Mix, Amnesty International, Riverside Studios, Birkbeck University Cinema, Shortwave Cinema ve Spring Studios'da seyirciyle buluşacak.

Devamı sayfa 19-20-21-22'de



ARAYIN HAKKINIZI ARAYALIM
07882 462 961 - 07870 703 876
020 8826 1301



Firma ortağı ve avukatları
Sefaret Yaman ve Şadiye Arslan

NEDEN LEVENES AVUKATLIK BÜROSU?

- ➔ Aracı değil avukatız
- ➔ Yeni ve küçük bir firma değiliz
- ➔ 60 kişilik Türkçe konuşan hukukçu ekibe sahibiz
- ➔ Son bir yılda sadece Türkçe konuşan müvekkillerimize £12 milyon tazminat aldık
- ➔ 20 yıllık geçmişi olan bir firmayız



- ➔ Trafik kazalarında anında araba temin edilir
- ➔ İster Londra'da ikamet edin, ister Londra dışı aradığınız gün ziyaretinize geliriz
- ➔ İş kazalarında uzman hukukçu ekibimiz vardır
- ➔ Eski ve yeni dosya transferi yapılır

Uzmanlık alanlarımız

- Trafik Kazaları
- İşyeri kazaları
- Belediye evi kazaları
- Saldırı olayları
- Süpermarkette olan kazalar
- Yolda kayma düşme
- Uçakta, gemide olan kazalar

ARAYIN
SORULARINIZ
CEVAPSIZ
KALMASIN

Levenes
Levenes Avukatlık Bürosu

Ashley House, 235 - 239 High Road, Wood Green, London N22 8HF

Kültür sanat dünyası

Kitabımı 'yok edin' dedi dinlemediler

■ Vladimir Nabokov'un tamamlanmamış kısa romanı The Original of Laura, yazarın kitabın yok edilmesi yönündeki vasiyetine rağmen basılıyor. 2005 yılında Observer yazarı Ron Rosenbaum'un yazdığı "Laura'yı Yakmayın!" başlıklı yazısından sonra The Original of Laura'nın basılıp basılmaması tartışma konusu olmuştu. Çünkü yazar, ölümünden sonra kitabın yok edilmesini kesin bir dille vasiyet etmişti. Nabokov'un İsviçre'deki ölümünden beri oradaki bir bankanın kasasında kilitli duran roman, ölümünün üzerinden geçen 32 yıl sonra Penguin Yayınevi tarafından The Original of Laura: (Dying is Fun) a Novel in Fragments adıyla basılıyor. Bu kitapla birlikte Nabokov yazını açısından bir eksik tamamlanmış olacak, ama diğer taraftan da yazarın vasiyetine uymamanın rahatsızlığı ortaya çıkacak.

Meğer Mona Lisa'nın kaşları da varmış

■ Leonardo da Vinci'nin başyapıtı Mona Lisa'yı özel bir kamerayla inceleyen Fransız sanat uzmanı Pascal Cotte'ye göre, Mona Lisa'nın kaşları vardı. Pascal Cotte, da Vinci'nin başyapıtını katmanlar halinde boyadığını ve son olarak tuval yüzeyine özel bir cila uyguladığını söylüyor. Bu uygulama, yüze üç boyutlu etki vermek için yapılmış. Da Vinci, cilanın üzerine çeşitli detaylar resmetmiş ve bunların arasında kaşlar da var. Cotte, kimyasal reaksiyonlardan dolayı kaşların zaman içinde tuval yüzeyinden silindiğini söylüyor. Cotte, Mona Lisa'nın gizlerini 240 megapikselli bir kamera ile ortaya çıkarabilmiş. Kızılötesi ışınları, da Vinci'nin sol el üzerindeki parmağın pozisyonunu, Mona Lisa'nın gülümsemesiyle uyumlu biçimde, şu an görünenden daha yumuşak bir şekilde tasarladığını gösteriyor.

Divaa'dan Muhteşem Volkan Konak konseri

Ünlü sanatçı Volkan Konak Londra'da yaptığı muhteşem bir final ile Avrupa turnesini noktalamıştı. Hackney Empire'de yapılan konsere bin beşyüz kişi katılırken, çok sayıda kişi de bilet bulamadı. Yüksek bir performans gösteren Konak son günlerde hakkında çıkan söylentilere de açıklık getirdi.

Divaa Prodüksiyon tarafından organize edilen ve Levenes ile Mem&Laz'ın ana sponsorluğunu yaptığı Volkan Konak konserine bin beşyüzü aşkın kişi katıldı.

Volkan Konak konsere başlamadan önce akşam yemeği için konserin ana sponsorluğunu yapan Mem&Laz Restaurant'ta verilen yemeğe katıldı.

Restaurant yetkilileri ve çalışanları tarafından karşılanan Konak, yemeklerin bu kadar güzel olacağını beklemediğini ve lokantanın çok güzel düzenlendiğini söyledi. Çalışanlarla hatıra fotoğrafı da çeken Konak'a bazı müşteriler sevgi gösterisi yaptılar.

'HAKKIMDA SÖYLENENLERİ KABUL ETMİYORUM'

Sunumu Levenes Avukatlık Bürosu'ndan Şadiye Aslan tarafından



Volkan Konak konserine Nazım Hikmet'in "Vatan Haini" şiirini okuyarak giriş yaptı.

tirdi. Türkiye'nin güzelliklerini getirdiğini ve yarin yavaşından başka her şeyi ülkesiyle bölüştüğünü belirten Konak, "İnsanlarımızı karşılıksız sevdim. Anadolu insanı çok asil ve çok saygı değerdir. Siyasetçiler insanları bir birinden ayırıyor biz sanatçılar

hangi dinden, hangi ideolojiden olduğunuz beni ilgilendirmez. Ben hiç bir zaman önyargılı olmadım ama ülkemizde maalesef çok fazla önyargı var. Sağ, sol, inançlarla insanları birbirinden ayırmışlar. Biz bunları aşarak müzikle birleştirdik. Ben Türkiye'de-

nişmasında hakkında çıkan söylentilere de değinerek açıklık getirdi. Kendisi hakkında çok yazıldığını dile getiren Konak, "Ben bunların hiç birini kabul etmiyorum. Benim resmi sitem var onun dışında yazılan hiç bir şeyi kabul etmiyorum. Çok şey yazıyorlar ve çiziyorlar ama bunların çoğu yanlış. İnançlar, ideolojiler ile fazla ilgilenmem ve bunların ayırım noktası yapılması yanlıştır. İnançlar insanların özel yanlarıdır ve sadece sahibini ilgilendirir" dedi.

NAZIM HİKMET ŞİİRİ İLE BAŞLADI

Volkan Konak konserine Nazım Hikmet'in "Vatan Haini" şiirini okuyarak giriş yaptı. Kendine has yorumu ile şiiri okuyan Konak, sık sık alkışlarla seyirciler tarafından desteklendi. Şiir sonrası bir birinden güzel türkülerini salonu coşturan Konak yaptığı esprilerle de salonu zaman za-



Divaa Prodüksiyon tarafından organize edilen Volkan Konak konserine bin beşyüzü aşkın kişi katıldı.

yapılan konsere Volkan Konak son günlerde hakkında söylenenlere de açıklık ge-

insanların güzelliklerini öne çıkararak bir araya getiriyoruz. Bu akşam buradasınız ve



Volkan Konak konsere başlamadan önce akşam yemeği için konserin ana sponsorluğunu yapan Mem&Laz Restaurant'ta verilen yemeğe katıldı.

ki her şeyi sevdim. En başta da insanımı, akan suyunu, kayan yıldızını" dedi. Konak ko-

man güldürdü. Coşku ile yapılan konser geç saatlere kadar devam etti.

Kültür sanat dünyası

Yaşam boyu başarılı Scorsese

■ Tecrübeli yönetmen Martin Scorsese, gelecek yılki Altın Küre Ödülleri'nde Cecil B DeMille Yaşam Boyu Başarı Ödülü'nü alacak. Taksi Şoförü/Taxi Driver ve Sıkı Dostlar/Goodfellas filmleriyle bilinen 66 yaşındaki Scorsese ödülünü 17 ocakta düzenlenecek bir törenle alacak. Scorsese'nin Oscar ödüllü filmi Köstebek/The Departed'da boy gösteren oyuncu Vera Farmiga, perşembe günü düzenlenen bir basın toplantısında haberi duyurdu. Farmiga, yönetmenin "kalabalığı canlandırma gücü" taşıdığını ve sinemanın onun mabedi olduğunu dile getirdi. DeMille ödülünü daha önceki senelerde kazananlar arasında Warren Beatty, Sir Anthony Hopkins, Michael Douglas ve geçen yılki ödülün sahibi Steven Spielberg bulunuyor. Scorsese Köstebek ve New York Çeteleri/Gangs of New York filmleriyle iki kez En İyi Yönetmen dalında Altın Küre kazanmıştı.

Ünlü oyuncuların yıldızları sönüyor

■ Hollywood yapımcıları ekonomik kriz nedeniyle, A listesindeki yıldız oyuncuların rol aldığı büyük bütçeli yapımlara başlamadan önce artık iki kez düşünüyor. Geçtiğimiz aylarda, tanınmayan oyuncuların yer aldığı nispeten düşük bütçeli filmlerin sürpriz gişe başarılarının bu eğilimde payının büyük olduğu dile getiriliyor. Bu küçük bütçeli mütevazı filmlerin başarısına karşılık yıldız oyuncuların durumuna hiç de iç açıcı değil. Bruce Willis (Suretler/Surrogates), Adam Sandler (Funny People) ve Julia Roberts (Duplicity) yeni filmleriyle beklenebilir veremedi. Sony Pictures'in eski başkanı Peter Guber, "Büyük filmler geçtiğimiz yaz havalanamadı. İş yapan filmlere bakarsanız, başroldeki isimlerle dikkat çekken yapımlar değil" dedi.

Siyasetçiler gençlerle buluşuyor

Kürt ve Türk toplumunun siyasetçileri, iki toplumun gençleriyle bir araya gelip toplumsal sorunlara çözüm yollarını ve siyasete katılma şartlarını konuşacak. Enfield, Haringey, Hackney ve Islington belediyelerinin meclis üyeleri gençleri siyasete dahil etmenin yollarını tartışacak.

Hamza Aktan
Telgraf Gazetesi

Hackney, Islington, Haringey ve Enfield belediyelerinin Kürt ve Türk meclis üyeleri, gençlerin şiddet olaylarından uzak tutularak topluma kazandırılması ve siyasete yönlendirilmesi için uzun vadeli bir çalışma başlatıyor.

Hackney Belediye meclis üyeleri Feryal Demirci, Deniz Oğuzkanlı, Gülay İçöz, Haringey Belediyesi Meclis üyeleri Dilek Doğuş ve Ali Demirci, Islington Belediyesi Meclis Üyesi Turhan Özen ile Enfield Belediyesi Meclis Üyesi Adayı Bektaş Yavuz, 28 Kasım'da Türkiyeli toplumun gençlerini bir araya getirerek halka açık bir toplantı düzenleyecek.

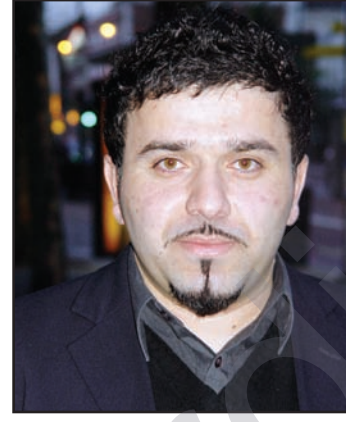


Hackney Belediye meclis üyesi
Deniz Oğuzkanlı

Toplantıda gençlerin sorunlarını dinleyecek meclis üyeleri gençlere İngiltere'de siyasete girmenin yolları, siyasi partilere nasıl üye olunacağı, nasıl belediye meclis üyesi olunabileceği, belediye meclis üyelerinin çalışma alanları gibi konularda bilgiler verecek.

OĞUZKANLI: HERKESİ BEKLİYORUZ

Toplantıyı organize eden belediye meclis üyelerinden Deniz Oğuzkanlı, Türkiyeli gençlerin ilgilerini siyasete yöneltmek istediklerini, bu amaçla da çalışmalar yapacaklarını söyledi. Son dönemlerde çeteler arasında yaşanan çatışmalar nedeniyle gençlerin eleştiri konusu olduklarını belirten Oğuzkanlı, bu nedenle gençleri farklı alanlara yöneltmek istediklerini ifade etti. Gençlerden şimdiye kadar çok olumlu tepkiler aldıklarını belirten Oğuzkanlı, toplantıya herkesin katılımını beklediklerini vurguladı. Gençleri siyasete çekmenin çok önemli olduğunu kaydeden Oğuzkanlı "umarım toplumun da desteğiyle bu konuda olumlu adımlar atabileceğiz" dedi.



Hackney Belediye meclis üyesi
Deniz Oğuzkanlı

DEMİRCİ: KALICI BİR ÇÖZÜM ARIYORUZ

Haringey Belediye Meclis Üyesi Ali Demirci de "dört belediyenin meclis üyeleri olarak amacımız, toplumumuzun gençlerini bir araya getirerek sorunlarına çözüm aramak ve onlara yeni yollar göstermek" dedi. Uzun vadeli bir çalışma dü-

şündüklerini belirten Demirci, eğitim çalışmalarına öncelik vereceklerini, buna aileleri de katmak istediklerini söyledi. Demirci, dört belediyenin polis şeflerinin de çalışmalara destek vereceği bilgisini verdi. Daha önce de gençlere yönelik bu çalışmaların yapıldığını hatırlatan Demirci, çete cinayetlerinin ardından hem belediyelerin hem de polisin bu defa kalıcı ve ciddi bir çözüm için çaba sarfedeceğini vurguladı.

Kalıcı bir çözüm için toplumun tüm kesimlerinin desteğinin şart olduğunu ifade eden Demirci, "artık yukarıdan aşağıya değil, aşağıdan yukarıya olacak bir değişim yaratmak gerekiyor" dedi. Toplantı 115 Kingsland High St Dalston E8 adresinde bulunan Evin Kafe'de gerçekleştirilecek.

Masraf Risk Yok **%100 Tazminat**

Hüseyin Osoy, Ali Osoy

Son 3 yıl içerisinde

KAZA

mı geçirdiniz?

Trafikte, İşte, Yolda, Süpermarkette, düşme / kayma
İngiltere'nin incinme davalarındaki en uzman ismi.

AYNI ZAMANDA HİZMETİMİZ ÜCRETSİZDİR.

- %100 incinme tazminatı alınır!
- Kazanın veya Kaybedin Masrafsız ve Risksiz!
- Arabanız garajımızda tamirde iken kiralık araba temin edilir
- Çekici servisimiz vardır
- Profesyonel ve dostça servis

Artık dil sorunu yaşamayacaksınız!

Bizi Arayın **020 7254 5684**
Acil Arama Hattı: 07932658632
Claim For Accidents

44 Stoke Newington Road London N16 7XJ Tel: 020 7254 5684 Fax: 020 72545685
Email: enquiries@claimforaccidents.com Web: www.claimforaccidents.com

Regulated by the Ministry of Justice in respect of regulated claims management activities. CRM 3628

rodmanpearce.com

NEED A LEGAL ADVICE?

Pratctice Areas

- Immigration
- Consumer Credit
- Business Immigration
- Crime
- Prison Law
- Housing & Welfare Benefit
- Civil Litigation
- Employment Law
- Family Law
- Dept Claim & Consumer Law

We can speak your languages. We have **TURKISH & KURDISH** speaking staff.
We provide **24 hours legal advice & criminal assistance** at the police station.
Please Call on : **07956360150**

Luton Office
54, Wellington Street Luton, LU1 2QH
Tel: 01582 424 234
Fax: 01582 424 235
Email: reception@rodmanpearce.com

Muhafazakarlar toplumlarımıza yönelik faaliyetlerini arttırdı...

Muhafazakar Parti Kürt ve Türk toplumlarına yönelik çalışmalarını yoğunlaştırdı. Muhafazakar Parti Türk ve Kürt Dostları bu amaçla Hackney milletvekilleri için bir dayanışma yemeği düzenlediler. Eski Dışişleri ve Savunma Bakanlarından Malkolm Rifkind konuk olarak katıldığı yemekte Hackney Milletvekili adayları Daren Caplan ve Simon Nayyar da hazır bulundular.

Önümüzdeki yılın Mayıs ayında yapılacak olan genel ve yerel seçimlerin yaklaşması nedeniyle Muhafaza-

'MUHAFAZAKAR PARTİ EN ESKİ PARTİ'

Destek amacıyla verilen yemekte açılış konuşmasını Mustafa Topkaya yaptı. Konukları selamlayan Topkaya sözü eski bakanlardan Malkolm Rifkind'e

HACKNEY'DE GENÇ SİYASETÇİLER

Seçimlerde Hackney'den seçilmesine kesin gözü ile

bakılan adaylar Daren Caplan ve Simon Nayyar da birer konuşma yaptılar. Hackney'in imajını değiştirmeye aday olduklarını açıklayan adaylar seçim çalışmalarını hakkında bilgi verdiler. Hackney için ha-

yata geçirmeyi planladıkları projeleri anlatan adaylar toplumlarımızdan destek beklemediklerini belirttiler.



Muhafazakar Parti Hackney Milletvekili adayı Daren Caplan ve Malkolm Rifkind

kar Parti toplumlarımıza yönelik çalışmalarını yoğunlaştırdı. Stoke Newington'da verilen dayanışma yemeği Muhafazakar Parti Türk ve Kürt Dostları Grubu'nca organize edildi. Bektaş Yavuz, Fadile Yünek ve Pınar Yünek tarafından organize edilen dayanışma yemeğine Eski Bakanlardan Malkolm Rifkind'in yanı sıra Hackney milletvekili adayları Daren Caplan ve Simon Nayyar da katıldılar. Yemeğe ayrıca Halkevi Başkanı Mustafa Topkaya, Halkevi Direktörü İbrahim Doğuş ile İşadamı Hüseyin Uçar katıldı.

verdi. Muhafazakar Parti'nin en eski partisi olduğunu, bir çok partinin kurulduğunu ancak zaman içinde kaybolduklarını belirten Rifkind, "Çünkü Muhafazakar Parti'nin ideolojisi yoktur. Muhafazakar Parti'nin ilkeleri vardır ve inançları vardır. Muhafazakar Parti 200 senedir var ve hep var olacaktır. Bunun sırrı katı bir ideolojiye bağlı olmamaktır. İlkelerimizi koruruz ve değişen dünya koşullarına göre kendimizi yeniden ele alarak yolumuza devam ederiz. İşte partimiz bu nedenle güçlüdür" dedi.



Muhafazakar adaylar ile Kürt siyasetçi ve iş adamları bir arada.

TURKISH BANK (UK) LTD.

BAYRAMA ÖZEL İNDİRİMLİ HAVALİ

SPECIAL OFFER

Türkiye ve Kıbrıs'a yapacağınız Türk Lirası transferleriniz için tek fiyat!

£4.00

Karşılaştırmalı Sterlin transfer ücretleri*

	TRANSFER TUTARI	KOMİSYON TUTARI	GÖNDERİLEN PARA BİRİMİ
	£1.000	£17.99	EUR/USD
	£1.000	£47.00	USD
	£1.000	£4.00	TRY

*All figures are correct as at 4th November 2009

MEVDUATINIZA YÜKSEK FAİZ

60 GÜNLÜ İHBARLI HESABINIZA YÜKSEK FAİZ

3.12%

AER/GROSS P.A (YILLIK BRÜT FAİZ)
MIN. DEPOSIT: £1,000

BİR YIL VADELİ HESABINIZA YÜKSEK FAİZ

3.50%

AER/GROSS P.A (YILLIK BRÜT FAİZ)
MIN. DEPOSIT: £5,000

MAIN&LONDON BRANCH

84-86 Borough High Str.
London SE1 1LN
Tel: 0(20) 7403 5656

DALSTON BRANCH

121 Kingsland High Str.
London E8 2PB
Tel: 0(20) 7923 3339

EDMONTON BRANCH

Unit 2A, 92-94 Fore Str.
London N18 2XA
Tel: 0(20) 8887 8080

HARINGAY BRANCH

577 Green Lanes
London N8 ORG
Tel: 0(20) 8348 9600

PALMERS GREEN BRANCH

391 Green Lanes
London N13 4JG
Tel: 0(20) 8447 6870

LEWISHAM BRANCH

83 Lewisham High Str.
London SE13 5JX
Tel: 0(20) 8852 3089

Turkish Bank (UK) Ltd

www.turkishbank.co.uk Tel: 0800 032 0480

Turkish Bank (UK) Ltd is authorised and regulated by the Financial Services Authority (FSA)

Turkish Bank (UK) Ltd is a member of Financial Services Compensation Scheme.

Gross per annum is the annualised rate before deduction of tax at standard rate, currently 20%.

Levenes Solicitors
proud sponsors of
6th London Kurdish Film Festival



Biz, sizinle aynı dili konuşuyoruz.



KIRMANCI • ZAZACA • SORANI • FARSI • TURKISH • ARABIC • AZERI • BAHASA • MELAYU • BENGALI • CZECH • DUTCH
URDU • FRENCH • GREEK • GUJERATI • HINDI • ITALIAN • JAPANESE • LITHUANIAN • KANNADA • MALTESE • POLISH
PORTUGUESE • TAMIL • SWAHILI • SPANISH • SOMALI • SLOVAKIAN • RUSSIAN • ROMANIAN • BULGARIAN • PUNJABI

Tazminat davalarında
Kuzey Londra'nın en profesyonel ve en büyük ismi

Ashley House, 235-239 High Road

Wood Green, London N22 8HF

07882 462 961 • 07870 703 867 • 020 8826 1301

Kürtçe ve Sorani için: 07957 144 406 • 020 8826 1349

Avukat Sadiye Arslan LLB/Partner

LEVENES

duncan lewis & co solicitors

☎ 0800 740 8081



- ✓ Bi li ser 400 xebatkârên xwe, em dikarin ji we re alikari bikin. 400'den fazla çalışanlarımızla size yardıma hazırız
- ✓ Alıkarıyên me yên legal a bêmişe hene. Ücretsiz hukuksal yardım hizmetimiz mevcuttur.
- ✓ Tercûmanên me yên ku Tirkî u Kurdî wergêrî dikin, ji bo xizmetê amade ne. Türkçe ve Kürtçe konuşan tercümanlar size hizmet vermeye hazır

Li derdorê Londonê 6 şaxên me hene.

Londranın genelinde 6 Şubemiz bulunmaktadır.



Dalston:
One Kingsland High Street
Dalston, London, E8 2JS



Harrow:
Viking House,
17-19, Peterborough Rd.
Harrow, Middlesex, HA1 2AX



Shepherd's Bush
54 Goldhawk Road
Shepherd's Bush
London, W12 8HA



Clapham Jn.
Woburn House, 155 Falcon Rd.
Clapham Junction,
London, SW11 2PD.

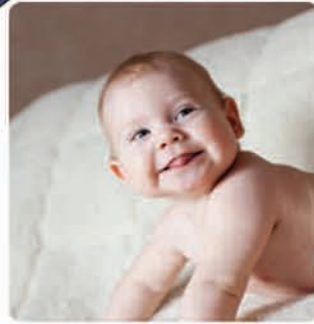


Lewisham
182, New Cross Road,
Lewisham, SE14 5AA



Romford
Second Floor,
1 - 3 Western Road,
Romford, RM1 3LD

Qadên me yên karê Çalîşma Alanlarımız



Dadê malbat û lênihêrîna zarokan
Aile ve Çocuk Bakımı Hukuku



Dadê Parastina Civaka
Toplum Koruma Hukuku



Dadê Sûcê
Suç Hukuku



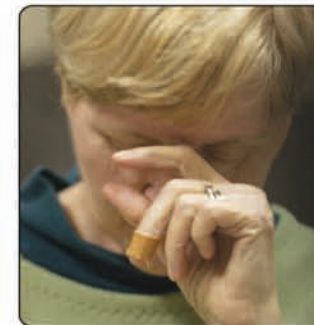
Dadê Deynê
Borç Hukuku



Dadê Karê
İş Hukuku



Dadê Penaberî
Göçmenlik Hukuku



Dadê Tenduristiya Giyanê
Ruh Sağlığı Hukuku



Dadê Xwedaniye.
Mülkiyet Hukuku



Dadê alıkarıyên civakî û xaniye
Sosyal Yardım ve Konut Hukuku

iletişim bilgileri
freephone 080 0740 8081
telephone 020 7923 4020
fax 020 7923 3320
24 hr crime emergency 07920 077057
24 hr domestic violence 07920 077054

by email
contact@duncanlewis.com

web
www.duncanlewis.com



Hackney'de şiddete son çağrısı

Hackney toplum liderleri ilçede son dönemde yaşanan şiddet olaylarının durdurulması için birlik çağrısında bulundu.

Hackney'de art arda yaşanan şiddet olayları, ilçede yaşayan toplum liderlerini harekete geçirdi. Bölgede yaşayan toplulukların önde gelen isimleri, bölgede şiddet olaylarına son verilmesi çağrısında bulundu.

Hackney bölgesinde yalnızca geçen hafta içinde üç ayrı saldırının yaşanması, çetelerin gittikçe büyüdüğü ve artık kontrolden çıktığı yorumlarına yol açıyor. Önceki hafta 25 yaşındaki bir genç sokak ortasında vuruldu. Ağır yaralı olarak hastaneye götürülen gencin daha sonra hayati tehlikeyi atlattığı bildirildi. Buckingham Road'da yaşanan olayda Kingsland Road da dahil olmak üzere polis çevre yollarını trafiğe kapattı. Cu-

martesi akşamı da Broadway Market civarında bir silahlı kavga yaşandı. Ancak bu olayda herhangi bir yaralanmanın olmadığı açıklandı. Polis, yaşanan iki olayla ilgili de soruşturma başlattı. Önceki hafta yaşanan bir diğer olay da Stamford Hill'de Cumartesi öğlen saatlerinde yaşandı. Kimliği belirlenemeyen bir kişi kuru sıkı olduğu düşünülen tabancasıyla bir kişiyi tehdit etti ve kovaladı.

TOPLUM BİR ARAYA GELMELİ

2004 yılında Mare Stre-



et'te öldürülen 16 yaşındaki oğlu Robert Levy'nin adına açtığı Robert Levy Vakfı'nın başkanı Ian Levy, yaşanan çete savaşlarına karşı toplumların bir arada durmasının zorunlu olduğunu söyledi. Levy, yaptığı açıklamada, "bu olayların yaşanma sıklığı ciddi bir alarm işaret ediyor. Toplum olarak hepimizin bu olayları durdurması ve çözüm olarak ne yapabileceğimizi bulmamız gerekiyor" dedi.

Hackney milletvekili Meg Hillier de, şiddet olaylarının, özellikle gençler arasında bu sıklıkta yaşanmasının çok üzücü olduğunu belirterek "hepimizin bir araya gelmesi ve polisi desteklemesi gerekiyor" dedi.

Gülay İçöz'den bilgilendirme toplantıları

Hackney Belediye Meclis Üyesi Gülay İçöz, her ayın ilk Pazartesi günü İngilizce bilmeyen Türk ve Kürtlere çeşitli sosyal alanlarda bilgiler verecek ve halkın şikayetlerini dinleyecek.



Çok yoğun bir hat olan Hackney-Victoria üzerinde çalışan 38 numaralı uzun otobüsler iki katlılarla değiştirildi. 38 ve N38 otobüslerinin iki katlılarla değiştirildiği bilgi-

sini günler öncesinden Londralılara duyuran Transport for London, yolculara Oyster kartlarını kullanmaları yönünde de hatırlatmada bulundu.

Transport for London, iki katlı otobüslerin kullanımı-

nın daha da artacağı bilgisini verdi. Londra'da bir çok hatta kullanılan uzun otobüsler sık sık bisiklet kazalarına yol açtıkları ve Oyster kart kullanımının denetlenmesinin güçlüğü nedeniyle eleştiriliyordu.

Uzun 38 iki katlı oldu

Transport for London, Oyster kartlarının kullanımının denetiminde zorlandığı uzun otobüsleri bir bir değiştiriyor. Bunlardan biri de 38 numaralı otobüsler. Çok yoğun bir hat olan Hackney-Victoria üzerinde çalışan uzun otobüsler iki katlılarla değiştirildi.

Çok yoğun bir hat olan Hackney-Victoria üzerinde çalışan 38 numaralı uzun otobüsler iki katlılarla değiştirildi.

38 ve N38 otobüslerinin iki katlılarla değiştirildiği bilgisini günler öncesinden

Londralılara duyuran Transport for London, yolculara Oyster kartlarını kullanmaları yönünde de hatırlatmada bulundu.

Transport for London, iki katlı otobüslerin kullanımının daha da artacağı

bilgisini verdi. Londra'da bir çok hatta kullanılan uzun otobüsler sık sık bisiklet kazalarına yol açtıkları ve Oyster kart kullanımının denetlenmesinin güçlüğü nedeniyle eleştiriliyordu.

UK VisaServices

- ANKARA ANTLAŞMASI
- İNGİLİZ VATANDAŞLIĞI BAŞVURULARI
- GENERAL TIER 1
- TURİST VİZESİ
- POST STUDY WORKER
- VİZE RETLERİNE İTİRAZ DAVALARI VE MAHKEMEDE TEMSİL
- ÇALIŞMA İZİNİ VİZELERİ
- EVLİLİK VİZESİ
- OTURUM VİZESİ
- İŞ VİZESİ
- YATIRIMCI VİZESİ
- ÖĞRENCİ VİZESİ



Deniz Gök

Tel: 0207 292 29 72

+ 90 (212) 414 08 72

TÜM VİZE SORUNLARINIZ İÇİN BİZİ ARAYABİLİRSİNİZ

Ankara Antlaşması başvurularında ilk tercihiniz...

67-71 Oxford Street, London W1D 2EN



200200068
Level 3

TÜRKİYE'DEN ANKARA ANTLAŞMASI BAŞVURULARI

İçişleri Bakanlığı'nın (Home Office) 1 Haziran 2009 tarihi itibarı ile yenilediği rehberlik ışığında Türkiye'den Ankara Antlaşması başvuruları değerlendirilmeye başlanmıştır. Yeni rehberlik ile Ankara Antlaşması'na başvuru yapmak isteyenler başarılı bir dosya hazırlayarak Birleşik Krallık'ta çalışma ve yerleşme hakkı elde edebilmekteler.

Buna paralel olarak Birleşik Krallık'ta kaçak konumunda olanlar ve kaçaklık süreleri 28 günü aşmış olanlar 1973 kuralları ve iş şartları altında değerlendirilmeye tabi tutulacaklardır. Yeni rehberlik ile Ankara Antlaşması'nda çalışma ve yerleşme hakkı elde etmiş bireylerin "dependant" dediğimiz aile bireylerine yönelik olarak yeni düzenlemeler getirilmiştir. İçişleri Bakanlığı tarafından çalışma ve yerleşme hakkı daha elde etmemiş olan ve buna karşın çalışmaya başlamış başvuru sahipleri keza "breach of condition" dediğimiz mevcut vize kondisyonuna aykırı bir durum içerisine girmelerinden ötürü keza ret alacaklardır.

İçişleri Bakanlığı kesin olmamakla birlikte 2010 yılı ortalarında ülke içerisinde yasal vizeleri ile bulunan başvuru sahiplerinden sadece turist vizesine sahip başvuru sahiplerinin başvurularını değerlendirmeye alacağını işaretini vermiştir. (HC 510 paragraph 21). Bu oldukça önemli bir noktadır ve İçişleri Bakanlığı'nın bu yaklaşımı çok iyi değerlendirilmelidir. Mevcut durum içerisinde ülke içerisine geçerli vize ile gelmiş olan Türk vatandaşları Ankara Antlaşması'na geçişine izin vermektedir.

Yazının devamını web sitemizden okuyabilirsiniz.

deniz@ukvs.co.uk - www.vize.co.uk

Andrew Charalambous: 'Yaşlılar Değerlerimizdir'

Muhafazakar Parti Edmonton Milletvekili adayı Andrew Charalambous siyasal alanda yaptığı hizmetleri sosyal alanda da sürdürüyor. Yaşlılara Saygı adında bir vakfın başkanı da olan Charalambous, yaşlıların artık saygı görmediklerini, ancak onların toplumun gerçek değerleri olduğunu söyleyerek amaçları ve hizmet anlayışlarını şöyle açıkladı:

Yaşlılara Saygı adında bir vakfın başkanı da olan Muhafazakar Parti Edmonton Milletvekili adayı Andrew Charalambous, yaşlıların artık saygı görmediklerini, ancak onların toplumun gerçek değerleri olduğunu söyleyerek amaçları ve hizmet anlayışlarını şöyle açıkladı:

NÜFUS

Britanya'da 12 000 000 yaşlı yaşıyor. Başka bir deyişle nüfusun %18'ini yaşlılar oluşturuyor. Britanya'da yaşı 85'in üzerinde olan 1 milyon 400 bin kişi yaşamaktadır. Önümüzdeki 25 yıl içinde yaşı 65'in üzerinde olanların nüfusun yarısını oluşturması bekleniyor. Ve unutmayalım ki bir gün hepimiz de bu yaşlılar kategorisinde yer alacağız.

BRİTANYA'NIN AYIBI

Britanya'da her yıl 600 bin yaşının yaşam koşulları ve sağlık durumları her geçen gün daha kötüye gidiyor. Bunlar genellikle psikolojik açıdan zorlanırlarken cinsel istismara uğrayanlar ve fiziksel zorluk çekenler de vardır. Ülkede yaşayan yaşlıların %75'i kendilerine karşı ayrımcılık yapıldığına inanıyorlar. Bunların bir çoğu yaşlı olmalarına rağmen yetenekleri vardır ve imkanlar sunulması halinde bir çalışma yapabilirler



ama bu imkanı sunacak bir mekanizma henüz yok. Açıkça görüleceği gibi yaşlılar aileleri ve arkadaşları tarafından ihmal ediliyorlar. 75 yaşın üzerinde olan insanların yarısı yalnız yaşıyor. 1 milyon 500 bin yaşlı insan geçen yıl Christmas'ı yalnız karşıladılar. Yaklaşık 500 000 yaşlı televizyonları tek meşguliyetleri ve arkadaşları olarak görüyorlar. Daha da kötüsü 50 bin kadar yaşlı insan gayri resmi olarak evsiz durumdadır.

KAMPANYAMIZ

Bizler yaşlı insanların haklarının korunmasından yanayız.

Birleşmiş Milletler Ekim ayında dünya yaşlılar günü düzenledi ve biz vakıf olarak bu çalışmayı destekledik. Bu gün ve vakfımızın kuruluş amacı gereği olarak da aşağıda sıraladığımız konularda kampanya yürütüyoruz ve yaşlıların daha güzel yaşaması için mücadeleye ediyoruz.

Mücadele edeceğimiz konular:

- Yoksulluk
- İzolasyon
- İhmal
- İstismar
- Ayrımcılık

HÜKÜMETE NE SORMALIYIZ?

Yaşlılara yeterli saygının gösterilmemesi bu ülkede kronik bir hal aldı. Yaşlı insanların sefeline mecbur edilmesinin nedenlerini sormalıyız.

Mahkemeler ve polis teşkilatı yaşlılara karşı suç işleyenlere karşı daha sert tedbirler almalı ve gerekirse tedavi edilmeliler.

Devlet yaşlılara verilen desteği arttırmalıdır. Ülkede Gayri Safi Milli Hasılanın %5'i yaşlılara harcanıyor ve bu diğer Avrupa ülkelerine

göre çok azdır. Emeklilerin bir çeyreği yoksulluk sınırının altında yaşıyor.

Hükümet yaşlıların ısınma ve her türlü enerji sorununu hal etmek için acilen ödenek ayırmalıdır.

Yaşlılar için ruh sağlığı ile ilgili özel hizmetler yapılmalıdır ve bu konuda sorunlar yaşayan yaşlılar için hükümetin neler yaptığını sormalıyız.

İstismar ve izolasyon ile yüz yüze olan yaşlıların tesbit edilmesi ve bunların sorunlarının ciddi bir şekilde ele alınması ve ev sorunları için fon ayrılmalıdır. Bu konuda hükümetin çalışması olup olmadığını sormalıyız.

MİSYONUMUZ

Yaşlılara karşı toplum bilincinin oluşturulması gerekiyor. Yaşlılara yapılan her türlü hizmet ve onların refahlarının artırılması toplumumuzu geliştirir. Yaşlı insanlar deneyimli ve tecrübeli insanlardır, onlardan öğrenmesini bilmeliyiz.

Genç kuşak yaşlılardan öğrenmelidir ve bunu yaptıkça yaşlılara karşı saygınlık gelişir. Biz oluşturduğumuz vakıf ile hükümetin, yerel yönetimlerin yaşlı insanları layık oldukları yerlere koymalarını sağlamaya çalışıyoruz. Biz Britanya'da yaşlılara saygı gününün oluşturulmasını istiyoruz.

Yıllık sayım formlarını göndermeyenlere para cezası verilecek...

Hackney'de oturan Kürt, Türk ve Kıbrıslı Türk toplumlarının yıllık sayım formlarını doldurup göndermeleri için 3 haftalık zamanlar var. Hackney Belediye yetkilileri bunun çok az bir zaman olduğuna dikkat çekerek Kürt ve Türk toplumlarının en kısa zamanda sayım formlarını doldurup göndermeleri gerektiğine işaret ettiler. Yetkililer aksi durumda kişilerin bin sterlin kadar cezayı yaptırım ile yüz yüze kalabilecekleri uyarısı yaptılar. Yıllık sayım formlarını doldurup göndermeyenlere bir hatırlatma mektubu yollanacak, ayrıca görevliler bu evlere kadar gidip formun doldurulmasını isteyecekler. 27 Kasım gününe kadar yıllık sayım formlarını doldurup göndermeyenler hakkında işlem yapılabilecek ve bin sterlin kadar para cezası verilebilecek.

FORMLARI DOLDURUP GÖNDERMEYENLERİN KREDİ, MORTGAGE VE LOAN ALMALARI ZORLAŞACAK

Yıllık sayım formlarına göre kimlerin oy kullanacağı tesbit edilecek. Belediye tarafından yapılan düzenlemeye göre yıllık sayım kayıtlarına göre kişilerin kredi alıp alamama koşulları incelenecek ve sayım formlarını doldurup göndermeyenlerin kredi, mortgage ve loan almaları da zorlaşacak.

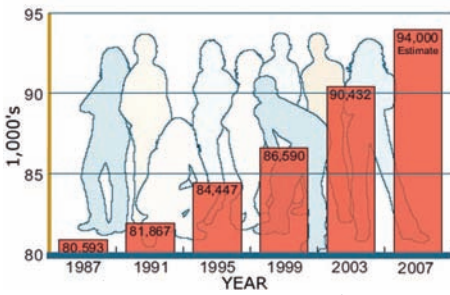
Bu sayım ile sadece oy kullanacaklar ve vergi verecek olanların tesbiti değil ayrıca 16 ve 17

yaşındaki sakinler de tesbit edilecek. Ailesinde hiç bir değişiklik olmayanlar da kendilerine gönderilen formları dolduracaklar. Bazı ailelerin değişiklik olmadığı için yıllık sayım formlarını çöpe atılan gerçeğinden hareketle belediye bu konuda da bir açıklama yaparak herkesin formları doldurmasının zorunluluğuna işaret etti.

Konu ile ilgili bilgi almak isteyen ya da kayıtlarını yaptırmak isteyenler için seçenekler de sunuldu.

İnternet üzerinden bağlantı kurmak isteyenler www.registerbyinternet.com/hackney sitesini ziyaret edebilirler.

Telefon ile ulaşmak isteyenler 24 saat açık olan 0800 1972280 nolu telefonu arayabilirler. Formların üzerinde de yazılı olduğu gibi doldurulan formların Electoral Services, Hackney Town Hall, Mare Street, Hackney E8 1EA adresine postalanması gerekiyor.



Hackney Belediyesi genel ve yerel seçimler yaklaşırken oy kullanılacak kişilerin tesbit edilmesine yönelik yapılan yıllık sayım için gönderilen formların doldurulup gönderilmesi için Hackney sakinlerini uyardı. Formları doldurup göndermeyenlerin bin sterlin kadar para cezası riski ile karşı karşıya kalacakları uyarısı yapan belediye yetkilileri herkesi duyarlı olmaya çağırıyor.

Britanya'da domuz gribi düşüşe geçti

Britanya'da geçen hafta domuz gribi virüsünden etkilenenlerin sayısında, Ağustos ayından bu yana ilk kez düşüş olduğu duyuruldu.

Ulusal Sağlık Kuruluşundan (NHS) yapılan açıklamada, "Birleşik Krallık'ta geçen haftaki 64 bin yeni vakayla, domuz gribi vakalarının sayısında, Ağustos ayından bu yana ilk kez düşüş olmuştur" denildi. Hükümetin sağlık alanındaki en üst düzey yetkilisi olan Kamu Sağlığı Genel Müdürü Sir Liam Donaldson'ın da konuya ilişkin sözlerine yer verilen açıklamada, "Donaldson'ın bu düşüşün okullardaki yarı dönem tatiline bağlı ola-

bileceğini söylediği" kaydedildi. Ancak Birleşik Krallık'taki vakaların genel düşüşüne rağmen, A/H1N1 virüsünden etkilenerek hastanelerde tedavi görmesi gereken kişilerin sayısının hala yüksek olduğu bildirildi. Hastanelerde durumu kritik olan 173 kişiyle beraber toplam 785 kişi domuz gribi teşhisiyle tedavi görüyor. Birleşik Krallık'ta şimdiye kadar domuz gribinden 182 kişi hayatını kaybetti. Ülkede, virüse karşı aşı programına ise geçen ayın sonunda başlandı.



TopResidential
SALES • LETTINGS & MANAGEMENT • COMMERCIAL



Dünyada Mekan, Ahirette İman Gerek
Hayalinizdeki evi bizde bulun
Ev alım satımı, Ev kiralama
Emlak işinde, alım-satım
ve kiralamada bize
uğramanız yararınızaadır



020 8888 8860

205-207 High Road, Wood Green, London, N22 6DR
Company registration 2975149



OXFORD ACADEMY

SCHOOL OF ENGLISH

Parlak bir gelecek için...

Her Düzeyde
Bütün Yıl Boyunca
Full-time & Part-time
Gündüz, Akşam
ve
Haftasonu Kursları

SADECE 6 AYDA İNGİLİZCE'NİZİ DİLE GETİRİYORUZ

➤ GENERAL ENGLISH
(BEGINNER TO ADVANCED)

➤ CAMBRIDGE EXAMS
(PET, FCE, CAE)

➤ BUSINESS ENGLISH

➤ ESOL COURSES
(ENTRY LEVEL 1-2-3)

➤ ACADEMIC ENGLISH
(IELTS HAZIRLIK)

➤ KONUŞMA DERSLERİ

PROFESYONEL
İNGİLİZ ÖĞRETMENLER

ORTALAMA
8 KİŞİLİK SINIFLAR

TAKSİTLİ
ÖDEME KOLAYLIĞI

ve HEMEN
BAŞLAMA İMKANI ile

BRITISH COUNCIL STANDARTLARINDA EĞİTİM

Yaşamınıza Yön Verin... İngilizce'yi Bizimle Öğrenin!





Derslerimiz haftanın 7 günü eğitim vermektedir. Haftaiçi 9:00am-9:00pm Haftasonu: 9:00am-7:00pm

EDMONTON GREEN (Merkez)
32 Knights Chambers, South Mall
Edmonton Green Shopping Centre
London N9 0TL
020 8807 4316
(Edmonton Green Library Yan Tarafı
ASDA Girişinin Karşısı)

STOKE NEWINGTON (Şube)
66 Stoke Newington High Street
London N16 7PA
020 7249 4744
(Stoke Newington Police Station Çaprazı
TESCO Karşısı)

www.academyoxford.co.uk

Rustem Solicitors beşinci yılında daha da iddialı...

Beşinci yılını dolduran Rustem Solicitors'un sahibi avukat Timur Rüstem, firmalarının giderek daha da büyüdüğünü, hedeflerinin İngiltere'nin en iyi ceza hukuku firmaları arasına girmek olduğunu söylüyor. Rüstem, "Bu yolda da büyük bir mesafe kaydetmiş bulunuyoruz" diyor.

Kıbrıslı Türk avukat Timur Rüstem'in 5 yıl önce kurduğu Rustem Guardian Solicitors önceki hafta, 5'inci kuruluş yıldönümünü kutladı. Hilton Waldorf Hotel'de düzenlenen resepsiyona çok sayıda politikacı ve işadamları katılmıştı. Beş yıl içinde faaliyet alanını ve kadrosunu genişleten firma, müvekkillerinin davalarını kendilerinin takip edebilecekleri yeni bir sistem de kuruyor. Firmanın sahibi ve kurucu avukat Timur Rüstem, Telgraf'ın sorularını yanıtladı:

- Öncelikle tebrik ederiz, geçen hafta beşinci yılınızı kutladınız. Bu beş yıllık sürede bir hukuk



firması olarak nasıl bir deneyim edindiniz, Rustem Solicitor nasıl bir imaj yarattı bu süre içinde?

Bu beş yıllık süre içerisinde firma olarak çok büyük bir yol katederek müthiş bir tecrübe kazandık. Ortaklarımız firmamız daha kurulmadan önce gözdardı edilmeyecek bir tecrübeye sahiptiler. Ortaklar dışında da hem tecrübe sahibi avukat hem de yeni me-

zun olmuş avukat adaylarını işe aldık. Bu işe aldığımız tüm yeni avukat ve avukat adaylarını Rustem Guardian'a has yenilikçi, disiplinli ve en düzenli bir eğitim şekliyle eğitip hukuku en yüksek mevkiide uygulayabilecekleri seviyeye getirmiş durumdayız. Firmamız, çalışanlarının eğitimine ve gelişmelerine yardım etmek için sürekli çaba sarfetmektedir ve çalışanlarına bu konuda sayı-

sız imkanlar tanımaktadır. Yaratmak istediğimiz ve korumak istediğimiz imaj, İngiltere'nin en önde gelen ceza hukuku firmalarından biri olmak. Bu yolda da büyük bir mesafe kaydetmiş bulunuyoruz. İngiltere'de sadece 300 firmanın hak kazandığı "Very High Cost Cases" diye tanımlanan davalara bakma hakkına da sahibiz. Kurulduğumuz günden bu yana baktığımız davaların büyüklüğü dolayısıyla Rustem Guardian markası yüksek davalarla her zaman anılmaktadır.

- Genel olarak ne tür davalara bakıyorsunuz? Ve bu davalardaki başarı oranınız ne-

dir?

Her çeşit ceza davasına bakıyoruz; bu polis karakolu soruşturması, sulh ceza mahkemesi (Magistrates Court), veya yüksek ceza mahkemesi (Crown Court) olabilir. Her ne kadar tüm genel ceza davalarına bakıyorsak da genelde üstüne gittiğimiz, büyük ceza davalarıdır. Özel davalara, yani müşterinin ödediği davalara baktığımız gibi hükümetin ödediği davalara da bakabiliyoruz. Biz avukatlar için başarı, müşteriniz için en iyi sonucu elde etmektir: Bu da bazen kazanılması imkansız bir davayı müvekkilinizin lehine azaltılmış bir karara ve hatta bazen beraat-



te dönüştürme, bir başarı olarak nitelendirilebilir. Ama her halükarda Rustem Guardian Solicitors'un başarı yüzdesi ülke ortalamasından oldukça yüksektir.

- Müvekkilleriniz için sağladığınız imkanlar veya kolaylıklardan biraz bahsedebilir misiniz?

Rustem Guardian'da bir araya getireceğimiz savunma takımı her davaya göre özel hazırlanır: Bir davanın ne kadar büyük olduğu, suçun ne kadar ciddi olduğu ve hatta hangi konu üzerine olduğu bile takımımızı oluşturmada rol oynar. Ancak her davaya tecrübeli avukat ve onlara yardım eden

Savunma Bakanlığı işkence iddialarını araştırıyor...

Savunma Bakanlığı, Britanya askerlerinin Irak'taki sivil halka yönelik işkence ve kötü muamele iddialarını araştırıyor.

Britanya askerlerine yönelik sunulan 30'dan fazla yeni iddia arasında, iki askerın 2003 yılında 16 yaşındaki bir erkeğe tecavüz ettiği iddiası da bulunuyor. Silahlı Kuvvetler Bakanı Bill Rammell, BBC'ye yaptığı açıklamada, "resmi soruşturmanın yürütüleceğini" belirterek, 120 binden fazla Britanya askerinin Irak'ta bulunduğunu ve birçoğunun doğru, dürüst ve orduya bağlı bir şekilde görevlerini yürüttüğünü kaydetti. Rammell, ancak "mevcut işkence ve kötü muamele iddialarının büyük bir ciddiyetle ele alınacağını ve soruşturulacağını" sözlerine ekledi.



PER

REKLAMCILIK VE
DANIŞMANLIK
SERVİSİ



>> Değişen iş piyasasında yerinizi almak
>> İş yerinizi geliştirmek Ve
>> GELİRİNİZİ Artırmak için, bizi arayın
Televizyon, Radyo ve Gazete reklamcılığı
alanında uzman isim

"Gol atma sırası sizde"

PER REKLAMCILIK VE DANIŞMANLIK SERVİSİ
Tel: 0208 341 2021 Mob: 07920480865

İstenmeyen tüylerden sonsuza kadar kurtulun...

Pasha clinic haringay şubesi

Lazerde %70 indirimde
devam ediyor...

Medical & Cosmetic Clinic
T: 0208 800 0378
343 green lanes,
Haringey, London N4 1DZ
www.pashaclinic.co.uk

Medical & Cosmetic Clinic
T: 0207 226 0165
F: 0207 226 3662
97 Green Lanes N16 9BX

Hair & Cosmetic Clinic
T: 0208 659 9149
F: 0207 226 3662
193 High Street,
Penge, London SE20 7PF

Cosmatic Clinic
T: 0207 409 7354
37 Maddox Street,
London W1S 2PP

**Bu fırsatı
kaçırmayın**

FULL BODY
Yalnızca
£1000

Unutmayın, cilt hassas bir konudur.
Uzmanlık ister..!



www.pashaclinic.co.uk

343 Green Lanes, Haringey (Home Base'in karşısı)
London N4 1DZ
Tel : 0208 800 0378

pasha
CLINIC

“...Hep bir ağızdan türkü söylemek için...”
GENCO ÖZKAN • ÇİĞDEM ASLAN
AYGÜL ERCE • DENGE SİYAN

LONDON OCEAN ORKESTRASI EŞLİĞİNDE

Naşım Hikmet'in
Seyh Bedreddin
Destanı

MÜZİK: İSKENDER OZAN TOPRAK
YÖNETMEN: ÖZGÜR AKBABA
SESLENDİRENLER: AYŞEGÜL ALTIN • ÖZGÜR AKBABA

21 KASIM 2009, CUMARTESİ 18:30-23:00
HACKNEY OCEAN - 270 MARE ST. E8 1HE
İRTİBAT: 07502 455 611

STUART KARATAS
SOLICITORS
ANA SPONSORLUĞUNDA



OXFORD
ACADEMY
DERSHANELERİ

Kayıtlarımız
Devam Ediyor!...

Derslerimiz
7 Eylül'de
Başlıyor!!!

Neden?
Sizin **Çocuğunuz da**
Üniversiteyi
Kazanmasın



Öğrencilerimizin
Elde Ettiği Başarılı
Sınav Sonuçları ile
İDDİALİYİZ!

ÜNİVERSİTE HOCASI **MEHMET AĞÇA**'NİN YÖNETİMİNDE
İLKOKUL, ORTAOKUL ve LİSE ÖĞRENCİLERİ İÇİN
DERSHANE EĞİTİMİ



6-19 Yaş arası Öğrenciler için

- **MATHEMATICS**
- **SCIENCE** Biology, Chemistry & Physics
- **ENGLISH** Reading, Writing & Spelling / Language & Literature

➤ **KONUSUNDA UZMAN ve DENEYİMLİ İNGİLİZ ÖĞRETMENLERİ**

➤ **DENEYİM SINAVLARI ve SORU ÇÖZME TEKNİKLERİ**

➤ **SEVİYE ESASINA DAYALI SINIF SİSTEMİ**

➤ **MAKSİMUM 8 KİŞİLİK SINIFLAR**

➤ **580 KİŞİLİK ÖĞRENCİ KAPASİTESİ**

KALİTELİ
EĞİTİMİN
ADRESİ

Sınavlara Hazırlık Kurslarımız

➤ **SATs** (Key Stage - 2&3) ➤ **GCSE** (AS & A2) ➤ **A-LEVELs** (The Latymer School & Ortaokul Giriş Sınavları (11+ Exams))



MÜZİK OKULU

Gitar • Piano • Keman • Bağlama / Saz
Ses Eğitimi (Şan Dersi)

Derslerimiz haftanın 7 günü eğitim vermektedir. Haftaiçi 9:00am-9:00pm Haftasonu: 9:00am-7:00pm

EDMONTON GREEN
(Merkez)
020 8807 4316

32 Knights Chambers, South Mall
Edmonton Green Shopping Centre
London N9 0TL
(Edmonton Green Library Yan Tarafı
ASDA Girişinin Karşısı)

STOKE NEWINGTON
(Şube)
020 7249 4744

66 Stoke Newington High Street
London N16 7PA
(Stoke Newington Police Station Çaprazı
TESCO Karşısı)

www.academyoxford.co.uk

duncan lewis & co solicitors

☎ 0800 740 8081



- ✓ Bi li ser 400 xebatkarên xwe, em dikarin ji we re alikari bikin. 400'den fazla çalışanlarımızla size yardıma hazırız
- ✓ Alikariyên me yên legal a bêmişe hene. Ücretsiz hukuksal yardım hizmetimiz mevcuttur.
- ✓ Tercümanên me yên ku Tirkî u Kurdî wergêrî dikin, ji bo xizmetê amade ne. Türkçe ve Kürtçe konuşan tercümanlar size hizmet vermeye hazır

Li derdorê Londonê 6 şaxên me hene.

Londranın genelinde 6 Şubemiz bulunmaktadır.



Dalston:
One Kingsland High Street
Dalston, London, E8 2JS



Harrow:
Viking House,
17-19, Peterborough Rd.
Harrow, Middlesex, HA1 2AX



Shepherd's Bush
54 Goldhawk Road
Shepherd's Bush
London, W12 8HA



Clapham Jn.
Woburn House, 155 Falcon Rd.
Clapham Junction,
London, SW11 2PD.



Lewisham
182, New Cross Road,
Lewisham, SE14 5AA



Romford
Second Floor,
1 - 3 Western Road,
Romford, RM1 3LD

Qadên me yên karê Çalîşma Alanlarımız



Dadê malbat û lînihêrîna zarokan
Aile ve Çocuk Bakımı Hukuku



Dadê Parastina Cîvaka
Toplumu Koruma Hukuk



Dadê Sûcê
Suç Hukuku



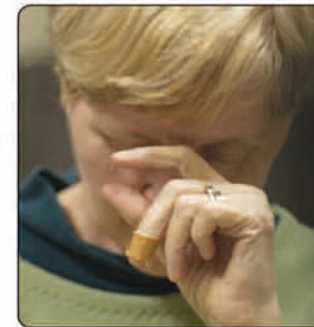
Dadê Deynê
Borç Hukuku



Dadê Karê
İş Hukuku



Dadê Penaberî
Göçmenlik Hukuku



Dadê Tenduristiya Giyanê
Ruh Sağlığı Hukuku



Dadê Xwedaniye.
Mülkiyet Hukuku



Dadê alikariyên civakî û xaniye
Sosyal Yardım ve Konut Hukuku

iletişim bilgileri
freephone 080 0740 8081
telephone 020 7923 4020
fax 020 7923 3320
24 hr crime emergency 07920 077057
24 hr domestic violence 07920 077054

by email
contact@duncanlewis.com

web
www.duncanlewis.com



Göçmenlik hukukunda uzman firma UK Visa Türkiye'ye gidiyor

13 yıllık göçmenlik hukuku tecrübesine sahip olan UK Visa Services 17-18 Kasım tarihleri arasında İstanbul'da Göçmenlik Hukuku ve özellikle Ankara Antlaşması başvuruları hakkında bir seminer düzenleyeceğini duyurdu.



Türkiye'den de Ankara Antlaşması'na başvuru yolunun açılmasıyla İngiltere'nin önde gelen hukuk firmaları Türkiye'ye yönelik çalışmalarını hızlandırdı. UK Visa Services'in deneyimli hukuk uzmanı Deniz Gök tarafından İstanbul'daki Marmara Taksim Hotel'de verilecek seminerde İngiltere'nin göçmenlik hukukundaki son düzenlemeleri ve özellikle Ankara Antlaşması başvuruları konusunda katılımcıları bilgilendireceği kaydedildi. Hukuk uzmanı Deniz Gök tarafından 18 Kasım Çarşamba günü saat 14.00 ile 17.00 saatleri arasında vereceği seminerle ilgi daha fazla bilgi almak isteyenler konuyla il-

gili detayları www.ukvs.co.uk web sayfasından bulabilirler. Seminere katılmak için web sayfasındaki katılım formunun doldurulması gerektiği belirtilerek, 0207 292 29 72 numaralı telefondan da bilgi alınabileceği bildirildi. Seminere sayılı sayıda konuk alınacağı için katılmak isteyenlerin mutlaka listeye ismini yazması gerekiyor. UK Visa Services, 2nd floor, 67-71 Oxford Street, London W1D 2EN adresinde hizmet veriyor. **İletişim bilgileri şöyle:**
+44 (0)20 7292 2972
t: +44 (0)20 7287 3482
deniz@ukvs.co.uk
www.vize.co.uk

Kuzey Londra'da kafe baskınları sürüyor

Londra polisinin Kuzey Londra'da güvenlik sağlamaya yönelik çalışmaları sürüyor. Önceki hafta iki kafeyi basarak uyuşturucu madde sattıkları iddiasıyla kapatan polis, geçtiğimiz Cumu günü de Finsbury Park'ta bir kafeyi kapattı.

Londra polisinin Kuzey Londra'da güvenlik sağlamaya yönelik çalışmaları sürüyor. Polis, geçtiğimiz hafta Finsbury Park'ta bir kafeyi kapattı. "Bölge sakinlerini huzursuz edici faaliyetlerin merkezi olduğu" iddiasıyla kapısına kilit vurulan Lo Roma isimli kafenin çalınmış yiyecekleri sakladığı öne sürüldü. Polis yetkililerinden Graham Burke, kafeye yapılan baskının özellikle Blackstock Road'un suçtan arındırılması sürecinin bir parçası olduğunu söyledi. Burke, "uzun bir süredir bölge sakinlerine problemler yaratan bu kafeyi kapatmış olmaktan memnuniyet duyuyoruz" şeklinde konuştu. Kafe baskınında yaşları 24 ve 25 olan iki genç çalıntı eşya ticareti yapmaktan önce gözaltına alındı, daha sonra da kefaletle serbest bırakıldı.



C.I.C.
Accident Management Ltd.
Accident Management Specialist

**DENEYİMLİ VE KALİTELİ
ELEMANLARIMIZLA
SİZE HİZMET VERMEKTEN
MUTLULUK DUYARIZ**

- ➔ **Dava süresince her türlü tercümanlık işleriniz bedave yapılacaktır.**
- ➔ **Başkalarının hatalarından dolayı mağdur olduysanız haklarınızı aramak için bize başvurun.**

24 Saat açık hat; Cuma 0795 799 3353

Tel; 0208 341 0399

Adres; 637 Green Lanes, London N8 0RE e-mail; cicclaims@yahoo.com

- İncinme Davaları
- Trafik Kazaları
- Bisiklet Kazaları
- Kayıp Düşme Kazaları
- İş Kazaları
- %100 Tazminat Garantisi
- Araba Tamiri
- 24 Saat İçinde Kiralık Araç
- 24 Saat Çekici Servisi
- Otobüs Kazaları
- Motorsiklet Kazaları
- Dozên Rencîne
- Qezayên Trafîqe
- Qezayên Pisiklêtan
- Qezayên Şemifin û Erdêketine
- Qezayên Kar
- Temîrkirina Ereban
- 24 Saet Sêrwîsa Kaşkêre
- Qezayên Otopêzan
- Qezayên Motosikletan

Em bi xebatkarên ceribî û qalîteyî ve ji we re xizmetdayînê sad û bextewar in



Ökkes Darı



Cuma Yeter

Dersim-Der gecesinde Öymen protestosu

Dersim-Der'in düzenlediği Seyit Rıza'yı anma gecesine CHP'li Onur Öymen'in Dersim İsyanı'na dair büyük tepki çeken sözleri damgasını vurdu. Öymen'in sertçe eleştirildiği gecede Türkiye'de eski anlayışın aynen devam ettiği vurgulandı. Geceye katılan sevilen sanatçılar Ahmet Aslan, Enver Çelik ve Mehmet Çapan da birbirinden güzel şarkılarıyla geceye katılan yüzlerce kişiye keyifli bir gece yaşattı.

Dersim-Der'in uzun süredir hazırlıklarını yaptığı "Seyit Rıza ve Dersim Direnişi Şehitlerini Anma Gecesi" Londra Toplum Merkezi'nin Tottenham'daki merkezinde beş yüzü aşkın kişinin katılımıyla gerçekleşti. Kürt ve Türk toplumundan dernek temsilcileri ve siyasetçilerin de katıldığı gece saat 18:20'de yapılan saygı duruşuyla başladı.

AKP hükümetinin "analar ağlamasın" ifadeleriyle savunduğu Kürt açılımını eleştirirken "Şeyh Sait İsyanı'nda analar ağlamadı mı, Dersim İsyanı'nda analar ağlamadı mı" sözlerini sarfeden CHP Genel Başkan Yardımcısı Onur Öymen, Türkiye'de olduğu gibi Dersim-Der'in gecesinde de protesto edil-



di. Gecede bir konuşma yapan Dersim-Der başkanı Ali Pekin, etkinliği düzenleme nedenlerinin Seyit Rıza'yı ve Dersim İsyanı'nda asılanları anmak olduğunu belirterek "bu gecenin amacı kültürümüzü ve kimliğimize sahip çıkmak ve kültürümüzün devamını sağlamaktır" dedi. Türkiye'de eski anlayışın halen devam ettiğini belir-

ten Pekin buna örnek olarak da CHP'li Onur Öymen'in büyük tepki çeken sözlerini gösterdi. Onur Öymen'in sözlerinin Dersim'de yaşananları yansıttığını ifade eden Pekin, bugün de yapılan barajlarla birlikte yapılmak istenenin Dersim'i insansızlaştırmak olduğunu söyledi.

'ESKİDEN YAPILAN ZULÜM BUGÜN DE DEVAM EDİYOR'

Avrupa Alevi Akademisi Başkanı Mustafa Düzgün de, yaptığı konuşmada Öymen'in sözlerine atıfta bulunarak "eskiden yapılan zulüm bugün de devam ediyor. Öymen'in sözleri doğruyu yansıtıyor ama gerçeğin sadece bir

kısmını gösteriyor. Öymen mantığının var olduğu bir coğrafyada barış kırmızı karanfillerle değil ancak direnişle sağlanır" dedi. Türkiye'deki demokratik açılımı desteklemek gerektiğini belirten Düzgün, "biz de mücadelemizi ortaya koymalıyız" vurgusu yaptı. Anma gecesinde Çetelere ve Yozlaşmaya Hayır Platformu da son zamanlarda yaşanan cinayetler ve şiddet olaylarına ilişkin bir konuşma yaptı. Yönetmen Özgür Fındık'ın "Çeleme Sure" isimli belgeselinin gösterildiği gecede şair-yazar Mehmet Çetin de bir konuşma yaptı. Kürt müziğinin sevilen ismi Ahmet Aslan, ile türkücü Enver Çelik de şarkılarıyla geceye renk kattı.



Çift katlı otobüsle dünya rekoru

Manjit Singh, saçıyla Londra'nın ünlü çift katlı otobüsünü çekerek bu alanda yeni bir dünya rekorunun sahibi oldu.

Manjit Singh, Londra'da geçen günkü rekor denemesinde, saçlarına bağlanan şeritlerle çift katlı otobüsü 21.2 metre çekmeyi başararak, Guinness Rekorlar Kitabı'na

girmeye hak kazandı. 59 yaşındaki rekortmen, daha önce de çift katlı otobüsü kulaklarıyla çekmeye çalışmış, ancak bu rekor denemesi başarılı olmamıştı. Singh, bu başarısızlığın ardından umutsuzluğa kapılmadığını söylemişti.



Sefaret Yaman

syaman@levenes.co.uk
Direct number: 020 8826 1313

Tazminat Davalarında Yeni Bir Karar

CICA (Criminal Injuries Compensation Authority), herhangi bir şiddete ya da suça maruz kalmış ve bu suç neticesinde psikolojik ya da fiziksel olarak incinmiş insanlara tazminat ödeyen bir kurumdur. Bu kurum devlete bağlı bir kurumdur. Bu kuruma başvurabilmek için tamamen suçsuz olmanız ve bir suçun mağduru olmanız gerekmektedir. Bu suç neticesinde incinmiş olmanız ve en az 6 haftalık bir tedaviyi görmüş olmanız gerekir. Kurbanı olduğunuz suçun polise bildirilmesi ve polisin söz konusu olayda sizi kusursuz bulması gerekir. Bu şartlar gerçekleştiğinde, yukarıda bahsettiğim CICA adındaki organizasyona karşı tazminat istemiyle başvurabilirsiniz. Geçtiğimiz hafta bu kuruma karşı yapılan başvuruda çok ilginç ve yeni bir karar verildi. Bu hafta yeni ve ilginç olan bu karar üzerine yazmak istedim.

Bu ilginç davanın hikayesi kısaca şöyle; 2007 yılında 3 yaşındaki Jay Jones adındaki çocuk, 3 yaşındaki başka bir çocuk tarafından, bir arabanın içinde iken, metal bir çubukla dövülür. Başından 11 adet darbe alan Jay, ciddi olarak yaralanır ve ağır beyin hasarına maruz kalır. Jay'in annesi tarafından CICA'ye açılan davada CICA davayı reddeder. Reddetme gerekçesinde ortada bir suç bulunmadığı çünkü 3 yaşındaki bir çocuğun suç işleme selayahatine sahip olmadığı ileri sürülür. Ortada bir suç bulunmadığı için de tazminat ödenmesine yer olmadığına karar veren CICA'nın kararına karşı itiraz yoluna gidilir. Bu itiraz yetkili kurum tarafından 2 kez reddedilir. Red kararına karşı son başvuru duruşmasında mahkeme, CICA'nın red kararını yanlış bularak mağdur olan Jay Johns'a tazminat ödenmesine karar verir. Davacı vekilleri, davacı mağdurun bir saldırı neticesi yaralandığını ve bu tür bir davada saldırı kişinin yaşının önemli olmadığını ileri sürerler. Davacılar göre ortada şiddet unsuru taşıyan bir suçun olması yeterlidir. Şiddet suçunu işleyen kişinin yaşı ya da suç ehliyeti önemli değildir. Son temyiz duruşmasında mahkeme davacı lehine karar vererek CICA'yi tazminat ödemeye mahkum etti. Ödenecek tazminat miktarı henüz belirlenmeyen bu davada ortaya çıkan önemli sonuç; her davanın kendi ekseninde ve kendi koşulları ölçüsünde değerlendirilmesi gerektiği sonucunu çıkardı. Şu an İngiltere'de ceza ehliyet yaşı 10'dur. Yani yasal olarak 10 yaşın altındaki insanlar cezalandırılmazlar ve dolayısıyla bir suçun faili de olamazlar. Buna rağmen verilen bu karara göre suç işleyen kişi ceza ehliyetine sahip olmasa bile ortada bir şiddet suçu neticesi incinmiş olan birine tazminat ödenmesi gerekir. Bu karar, benzer olaylara emsal olması ve standart hukuk kuralları doğrultusunda reddedilmiş kararlara ilişkin itiraz yolunu açacağı benzetmektedir.

CICA'ye karşı dava açabilmek için olaydan itibaren 2 yıl içerisinde başvuru yapmanız gerekir. Şiddet olayının mağduru olmanız ve olayın mutlaka polise bildirilmesi gerekir. Şiddet olayında bir kışkırtma ya da tahrikte bulunmamış olmanız ve suçun faili hakkında davacı olmanız gerekir.

Aile içi şiddeti kapsayan suçlar için de CICA'ye karşı başvuru mümkündür. Eğer şiddet uygulayan kişi aile bireylerinden biri ise, mağdur olan ve tazminat isteyen kişinin, tazminat alabilmesi için, o kişi ile olaydan sonra aynı çatı altında yaşamıyor olması gerekir. Bu organizasyonun ödediği tazminat miktarı maalesef £500,000 ile sınırlıdır. İncinmiş olan kişinin en az 3 değişik incinmesinin olması ve en az 6 haftalık tedavi göreceği bir şekilde yaralanmış olması gerekir.

KATRE

COMMUNITY & ARTS CENTRE

020 8807 5571

www.katre.org.uk

E-mail: katreinfo@katre.org.uk

Hüseyin Karaoglan: 07786 937 671

Halit Fırat: 07850170662

Caner Sahin: 07912 037 932

31-33 Market Square Edmonton,
London N9 0TZ

**Edmonton'da Profesyonel
Kadrosuyla Güvenilir
Tek Sanat Merkezi**

Yeni dönem Kayıtları başlamıştır

- Saz
- Bağlama
- Şelpe
- Keman
- Gitar
- Piyano
- Matematik
- İngilizce
- Fen bilgisi

**Müzikte RCM ve
Trinity Sertifikası**

**İngilizce'de
Cambridge
Sertifikası**

Ücretsiz Tercümanlık ve Toplumsal Faliyetler



İMECE aile içi şiddete 'Ayna' tuttu...

İMECE'nin (Türkçe Konuşan Kadınlar Grubu) çektiği Ayna isimli kısa filmin galası yapıldı. 15 Kasım Pazar günü Rio Sineması'nda yapılan gala-ya çok sayıda davetli katıldı. Yönetmenliğini Açıyla Kançelik'in yaptığı kısa film seyirciler tarafından büyük ilgi gördü. Galanın açılışını İMECE Yönetim Kurulu Başkanı Ayşe Bircan yaptı. Bircan, film çalışması için gerekli desteği sunan Eşitlik ve İnsan Hakları Komisyonunu, İslington Belediyesi, Haringey Belediyesi ve emeği geçenlere teşekkür etti.

İMECE Direktörü Feride Baycan ise İMECE çalışmalarını hakkında bilgiler verdi. Ayna isimli filmin dünyanın her yerinde kadınların maruz kaldığı ev içi şiddete karşı duyarlılığı arttırmak için yapıldığını belirten Baycan, "İMECE kadınlar tarafından ve kadınlar için hiz-

27 yıldır Londra'da kadınlara yönelik hizmet veren İMECE aile içi şiddet sorununu sinema perdelerine taşıdı. İMECE'nin çektiği ve aile içi şiddeti konu alan Ayna isimli kısa filmin galası yapılarak seyirciyle buluştu.

met veren bir kuruluş. 1982 yılında kuruldu ve Türk, Kürt ve Kıbrıslı Türk kadınların yaşam kalitelerini yükseltmek için pratik ve psikolojik destek veriyor. Temel amacımız aile içi şiddete maruz kalmış kadınlara bir çok hizmeti aynı anda vermek." dedi. Feride Baycan'da sonra İMECE çalışanı ve filmin çalışmalarında aktif rol alan Yeşim Yaprak Yıldız kısa bir konuşma yaptı. Kadın sanatçıları desteklemek gibi bir amaçları da oldu-

ğunu ve bu film ile aile içi şiddet konusunda farkındalık yaratmayı hedeflediklerini belirten Yıldız, "Bir fotoğraf ve seneryo yarışması ile başladık bu projeye. Bu film seneryo yarışmasında birincilik kazanan esere dayandırılarak yapıldı. Seneryonun yazarı benzer durumları yaşayan biridir ve bu nedenle çok güçlü bir hikaye gönderdi bize. Bu film çekim sırasında bir çok kadının dayanışması ve hikayesi haline de geldi" dedi.



Gönüllü genç destek arıyor

Latin Amerika'nın yoksul ülkelerinden Bolivya'da yardıma muhtaç sokak çocuklarına eğitim verecek olan genç öğrenci Su Cangatin Ripley, bir senelik giderlerini karşılayabilmek için çeşitli etkinlikler düzenliyor.

17 yaşındaki Türkiyeli öğrenci Su Cangatin Ripley, her yıl muhtaç durumdaki ülkelere yardım etmek için yüzlerce gönüllü gençle çalışan İngiltere'nin en önemli yardım kuruluşlarından Project Trust'ın gönüllü üyelerinden. Yoksul ülkelerdeki yardıma muhtaç çocuklara yardım etmek isteyen Ripley, bir yıllık bir program dahilinde Latin Amerika'nın en yoksul ülkesi olan Bolivya'da sokak çocuklarına ve yetimlere

eğitim verecek. Fakat bu bir yıllık sürede hem kendi masraflarını hem de projede gerekli giderleri karşılayabilmek için

4 bin 660 Pound'a ihtiyaç duyuyor. Genç gönüllü, gereken parayı karşılamak için aralarında ünlü sanatçıların eserlerinin de yer

alacağı müzayede ve çeşitli sosyal etkinlikler düzenliyor. Destek için birer broşür de hazırlayıp dağıtan Su'nun gönüllü eğitim çabasına destek vermek için gereken iletişim bilgileri şöyle: Tel: 07766 905 103 Email: scripley@msn.com Su Cangatin Ripley'in yer aldığı Project Trust'ın çalışmalarını hakkında bilgi edinmek için de 01879 230 444 numaralı telefona, www.projecttrust.org.uk web sitesine veya info@projecttrust.org.uk mail adresine başvurulabilir.



About Me

My name is Su Cangatin Ripley and I am 17 years old. I live in London and go to Camden School for Girls. At the moment I am doing my A Levels in History, Politics and Economics and also studying Research and Tourism.

I applied to Project Trust in the hope of spending a year abroad, caring for disadvantaged children. After passing my selection course, I have been chosen to go to Bolivia to work with orphans and street children.

project TRUST

Charity No: 1005568
Company No: 17673

Project Trust is an educational charity based on the Hebrews tale of Gull. Every year they send about 200 volunteers to 25 countries and it is widely respected as one of the most experienced and professional gap year organisations in Britain. By working on away for a whole year, we have a great opportunity to fully understand and appreciate the community we will be living and working in. None of the projects involve local people of each.

If you would like more information about Project Trust please contact:

PROJECT TRUST
THE HEBREWIS CENTRE
HOLE OF COAL
ARRELL, PAIS SITE
T: 01879 230 444 F: 01879 230 357
e-mail: info@projecttrust.org.uk
www.projecttrust.org.uk

FUNDRAISING

In order to go away for the year I need to raise £4000.

I am organising several fundraising events such as an auction, a quiz and chess night and a boot sale.

I hope this will help to raise awareness about what I am doing and to help me generate some of the funds.

Where does the money go?
This diagram shows how Project Trust uses the money.



1. Recruitment	- 4%
2. Fundraising	- 4%
3. Volunteer Insurance	- 5%
4. Training & Orientation	- 13%
5. Administration	- 13%
6. Selection	- 9%
7. Operating	- 7%
8. Travel	- 12%
9. Support Overseas	- 25%



Ali Has
av.alihhas@gmail.com

HUKUK KÖŞESİ

Dünyadaki ilginç ve Komik Yasalar

Bu hafta dünya çapında ilginç ve komik yasaları sizlerle paylaşmak istedim.

Amerikanın değişik eyaletleri ile başlayalım. Ohio'da balığı sarhoş etmek yasak, Teksas'ta ise biranızı ayakta içirken üçten fazla yudumlamak yasak, yine Texas'ta suç işlemeyen 24 saat önce suçluların mağdurlarını uyarmaları gerekmektedir. Bu yasaya göre suçlular mağdurlarına gerçekleştirecekleri suçu ya sözlü ya da yazılı bir şekilde iletmelidirler.

Pennsylvania'da eğer şoför bir grup at görürse arabasını yolun kenarına çekip, üzerini bir bez veya kamuflaj örtüsü ile örtmek zorundadır. Eğer at arabasının önünden geçmezse o halde şoför arabayı parçalayıp atın görmeyeceği bir şekilde saklamalıdır.

Alabama'da kilisede sahte bıyık takarak gülümsemeye sebebiyet vermek yasaktır. Arizona'da eşeklerin banyo küvetinde yatması yasaktır. Yine Arizona'da kişi sabun çalıp yakanırsa, sabunun tamamı bitene değin banyo etmek zorundadır. Kaliforniya'da yüzme havuzunun içinde bisiklet sürmek yasaktır.

Kentucky'deki yasaya göre ev hırsızlığı sadece geceleri gerçekleştirilebilir. Chicago'daki bir yasaya göre ise yandırmakta olan bir yapının içinde yemek yemek yasaktır.

Sheridon'da polis memuru susturmak için köpeğini ısırabilir. Minnesota'da ineğin önünden geçerken şapka ile selam vermek ve eyalet sınırlarının dışına kafanın üzerinde koyulan bir ördekle çıkmak yasaktır.

Missisipi'de sincabı mahkeme salonunda silahla vurmaktır. Alabama'da kişinin araba kullanırken gözlerini bağlaması yasaktır.

Son olarak da Florida'da berberde saç kuruturken uykuya dalmak hem kişinin kendisini hem de salon sahibini suçlu konumuna koymaktadır. Ayrıca Florida'da fili araba park direğine bağlamak yasaktır. Fillerini direğe bağlayanlara ceza yazılabilir.

Avustralya'da kaldırımın sağ tarafında yürümek yasaktır. Aynı zamanda taksi şoförleri araçlarında bir bağ saman tutmak zorundadır.

Danimarka'da arabanızı çalıştırmadan önce arabanın altında çocuk olup olmadığından emin olmanız yasal bir zorunluluktur.

İskoçya'da bir inek kontrolünüzdeyken sarhoş olmak yasaktır.

İsviçre'de saat 10'dan sonra apartman katında yaşayanların tuvalet sifonunu çekmeleri yasaktır. Bunun yanı sıra erkeklerin saat 10'dan sonra ayakta işlemeleri yasaktır.

Tayland'ta ulusal paranın üzerine basmak yasaktır. Yine Tayland'da iç çamaşırını giymeden evden çıkmak yasaktır.

Bahreyn'de bir erkek doktor yasal olarak bir bayanın cinsel organını muayene edebilir fakat, söz konusu organa direk çıplak gözle bakması yasalara aykırıdır. Ancak bir aynanın refleksiyonundan bakabilir.

İngiltere'de, 2006 İngiltere Vergi Ödeme yasasına göre vergi memuruna onun bilmesini istemediğiniz herhangi bir şeyi söylemek yasaktır. Fakat onun bilip bilmemesine önem vermediğiniz her hangi bir şeyi söylemek zorunda değilsiniz?

San Salvador'da içkili araba kullanan kişiler ölüm cezası ile cezalandırılırlar.

Belçika'da gidiş hakkı gelen trafik üzerine dönmek isteyen şoföründür, taki durana ya da yavaşlayana kadar.

Fransa'da ise bir domuzla Napolyon adını vermek yasalara aykırıdır.

Paramız Kadar ısınıyoruz

Kış soğuğunun iyice yerleştiği Londra'da şimdi en büyük dertlerden biri ısınmak. Telgraf'a konuşan Türk ve Kürtler, ısınmanın getirdiği ekonomik yükün en büyük sorun olduğunu söylüyor. Hastalıklardan korunmak için ne tür önlemler aldıkları sorusuna ise mutlaka bir temel önlemi uyguladıklarını cevabını veriyorlar.

Londra'da kış havası iyice yerleşti. 5 derece dolaylarında gezinen soğuk hava etkisini göstermeye başladı bile. Önümüzdeki en az beş ay ısınma problemleri ve soğuk algınlıklarından kaynaklı hastalıklarla geçecek. Türk ve Kürtler arasında yaptığımız sokak röportajları gösteriyor ki, insanların en büyük problemi ısınma konusunda. Çok pahalı doğalgaz ü-

retleri ailelerin bütçelerini zorluyor, insanlar ya sağlıktan ya da cepten kısmak durumunda kalıyor. Yazın gelen faturaların aksine şimdilerde gelen faturalar geçim sıkıntısı yaşayan çoğu a-

leyi ayrıca zora sokuyor. Kendi evi olanlar gaz faturalarıyla uğraşırken kirada yaşayanlar da gazdan kısmaya çalışan ev sahiplerinin mağduru oluyor. Ev sahipleri kiraya dahil olan gaz ücreti

fazla gelmesin diye kiracılarına gazı olabildiğince az kullandırmaya çalışıyor. Bu da haliyle grip hastalıklarının yolunu açıyor... Öte yandan hastalıklar, özellikle de Domuz Gri-

bi hakkında ne tür önlemler aldıklarını sordüğümüz insanlarımızın önemli bir kısmı bu konuda uzmanların söylediği tavsiyelerden en az birine uyduklarını söylediler.

SOKAK GÖRÜŞLERİ



Bülent Orman (28):

"Hastalığa yakalanmamak için hijyene önem veriyorum, insanlarla tokalaşmamaya çalışıyorum. Bunun dışında aldığım bir önlem yok. Isınma konusunda ise iş yerimiz büyük olduğu için masrafı da çok oluyor ne yazık ki. Ekonomik zorluğunu yaşıyoruz tabii ki..."



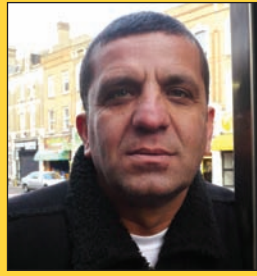
Şevket Orman (37):

Hastalanmamak için temizliğe çok önem veriyoruz. Çocuklarımızı sürekli yapmaları gerekenler konusunda uyarıyoruz. Çocuklara el temizleyici jel veriyoruz, onlar da kullanmaya alıştı... Isınmada bir sorun yaşamıyoruz ama fiyatlar herkes gibi bizi de zorluyor. Ben ısınmadan kışımıyorum ama kışın insanlar var mutlaka. Çoğu kişi de oturdukları evlerin sağlıksız durumundan dolayı ne kadar ısınmaya harcama yapsa da ısınmıyor..."



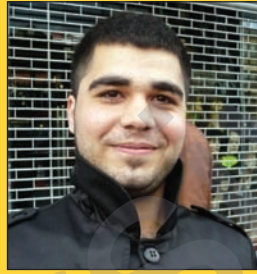
Ali Çakmak (23):

"Kışın çok ciddi bir zorluk yaşamıyoruz doğrusu ama ısınma konusunda bütçemizi zorlayan durumlar olabiliyor. Londra'da eğer gaz-elektrik ödemeleri kiranıza dahilse şanslısınız, değilse yandınız."



Bülent Uçan (44):

"Ben her gün iş yerinden çıkar çıkmaz ellerimi sıvı sabunla yıkıyorum. Grip aşısı için de başvurumu yaptım. Ayrıca hastalığı kapmamak için çok kalabalık yerlerde kalmamaya çalışıyorum."



Ali Sarıkaya (23):

"Ekonomik açıdan çok bariz bir farkla karşılaşıyoruz ve bunu ödemekte zorlanabiliyoruz. Örneğin yazın gelen gaz faturası en fazla £ 60-70 iken kışın bu rakam £300'e kadar çıkabiliyor..."



Vedat Sandal (30):

"Domuz gribinden korunmak için sıvı sabun bulunduruyorum sürekli. İş yerimde var ve kullanmaya dikkat ediyoruz. Şimdi kış olduğu için daha sık kullanmak gerekiyor ama yapacak bir şey yok, uymak zorundayız bu düzene..."



Zehra Binyat (43):

"Sağlıklı beslenmeye dikkat ediyorum. Gripe yakalanmamak için vitaminler almak, organik beslenmek, bol su içmek, elleri sürekli temiz tutmak, toplu yerlerde çok dolaşmamaya özen göstermek gibi hususlar çok önemli. Isınma konusunda ise bütçemiz haliyle zorlanıyor kış aylarında. Yazın aylık £10 ödüyorken şimdi haftalık £ 30-40 ödemek durumunda kalıyoruz."



Ali Duman (38):

"Ben ellerimi sık sık yıkamaya dikkat ediyorum. İnsanlarla konuşurken de arada bir mesafe bırakmaya çalışıyorum ki, hastalık varsa kapmayalım diye. Isınma konusunda ise normal bir ailenin yaşayacağı kadar sıkıntı yaşıyoruz biz de. Doğalgaza son iki yılda çok yüksek zamlar geldi. Neredeyse yüzde 70'e varan bir fark var iki yıl öncesine göre. Bu da haliyle bizi zorluyor..."



Tacim Gündüz (53)

"Ben hasta olmamak için kendime yakışanı değil beni sıcak tutan giysiyi giyiyorum. Isınma konusunda ise kiminle konuşursanız mutlaka fiyatlardan yakıncaktır ama hiçbiri de bu konuda herhangi bir şey yapmıyor. Burada ısıtma sisteminin çok eski olduğu evler var, kaloriferler kendilerini bile ısıtamıyor. Türkiye'de hiç değilse yaptığımız kadar borç ödüyorsunuz, buradaysa yakmadığınızın da ücretini ödüyorsunuz..."



Hüseyin Doğan (55):

"Açıkgası ben domuz gribi için hiç önlem almıyorum, böyle bir gerek de görmüyorum. Çünkü bu hastalık ne kadar önlem alırsan al gelir. Biz çalışmak zorunda olduğumuz için sürekli toplunun içindeyiz. Kendimizi ne kadar koruyabiliriz ki... Ayrıca bu hastalığa yakalanmamak için maskeyle gezmek lazım. Ama bizim toplumda maskeyle gezmeye kalksan seninle dalga geçerler. Isınma konusunda ise paramız olduğu müddetçe sorun yok ama yoksa o zaman da ısınma da yok."

Kemal Kahraman: 'Dersim katliamınınne olduğunu ağıtlardan öğrendik'

Yaptıkları müzik ile dinleyicileri üzerinde derin etkiler bırakan ünlü Kürt müzik grubu Metin-Kemal Kahraman ile müzik ve hazırlıklarını yaptıkları son albümleri üzerine konuştuk. Grup adına bizimle konuşan Kemal Kahraman, Şahmaran adlı yeni çalışmalarını hakkında bilgi verdi.

Hasan Uşak
Telgraf Gazetesi

- Müziğinizin insanları bu kadar etkileme gücü nereden geliyor?
Aslında onu tarif etmek zor ama somut olarak da nereden beslendiğimiz çok açık. Dersim sözlü geleneğinden, büyük ozanlarından besleniyoruz. Özellikle Zazaca yazıp çizerken karşılaştığımız olayların kökenlerini öğrenmek için yaşlılarımıza gittiğimizde onları dinliyoruz ve Zazaca söylemenin ne olduğu konusunda bize yol gösteriyorlar.

- Siz Kurnanci de söylüyor musunuz?
Biz Zazaca ve Türkçe söylüyoruz. Bizim albümlerimiz Zazaca ve Türkçe ağırlıklıdır. Dersim sözlü geleneğini örnekleyen çalışmalarımızda Kurmanci türküler de söyledik. Örneğin "Yaşlılar Dersim Türküleri Söylüyor" adlı çalışmamız Dersim bölgesinin geleneksel yapısını örneklediği için Kurmanci'den de örnekler var. Dersim'i anlatan belgesel çalışmalarda Kurmanci'ye de yer veriyoruz ama biz kendimiz Kurmanci bilmiyoruz, sadece öğrenerek söyleyebiliyoruz.

- Sizin Devrano adlı parçanız çok seviliyor, yabancılar da seviriyor. Bu parçayı bu kadar etkili kılan nedir?
Devrano yaklaşık on yıl önce çıkardığımız bir albümümüzde yer alan bir parçadır. Şarkı sizden çıktıktan ve dinleyiciye mal olduktan sonra siz de ancak bir dinleyici olursunuz. Şarkının sözleri de müziği de bize ait.
Bizim gibi yok olmak üzere olan toplumlar ve kendi yaşadıklarını başka imkanlarla dışı vuramayan toplumlar bazen bir şarkı ile bazen bir şiire bütün umudunu ya da bütün öfkesini yüklemeye çalışır. Bizim durumumuz biraz budur yani biz şarkılarla ayakta durmaya çalışın bir kültür grubunun çocuklarıyız.
1938 yılında Dersim'de çok büyük bir katliam yaşanmıştır. Bizler Dersim katliamının ne olduğunu ağıtlardan öğrendik. Halk bütün duygularını şarkılara, türküler, ağıtlara yüküyor.



- Siz bu duygulara müzik de ekleyerek daha mı anlamlı ve kalıcı kılıyorsunuz?
Aslında müzik bir enerji durumudur. Siz onu itmeniz de o size geçer ve sizi etkiler. Aranızda bir frekans oluşmuşsa o şarkı sizi kendi içine alır. Size bir atmosfer yaratır, bir dünyaya alır. Seslerin böyle bir gücü vardır.
Bizim gibi topluluklar için bu daha da önemlidir. Zazaca bu yılki UNESCO raporunun ölmek üzere olan diller listesine girdi. Bu da durumumuzun ne olduğunu gösteren bir belgedir. Tabii durumu gösteren bir referans olduğu için söylüyorum. Böyle bir durumda olan bir dilin kültür grubunun kendisini müziği tek ifade alanı olarak seçmesinin de bir nedeni var o da seslerin çok büyük bir gücü olduğudur, seslerin bir enerji olduğu ve seslerin bir birleri ile ilişkileri ve bunların yarattığı atmosfer dinleyiciye bir dünya bahşeder. Birden bire o atmosferin içinde olursunuz ve size dokunabileceği kadar yakın hissedilir. Belki durumu müziğin gücü ile anlatmak mümkün olabilir.

- Yeni bir albüm çalışmanız var mı?
Bizim çalışmalarımız uzun süreye yayılıyor çünkü biz sadece bir müzik albümü değil kültür ürünlerini genişçe ele alıyoruz. Şimdi yaptığımız albümde Şahmaran masalını yeniden yorumlamak gibi bir çalışmamız var. Şahmaran'ı bir müzik albümü olarak nasıl yorumlayabiliriz diye çalışma başlattık.

- Şahmaran'ın çok versiyonu var hangisini

esas alacaksınız?
Bir çok kişi Şahmaran hakkında yazdı. Murathan Mungan, Tomris Uyar gibi yazarlar yazdılar ama bunları geniş bir zamanda oturup konuşmak lazım.

- Siz hangi versiyonu yorumladınız?
Biz bizzat sözlü kültür geleneğininin kaynak kişisi nasıl anlatmışsa onu esas alıyoruz. Çünkü özellikle bu türden yıllarca sözlü gelenek yolu ile aktarılmış kültür ürünleri aydınların elinde çok kolay manipüle edilebiliyor. Modernize ediyorum, yeniden yazıyorum, daha güzel yazıyorum gibi bir bakış açısı ile yüzeysel müdahalelere uğramış bir ürün ortaya çıkıyor. Yaşlıları dinlerken bunu daha iyi fark ettik.
Bu nedenle Şahmaran üzerine çalışırken sadece Zazaca versiyonundan hareketle değil aynı zamanda Kurmanci'sini de derlemeye çalıştık. Kurmanci olarak yayınlanmış örnekleri inceledik. Ancak yüzeysel müdahaleler Kurmanci versiyonlarda da var. Bu nedenle Mardin Kızıltepe yöresinden bir grup arkadaş ile iletişime geçtik ve yörelerinde anlatılan Şahmaran masallarını yeniden derlediler.

- Ne zamandır bu konuda çalışıyorsunuz?
Binlerce yıl geriye giden kültür ürünleri ne kadar versiyon derlerseniz ve ne kadar çok versiyondan bakarsanız o kadar çok orijinal versiyona yaklaşırsınız. Şahmaran meslesi yaklaşık yedi sekiz yıldır altından kalkamadığımız bir meseledir. Bir kaç cümle ile anlatabileceğim bir durum değildir. Ama şunu söylemek mümkün, Anadolu ve Mezepo-

tamya'da dinler tarihini anlamak istiyorsak, Şahmaran masalına bakmak zorundayız. En eski yazılı metin olan Gılgamesh'i anlamak istiyorsak Şahmaran'a bakmakta fayda vardır.

- Şahmaran'ın sırrı nedir?
Şahmaran masalı İrani bir efsanedir. Şahmaran ölümsüzlüğü anıyor. Mesele ölüm ölümsüzlük meselesidir. Hayat nedir, neden doğduk, ne için yaşamak lazım, ölüncene ne olacak, ölüm nedir, insanlığın sınırları nerede biter, ölümsüzlük mümkün müdür gibi temel insani sorunlar ile uğraşan bir masaldır. Tıbbın sembolü olan yılan Şahmaran'ın kendisidir. Bu sembol bizden Yunanlılara, Yunanlılardan Avrupa felsefesine geçmiştir. Çok köklü bir masaldır ve Anadolu insanının kültür tarihinin en derin uçlarına bağlayabilecek bir kültür belleğinin taşıyıcısıdır. Biz şu anda bu konuda çalışıyoruz. Bir katkımız olur mu bunu ancak sonuçlarından bakarak görebileceğiz. Bir müzik albümü olarak Şahmaran'ı yayınlamaya çalışıyoruz. Önümüzdeki yılın birinci ya da ikinci ayında çalışmamız yayınlanacaktır.

- Okuyucularımıza bir mesajınız olacak mı?
25-30 yıldır süren bir savaş vardı ve bu mecburdu. İnsanların öldüğü bir yerde bugün söyleyebileceğiniz sözlere çok yer yoktu. Ama şimdi Kürt halkının mücadelesi sonucunda bazı dönüşümler yaşanıyor. Bu günkü konjüktür bunu zorunlu kılmışsa bu Kürt halkının dayatması nedeniyledir. Bugün savaş bitiyor ve Kürt kültürünün daha da işlenmesi gerekiyor. Kültürümüzün en önemli kaynağı sözlü gelenektir. Yaşanan savaşta binlerce insan fedaice canını verdi ama şimdi Kürt tarihini ve kültürünü anlatan binlerce kitabımız yok. Orijinal kaynaklar bitmeden kendi geçmişini araştırmak ve yazmak gerekiyor. Savaş öncesinde otantik hayat yaşayan Kürtler şimdi aşağı indiler ve yerlerini terk ettiler ve tüm Kürtler Türkçe öğrendiler. Bu durumda kültür orijini kaybetme riski de vardır. Kürt kültürünün iyi tesbit edilmesi lazım. Otantik hayat alanlarında orijinal Kürt kültürünü yaşamış olanların tesbit edilmesi ve kültürel birikimlerinin kayıt altına alınması gerekiyor.

6TH LONDON KURDISH FILM FESTIVAL
Festîvala Fîlmên Kurdî

فێستیڤالی فیلمی کوردی



20TH - 30TH NOVEMBER 2009

Venues



Organised by



Sponsored by



Dr. Salah Al-Shalkhy



Jenny Hall



Sponsors

20 th November Friday	21 th November Saturday	22 th November Sunday	23 th November Monday	24 th November Tuesday
	1pm @ Richmix Screen 3 <i>2nd Yılmaz Güney Short Film Competition Programme 1</i> Long Road, Cypress, Life, Immigrant, Utopia, Butimar, Bread, Within the Time, The World That Shines	1pm @ Richmix Screen 3 <i>2nd Yılmaz Güney Short Film Competition Programme 3</i> White Dove, Lost Dream, The Chocolate House,		
	1pm @ Birckbeck Cinema The Love of Music Qale Mare Tembur	1pm @ Birckbeck Cinema The Land of Legend		
	2.30pm @ Richmix Screen 1 Close Up Kurdistan Q&A with the Director Yüksel Yavuz	2.15pm @ Richmix Screen 3 Sozdar, she who lives her promise	2pm @ Amnesty International UK Human Rights Action Centre <i>2nd Yılmaz Güney Short Film Competition Programme 5</i> Postage, The Door, Siza Impermissible Problem, Acting in Silent, Nostalgia,	2pm @ Amnesty International UK Human Rights Action Centre The Class will Be Organised Something Like My Eyes The Lost Generation Ronak Yes We Can Too!
	3pm @ Birckbeck Cinema Azad	3pm @ Birckbeck Cinema Quest for Honor & Handful of Ash		
	4.30pm @ Birckbeck Cinema Legend of Love	3.30pm @ Richmix Screen 1 Kurdi Q&A with filmmakers Peri Ibrahim & Doug Aubrey and Marie Olesen	4pm @ Amnesty International UK Human Rights Action Centre The Children of Cracked Earth & Can	4pm @ Amnesty International UK Human Rights Action Centre Kurdi Q&A with filmmakers Peri Ibrahim & Doug Aubrey and Marie Olesen
	4.45pm @ Richmix Screen 3 <i>Short films Programme 1</i> Olly Olly Oxen Free You Know I Love You With Love The Seed The Phone Story Q&A with directors Beri Shalmashi and Binevşa Berivan	4.45pm @ Birckbeck Cinema Heaven is Not Place for the Terrorists	5pm @ Richmix Screen 1 Whisper with the Wind	
6pm @ Richmix Screen 1 Heaven is Not Place for the Terrorists	6.15pm @ Birckbeck Cinema <i>2nd Yılmaz Güney Short Film Competition Programme 2</i> Life is Tennis, Hunter, Stories after war, The Colour of Death, Paradise Flute	5.30pm @ Richmix Screen 1 Prison Number 5:1980 - 84 Q&A with the director Çayan Demirel and Ayşe Çetinbaş	6.30pm @ Richmix Screen 1 American Herro & Dotmam Q&A with director Kirk Roos	6pm @ Richmix Screen 3 Words of Warriors The Other Side of Cinema One Day full of Pain
8.30pm @ Richmix Screen 1,2,3 Opening Gala Min Dîr Children of Diyarbakır Q&A with Director Miraz Bezar	6.30pm @ Richmix Screen 1 Smell of Apples Q&A with the director Ravin Asaf	6.30pm @ Birckbeck Cinema <i>2nd Yılmaz Güney Short Film Competition Programme 4</i> Nawras, Whistling Under Water, Pomegranate, Taxi, On the Threshold, MSG	8.30pm @ Richmix Screen 1 Hope (Omed) Q&A with actor Ibrahim Selman	7.15pm @ Richmix Screen 1 The Land of Legends
	8pm @ Birckbeck Cinema Zara	7.30pm @ Richmix Screen 1 After the Downfall & Cheeese – Hope Dies Last Q&A with Directors Hiner Saleem, Hüseyin Tabak and Nazmi Kırık		8.45pm @ Richmix Screen 1 Storm / Bahoz Q&A with director Kazım Öz and actress Havin Funda Saç
	8.30pm @ Richmix Screen 1 Welcome	8pm @ Birckbeck Cinema Welcome		
	11pm @ Richmix Screen 1 Transasia Express	9.30pm @ Richmix Screen 1 Stars are Hueless By Day Q&A with director Shirin Cihani	10.30pm @ Richmix Screen 1 Azad	

25 th November Wednesday	26 th November Thursday	27 th November Friday	28 th November Saturday	29 th November Sunday
		1pm @ Shortwave Cinema 2nd Yılmaz Güney Short Film Competition Programme 7 Tryst, Death by Brick, The Dream of the Sparrows, Mother Substance, Deposited (Rasparda), The Soldier and the Road, Soil Decomposing	1pm @ Shortwave Cinema 2nd Yılmaz Güney Short Film Competition Programme 8 The Grave Inside Me, This Place the Roads Have No Ends, The First Picture of Sun, Zero Trip Bread	12pm @ Riverside Studios Short Film Programme 3 Cheese - Hope Dies Last, The Landlord - Seminar, Phone Story, The Other Ones
2pm @ Amnesty International UK Human Rights Action Centre I am not sick Mama! The Other Side of Istanbul	2pm @ Amnesty International UK Human Rights Action Centre My Prison My Home Smood Road Enfal			1pm @ Riverside Studios Hoppet
4pm @ Amnesty International UK Human Rights Action Centre Relocated Mountains Kerkuk Oil the cancer of my city	4pm @ Amnesty International UK Human Rights Action Centre 2nd Yılmaz Güney Short Film Competition Programme 6 The Gift, Five Liras, Snowy Dream, Dream House	2.30pm @ Amnesty International UK Human Rights Action Centre A Fatal Dress: Polygamy & How is it like Outside	3pm @ Shortwave Cinema The Legend of Kawa The Blacksmith (animation) Q&A with the directors Havi Ibrahim and Stuart Palmer	3pm @ Riverside Studios The Legend of Kawa The Blacksmith (Animation) Q&A with the directors Havi Ibrahim and Stuart Palmer
	5pm @ Amnesty International UK Human Rights Action Centre Cat and Mouse Step Viva Silva	4.15pm @ Amnesty International UK Human Rights Action Centre A day in the North Background One in a Thousands Turkey's Hidden Shame	5pm @ Shortwave Cinema On the Way to School	4.30pm @ Riverside Studios No One Knows About the Persian Cats Q&A with the Director Bahman Ghobadi
6pm @ Richmix Screen 3 Yezidi Village Yezidi	6pm @ Richmix Screen 1 Freedom Seeking Kurds & Leyla Qasim Q&A with director Azad Kerkuky	6pm @ Richmix Screen 3 Life in Limbo & Newroz in Loneliness		6.45pm @ Riverside Studios Whisper With the Wind
7.30pm @ Richmix Screen 1 Zara Q&A with Ayten Mutlu Saray	8pm @ Richmix Screen 1 Short Films Programme 2 The Other Ones & Kingsland # 1: Dreamer Q&A with Hisham Zaman & Tony Grisoni	7pm @ Shortwave Cinema Herman	7pm @ Shortwave Cinema After the Down Fall Cheese - Hope Dies Last	8.30pm @ Riverside Studios Storm Q&A with the Director Kazım Öz
9.30pm @ Richmix Screen 1 On the way to School	9pm @ Richmix Screen 1 The Last Season: Shawaks Q&A with director Kazım Öz	7pm @ Richmix Screen 1 Herman	8.30pm @ Shortwave Cinema Smell of Apples	30th November Monday
		9pm @ Richmix Screen 3 The Art of Prince Eggs The Wind is Blowing in the Lane Shadow of Soil Zero Year		7pm @ Spring Studios Closing Event Release of Yılmaz Güney 2nd Short Film Competition Results See page 46 for details and how to get your name into the guest list

Kürt sineması perdelerini Londra'da açıyor...

Kürt sinemacıların önemli uluslararası buluşuma etkinliklerinden birine dönüşen Londra Kürt Film Festivali başlıyor. 20-30 Kasım tarihleri arasında Londra'nın 6 farklı sinemasında Kürt filmlerini Britanyalılarla buluşturacak olan ve bu yıl altıncısı düzenlenen festivalin galası genç Kürt Yönetmen Miraz Bezar'ın Min Dît (Ben Gördüm) adlı filmiyle yapılacaktır.

Toplam 127 kısa ve uzun metrajlı filmin gösterileceği ve on gün devam edecek 6. Londra Kürt Film Festivali kapsamında dünyanın dört bir yanında yaşayan Kürt yönetmenlerin yanı sıra, Kürtleri konu alan yabancı yönetmenlerin film ve belgesellerine de yer veriliyor.

Bu yılki festival kapsamında gösterilecek filmler Londra'nın farklı bölgelerinde bulunan Rich Mix, Amnesty International, Riverside Studios, Birkbeck University Cinema, Shortwave Cinema ve Spring Studios'da seyirciyle buluşacak.

Bu yıl altıncısı düzenlenen Londra Kürt Film Festivali geçmiş yıllarda Kürt ve Türklerin yoğun yaşadığı Kuzey Londra'daki Rio sinemasında organize edilen dar kapsamlı bir festivalken, geçen yıllar içerisinde gittikçe daha profesyonel bir organizasyona dönüştü.

Uluslararası başarıya sahip Kürt sinemacıların yanı sıra genç yeteneklere de yer veren festival bu yıl zengin programıyla dikkat çekiyor.

GALA FİLMİ MİN DÎT

Çok sayıda yönetmen, oyuncu, yapımcı ve sinema sektörü çalışanının katılacağı bu yılki festivalin galası genç Kürt Yönetmen Miraz Bezar'ın Min Dît (ben Gördüm) filmiyle yapılacaktır.

Ortak yapımcılığını Almanya'da yaşayan Türk kökenli yönetmen Fatih Akın'ın yaptığı film bu yıl Antalya Uluslararası Film Festivali'nin yarışma bölümünde gösteril-

miş ve gazeteci-yazar Evrim Alataş'a en iyi öykü ödülü kazandırmıştı. Yönetmen Miraz Bezar'ın galaya katılarak filmin gösteriminden sonra izleyicilerin sorularını yanıtlayacağı belirtildi.

Festivalde gösterilecek bir diğer önemli film ise yönetmen Kazım Öz'ün 2008 yılında çektiği Bahoz (Fırtına) adlı filmi olacaktır. Filmin gösterimine yönetmen Kazım Öz ile birlikte filmin oyuncularından havin Funda Saç da katılarak gösterimden sonra seyircilerin sorularını yanıtlayacaklar.

FRANSIZ YÖNETMEN PHILIPPE LIORET 'WELCOME' İLE FESTİVALDE

Kürt yönetmenlerin çektiği en son filmlerin gösterileceği festivalin bir diğer önemli konusu ise Fransız Yönetmen Philippe Lioret olacak. Philippe Lioret tarafından çekilen ve başta Fransa olmak üzere pek çok yerde büyük ilgi gören 'Welcome' da festivalde gösterilecek filmler arasında.

Bilal isimli göçmen bir Kürt gencinin Fransa'nın calais limanından İngiltere'ye ulaşmak için verdiği mücadeleyi anlatan 'Welcome', Fransa'nın göçmen politikasına eleştirel bir gözle yaklaşıyor.

Festivalde ayrıca İranlı Kürt yönetmen Shahram Alidi'nin 'Whisper With The Wind' adlı filmi, yine İranlı ünlü Kürt yönetmen Bahman Ghobadi'nin 'No One Knows About The Persian Cats' filmi de seyirciyle buluşacak. Festivalde gösterilecek belli başlı uzun metrajlı filmler ve yönetmenleri ise şöyle:

- Heaven Is Not The Place For The Terrorists, (Keivan Fahimi)
- Herman, (Hisen Hasan)
- Stars Are Hueless By Day, (Shirin Cihani)
- After The Downfall, (Hiner Saleem)
- Zara, (Ayten Mutlu)
- İki Dil Bir Bavul, (Özgür Doğan)

'5 NOLU CEZAEVİ : 1980-1984' İLK KEZ LONDRA'DA GÖSTERİLECEK

Festival kapsamında çok sayıda belgesel film de gösterilecek. Diyarbakır Cezaevi'nin 1980-1984 dönemini yaşanan direnişler ile birlikte anlatan '5 Nolu Cezaevi : 1980-1984' isimli belgesel ilk kez Londra Kürt Film Festivali'nde izleyiciyle buluşacak.

Daha önce Dersim katliamını anlatan 38 isimli belgesele de imza atan Kürt yönetmen Çayan Demirel '5 Nolu Cezaevi : 1980-1984'te Diyarbakır cezaevinde yaşanan akıl almaz vahşeti o dönemi yaşamış



tutukluların dili ile anlatıyor.

KÜRT KADINLARININ DÜNYASINI ANLATAN BELGESELLER

Festivalde Kürt kadın yönetmenlerin çektiği ve kadınların yaşamına odaklanan filmlere de yer veriliyor. Kürt kadın yönetmen Sabite Kaya'nın çektiği ve Kızıltepe eski Belediye Başkanı Cihan Sincar'ın hayatını konu alan 'Dotmam' belgeseli ile henüz 3 yaşındayken ailesi ile Saddam Hüseyin zulmünden kaçıp Amerika'ya sığınan ve şimdilerde Amerika'nın Başkan yardımcısı Joe Biden'in danışmanlığını da yapan Herro Mustafa'nın yaşam hikayesini anlatan 'American Herro' filmi ile birlikte gösterilecek.

KAZIM ÖZ'DEN 'SON MEVSİM: ŞAVAKLILAR'

Festivalin ilgi çekmesi beklenen bir diğer belgeseli ise Yüksel Yavuz tarafından çekilen 'Close Up Kurdistan'. Sibel Yiğittekin tarafından çekilen '17. Fotoğraf' isimli belgesel ise bundan 2 önce yitirdiğimiz ünlü Kürt yazar Mehmed uzun'un yaşamını konu alıyor.

Kazım Öz'ün Dersim'de yaşayan göçebe Kürt aşireti Şavaklar üzerine yaptığı 'Son Mevsim: Şavaklılar', Peri İbrahim'in peşmerge iken halepçe katliamı sonrası Irak'tan ayrılıp İskoçya'ya varışını konu alan 'Kurdi' adlı belgesellerin yanı sıra birbirinden farklı konularda çekilmiş genç yeteneklerin belgesellerine de yer veriliyor.

YILMAZ GÜNEY ANISINA KISA FİLM YARIŞMASI

Festivalde ayrıca ilki 2007 yılında Yılmaz Güney anısına düzenlenen kısa film yarışmasının ikincisi yapılacak. Festivale gönderilen 80'nin üzerinde film içinden ön eleme ile seçilen Kürdistan'ın dört bir yanından 45 tane film yarışacak. 5 kişilik bir jürinin değerlendireceği filmler arasından dereceye girecek olanlar 30 Kasım tarihinde yapılacak olan kapanış etkinliğinde ilan edilecek.

Festivalde kısa film yarışması dışında 10 ayrı kısa film daha yarışma dışı bölümde gösteriliyor. Bu filmler arasında Norveç'te yaşayan Kerküklü Kürt yönetmen Hişam Zaman'ın kısa film 'The Other Ones', İngiliz yönetmen Tony Grisoni'nin yaptığı ve Kuzey Londra'da geçen 'Kingsland' ile Belçika'da yaşayan Kürt yönetmen Binevşa Berivan'ın 'Phone Story' yer alıyor.

KÜRDİSTAN BÖLGESEL HÜKÜMETİ KÜLTÜR BAKANLIĞI FESTİVALİN SPONSORLARINDAN

Britanya'daki bütün Kürt kurumları tarafından desteklenen Londra Kürt Film Festivali'nin bu yılki sponsorları arasında Kürdistan Bölgesel Hükümeti Kültür Bakanlığı, Kürdistan Bölgesel Hükümeti Birleşik Krallık Temsilciliği, Levenes Avukatlık Bürosu, B Plan, Cybotex, Etnic Minority Foundation, Lebara Mobile, Z Cafe Bar, Print Gallery, Donya Restaurant.

Festivalin medya sponsorları ise satellite TV kanalı, Telgraf Gazetesi, Aso Gazetesi ve Londra Toplum Postası.



C.I.C'den kaza davalarında büyük başarı

C.I.C Accident Management gösterdiği başarılı performansından dolayı kaza yapanların uğrak yeri oldu. Firma yoğun talebi karşılamak için hedef büyütürken hizmet alanını genişletiyor. Green Lanes'deki bürosunda çalışmalarını sürdüren C.I.C ekibi "Müşterilerimizin sevinci bizim sevincimizdir" diyor.



Haringey 637 Green Lanes'deki merkez bürosunda bir süreden beridir hizmet veren Kuzey Londra'nın en önemli Kaza Davaları Uzmanı C.I.C Accident Management Ltd, her gün yeni bir davayı başarı ile tamamlayarak başarı hanesindeki dava sayısını çoğaltıyor. Cuma Yeter ve Ökkeş

Darı denetiminde çalışan C.I.C güçlü bir ekip ile faaliyet yürütüyor. Firma dava süresince ücretsiz tercümanlık hizmeti de veriyor. C.I.C yetkilisi Cuma Yeter "Başkalarının suçu neyinde mağdur olmuş ya da vücudunuz incinmişse bize gelin ve hakkınızı arayalım. Sizin hakkınızı aramak bizim işimiz" diyor. C.I.C incinme davaları, trafik kazaları, bisiklet



kazaları, kayıp düşme kazaları, iş kazaları, araba tamiri, 24 saat içinde kiralık araba, 24 saat çekici servisi, otobüs kazaları ve motosiklet kazaları konusunda uzman kadrosu ile çalışıyor. C.I.C yaptığı tüm hizmetlerde %100 garanti veriyor.

C.I.C ALDIĞI DAVAYI KAZANIYOR

C.I.C son günlerde büyük başarı göstererek al-

dığı davaları kazandığını açıkladı. Yasalara hakim ve deneyimli kadrosu ile sorunları ele alan ekip, tüm olasılıkları düşünerek müşterileri için en uygun yöntem ile davayı ele alarak başarı sağlıyor.

BAŞARI ÇEKLERİ DAĞITILDI

C.I.C son günlerde kazandığı davalar sonucu aldığı çekleri müşterilerine tören ile verdi. Çekle-

rini C.I.C bürosundan alan kaza mağdurları emeklerinin boşa gitmediğini ve uzman ekip sayesinde hak ettiklerini aldıkları için çok mutlu olduklarını söylediler. C.I.C yetkililerinden Ökkeş Darı, "Müşterilerimizin sevinci bizim sevincimizdir. Onları mutlu görünce çalışma azmimiz daha da artıyor ve bizimden gelen her davayı kazanmak için çok yoğun çalışıyoruz" dedi.

HAFTANIN 7 GÜNÜ, 24 SAAT, AYNI ÜCRET UYGULANIR

Cep telefonundan TÜRKİYE 1.5p/dk başlıyor
Ev telefonunu arayınız

Türkiye 1.5p/dk
İstanbul 1.5p/dk
Kıbrıs 1.5p/dk
Kıbrıs 12p/dk
Almanya 1p/dk
ABD 1p/dk

15%
bedava kredi
(Yeni kullanıcılar)

1. £5 kontürünüzün gelmesi için TELGRAF yazıp 81616 gönderin. Cep telefonunuzdan £5 kesildiğine dair SMS mesajı gelecektir.
2. 020 8497 4305 numarasını arayıp, istediğiniz telefon numarasını çevirin (00 90 XXX ve bağlanmayı bekleyin).

auracall
T-TALK

www.auracall.com/turkey

Helpline: 020 8497 4622 Supporter of:



auracall
T-TALK
CALLING THE WORLD

*T&Cs: Ask bill payer's permission. SMS costs £5 + std SMS rate. T-Talk account will be credited with £5. Connection fee varies between 1.5p & 20p. Calls to the 020 number cost standard rate to a landline or may be used as part of bundled minutes. Text AUTOOFF to 81616 (std SMS rate) to stop auto-top-up when credit is low. Charges apply from the moment of connection. Calls billed per minute. Credit may expire 3 months from your first call. Rates are subject to change without prior notice. This service is provided by Auracall Ltd. Agents required, please call 084 4545 3788.

HAFTANIN 7 GÜNÜ, 24 SAAT, AYNI ÜCRET UYGULANIR

Evden eve İSTANBUL 2p/dk başlıyor
Sabit hatları

Önce çevir
084 4831 4305
ondan sonra istediğiniz numarayın arayınız

Türkiye 3p/dk
084 4988 4305
İstanbul 2p/dk
084 4831 4305
Almanya 1p/dk
084 4862 4305
Kıbrıs 4p/dk
084 4901 4305
Kıbrıs 10p/dk
087 1919 4305
ABD 1p/dk
084 4862 4305
Cheaper

www.auracall.com/turkey

Helpline: 020 8497 4622 Supporter of:



auracall
CLASSIC
CALLING THE WORLD

*T&Cs: Ask bill payer's permission. Calls billed per minute & include VAT. Charges apply from the moment of connection. Calls made to mobiles may cost more. Minimum call charge 8p by BT. Cost of calls from non BT operators & mobiles may vary. Check with your operator. Rates are subject to change without prior notice. This service is provided by Auracall Ltd. Agents required, please call 084 4545 3788.

BNP aşırı sağla ittifak arayışında

Aralarında British National Party'nin de (BNP) bulunduğu Avrupa Parlamentosu'ndaki bir grup aşırı sağcı parti, aralarındaki siyasi işbirliğini artırma hedefiyle ittifak kurmaya hazırlanıyor.

Avrupa çapındaki sağcı partilerin bu ittifakla Avrupa Birliği fonlarından daha fazla yararlanarak, siyasi faaliyetlerine fon sağlamayı hedeflediği bildiriliyor. Partilerin ittifak kurmaları durumunda, yaklaşık 600 bin dolar değerinde AB fonu alabilecekleri tahmin ediliyor. Olası bir ittifakta, ırkçı olarak nitelendirilen İngiltere Ulusal Partisi

(BNP), Fransa Milliyetçi Cephe Partisi ve Macaristan'daki milliyetçi Jobbik partisinin de bulun-

ması bekleniyor. Aşırı sağcı partiler, girişimin başarılı olması durumunda Avrupa Parlamento-

su'nda temsil için birlik çapında bir siyasi parti kurmayı amaçlıyor.

Ancak bunun için karmaşık AB kurallarına uymaları ve parti kurmaya yeter sayıda üye bulmaları da gerekecek. Ayrıca partilerin, ırkçı fikirleri yasaklayan prensiplerine uygun bir program da oluşturmaları gerekecek. Geçtiğimiz yıllarda bu yönde yapılan bir girişim görüş ayrılıkları nedeniyle başarıyla sonuçlandırılmamıştı.



British Airways ile Iberia birleşiyor

British Airways ve İspanya'nın Iberia şirketleri, birleşerek dünyanın üçüncü büyük havayolunu yaratma konusunda ön anlaşmaya vardı.

Gelecek yıl tamamlanması öngörülen birleşmenin Avrupa Komisyonu tarafından da onaylanması gerekiyor. Anlaşmaya göre yeni şirketin yüzde 45'i Iberia'ya, yüzde 55'i British Airways'e ait olacak. British Airways geçen hafta son altı ayda vergi öncesi zararını 292 milyon sterlin olarak açıklamış ve 1.200 kişiyi daha

işten çıkaracağını duyurmuştu. Iberia, İngiliz şirketin en önemli sorunlarından biri olan emekli sandığı açığını kapatamaması durumunda bir-

leşmeden vazgeçebileceğini söylüyor. British Airways Genel Müdürü Willie Walsh, "Birleşme 21. yüzyılda rekabet edebilecek, güç-

lü bir Avrupa havayolu yaratacak." diye konuştu. Eğer anlaşma yapılır ve onaylanırsa yeni şirketin 205 istikamete uçan 419 uçağı olacak. Taraflar masraflarının da yılda 400 milyon euro azacağını söylüyor. Avrupa Komisyonu'nun 2004 yılında Air France ile Hollandalı KLM'in birleşmesine onay verdiğini hatırlatan uzmanlar, bu anlaşmanın da onaylanmasını beklediklerini söylüyorlar.



The Guardian eklerini kapattı

The Guardian Gazetesi, günlük 100,000 sterlini bulan kayıplarını gidermek için The Observer'ın aylık olarak yayınlanan üç dergisini kapatmaya karar verdi.

Bu kararlar; Observer Sport Monthly, Observer Woman ve Observer Music Monthly dergileri kapatılacak ve sadece Observer Food Monthly yayınlanmaya devam edecek. Bunun yanında, gazete-

nin pazar eki olan "business" ilavesi ana gazetesinin içinde sunulacak, Observer magazin de seyahat içeriği genişletilecek.

Bütün gazeteler gibi, kendilerinin de çalışma biçimlerinde ve yayınlama-

dıkları ürünlerde değişiklik yapmak zorunda kaldıklarını belirten, The Observer'ın baş yazarı John Mulhollan, ekono-

mik faktörlerden dolayı zor kararların alındığı son birkaç ayın personel için çok zor geçtiğini de itiraf etti.

theguardian



MURAT AKTAŞ

muratmha@hotmail.com

Sinema ve seyirci

Yedinci sanat olarak bilinen sinema, bazı insanlar tarafından sadece bir eğlence olarak anılırken, bazıları için ise eğlencenin yanısıra, aynı anda birden fazla duyumuza hitab eden, çağımızın en önemli ve en etkili sanatı olarak görülüyor. Sinemayı aynı zamanda felsefi bir yaratım olarak ele alan ve sinema düşünce ilişkisine dair önemli belirlemeler yapan ünlü Fransız filozof Gilles Deleuze'e göre; sinema bize sadece olaylar hakkında bilgi verip düşünmemizi engelleyen bir eğlence değil, aynı zamanda düşünmemizi de sağlayan bir sanattır. Yine 20'inci ve 21'inci yüzyılın en önemli filozoflarından biri olarak bilinen Jacques Derrida'ya göre sinema eğlencenin yanısıra, halihazırda bulunmanın ve ispatı vücuda getirmenin sanatıdır.

Aynı zamanda son derece önemli ve etkileyici bir iletişim (communication) aracı olan sinemanın ve etkisinin farkına Kürtler, devletleri ve zengin sermayeleri olan milletlere göre çok geç varmışlar. Özellikle geçmişte islamın etkisiyle resmin ve insan görüntüsünün, dolayısıyla televizyonun ve sinemanın da haram olduğuna inandıkları için sinema ve tiyatroyu bir küfür ve hakaret gibi algılamış olan insanların sayısı da az değildir. Çocukluğumda "sinemacı" ve "tiyatrocü" gibi kelimelerin hakaret içerikli olarak kullanıldığını da hala hatırlıyorum. Buna rağmen özgürlük ve ulusal varlıklarını kabul ettirme mücadelesi ile birlikte gelişen aydınlanma süreçleri içerisinde, Kürtler sinema alanına geç adım atmış olsalar bile bu alanda hızla önemli eserler yaratmış ve seslerini duyurmaya başlamışlardır. Neticede bugün sinema, artık milyonlarca Kürt gencinin rüyalarını süsleyen en önemli sanat dalı haline gelmiştir.

Maddi olarak büyük sermaye ve yatırım isteyen sinemada, Kürtler çok büyük sermaye sağlayan kesimleri olmamasına rağmen, Kürdistan'dan Japonya'ya, Avrupa ülkelerinden Amerika'ya, Kore'ye kadar dünyanın en önemli festivallerine katılmakta ve filmleri önemli ödüller almaktadır.

Kürtlerin özellikle diasporada, ardından Kürdistan'ın dört parçasında kendi sinemaları ile haşır neşir olmaları da, yaşadıkları alanlarda organize ettikleri Kürt film ve kültür festivalleri ile kendi basın ve medyaları sayesinde gelişmiştir. Bu halkın özgürlük mücadelesini bastırma için bütün imkanları ile baskı yapan devletler ve kurumlarının bütün baskılarına rağmen, Kürt gençleri binbir türlü zorluklarla mücadele ederek festivalleri organize etmiş ve sonuçta buldukları yerlerde Kürt filmlerini sinemaseverlere ulaştırmayı başarmışlardır. Londra, Viyana, Paris, Berlin ve New York gibi büyük kentlerin yanısıra Kürtlerin yaşadığı bir çok şehirde Kürtlerin yanısıra değişik halklardan insanlar bu festivaller sayesinde Kürt filmlerini izleme şansına kavuşmuş ve Kürtlerin kültürleri, sanatları, sorunları ve yaşam biçimleri hakkında bilgi sahibi olmuşlardır.

Bu yıl 6'ncısı yapılan Londra Kürt Film Festivali de Kürt filmlerini ve Kürtlerle ilgili yapılan filmleri sinemaseverlerle buluşturan en önemli festivallerden biri. Bu yılki festivalin geçmişteki festivallere göre çok büyük farkları ve ayrıcalıkları bulunuyor. Bu hem organizasyon açısından hem de programındaki filmler açısından bugüne kadar yapılan en zengin Kürt film festivali. Özellikle yüzden fazla filmin yer aldığı bu festivalin programında gösterilecek filmlere baktığımızda, filmlerin büyük bir çoğunluğunun henüz Londra'da seyirci ile buluşmamış yeni filmlerden oluştuğunu görüyoruz.

Bu yıl aynı anda birçok sinemada gösterilecek olan ve aynı zamanda önümüzdeki süreçte yapılacak festivallere de örnek olacak bu zengin festivalin düzenlenmesinde emeği geçen herkese yürekten teşekkür ederken, değerli okuyucularımızın da sürpriz filmlerle dolu bu festival programına yoğun ilgi göstermesini temenni ediyoruz. Özellikle sinema diğer sanat dallarından farklı olarak izleyicisi ile birlikte yaratılan ve gelişen bir sanattır. Dolayısıyla her izleyicinin katılımıyla Kürt sinemasına ve gelişmesine ortak olduğuna hatırlayalım. Festivale giden her insanın aynı zamanda yanında değişik halklardan arkadaş ve tanıdıklarını davet ederek en kalabalık şekilde katılmasını arzu ediyor ve iyi festivaller diliyoruz.

Ülkenize geri dönmeyi mi düşünüyorsunuz ?

**Eğer ilticacıysanız, bireysel veya aile olarak ülkenize
dönüş planı yapıyorsanız
IOM'u ücretsiz telefonda arayın**

0800 783 2332

Uçak bileti

İş eğitimi

Seyahat planı

Küçük iş yeri kurmak

Kısa süreli konaklama

Geri gönderme yardımı

Ücretsiz bagaj haddi

İş bulma

Eğitim



IOM International Organization for Migration

London & South East: 21 Westminster Palace Gardens, Artillery Row, London SW1P 1RR Tel: 020 7233 0001

Scotland: 38 Queen Street, Glasgow G1 3DX Tel: 0141 548 8116

Wales & South West: Park House Business Centre, 10 Park Street, Bristol BS1 5HX Tel: 0117 907 4777

North West: 5th Floor, Corn Exchange, Fenwick Street, Liverpool L2 7QL Tel: 0151 225 0142

Piccadilly House, 49 Piccadilly, Manchester M1 2AP Tel: 0161 212 1463

North East: Citibase, Aspect Court, 47 Park Square East, Leeds LS1 2NL Tel: 0113 346 6010

Midlands: eOffice, Ground Floor, Norfolk House, Smallbrook Queensway, Birmingham B5 4LJ Tel: 0121 633 5074

www.iomuk.org

IOM uluslararası bir organizasyondur.

İngiliz Hükümetine bağlı bir kuruluş değildir.

Yalnızca ülkesine dönmek isteyen kişilere yardımcı oluyoruz.



Actions co-financed
by Community Funds

Avrupalılar farklı kültürleri benimsemiyor

Çatışma ve Şiddet Araştırmaları Enstitüsü'nün raporuna göre Avrupa'da her iki kişiden biri, göçmenlere, farklı dinden olanlara ve azınlıklara önyargıyla yaklaşıyor.

Bielefeld Üniversitesi'ne bağlı Disiplinlerarası Çatışma ve Şiddet Araştırmaları Enstitüsü'nün anketi, Avrupa'da farklı gruplara yönelik önyargı ve antipatinin yayıldığını ortaya koydu. Sekiz AB ülkesinde 8 bin kişiyle yapılan anketlere dayanan araştırma, özellikle yabancılar ve Müslümanlara yönelik önyargıların hızla yayıldığını ortaya koydu. Araştırmaya göre her iki Avrupalı'dan biri, ülkesinde 'çok fazla' göçmen yaşadığını düşünüyor, ankete katılanların yüzde 54,4'ü, İslam'ın hoşgörüsüz bir din olduğu görüşünü savunuyor. Düşünceler ülkeden ülkeye farklılık gösteriyor. Örneğin ülkesinde çok fazla göçmen



yaşadığını düşünenlerin oranı Polonya'da yüzde 27,1 iken bu oran Hollanda'da yüzde 46'ya, İtalya'da ise yüzde 62,4'e varıyor. İngiltere, Fransa, Almanya, İtalya, Hollanda, Portekiz, Polonya ve Macaristan'da yürütülen araştırmada insanlara Yahudiler, eşcinseller ve kadınlara yönelik görüşleri de soruldu. Yahudiler'in ülkesinde çok fazla nüfus sahibi olduğunu düşünenlerin oranı ortalama yüzde 24,4. Ankete katılanların neredeyse üçte

biri ya 'tamamen' ya da 'kısmen' 'siyahlarla beyazlar arasında doğal bir hiyerarşi bulunduğu' inanıyor. Avrupalıların çoğunluğu, yani yüzde 60,2'si cinsiyetler arasındaki geleneksel rol dağılımını savunuyor ve kadınların anne ve ev kadını olarak rolünü daha ciddiye alması gerektiğini düşünüyor. Ankete katılanların yüzde 42,6'sı eşcinsellere eşit haklar verilmesini reddediyor, eşcinselliği 'ahlaksızlık' olarak görüyor.

The Economist:

'Duygusal ayrışma coğrafi ayrışma dönüşebilir'

The Economist dergisi son sayısında AKP'nin Kürt açılımında başarılı olamaması halinde, Türkler ve Kürtler arasındaki duygusal ayrışmanın coğrafi ayrışmaya dönüşebileceğine yer verdi. Dergi, Türkiye ile Kürtler arasında bir barışın her zamankinden daha yakın olduğuna dikkat çekti.

'Ufukta Barış mı?' adlı yazıda hükümetin Kürt açılımına değinen The Economist, hükümetin muhalefetin itirazlarına rağmen açılımda yol almaya devam ettiğini savundu. Dergi, "Adalet ve Kalkınma Partisi, uzun yıllardan beri devam eden Kürt sorununu bitirmek amacıyla cesur hamlelerini sürdürüyor" diyerek, AKP'nin sorunu ciddiye aldığı yazdı. "Türkiye ile Kürtler arasındaki barış, her zamankinden daha yakın gibi" yorumunu yapan The Economist, AKP'nin, TRT Şeş ile önemli bir adım attığını iddia etti. Dergi, parlamentoya gelen yeni düzenlemelerde, savcılara taş atan çocuklar ile ilgili olarak verilen yetkilerin

The Economist

DUYGUSAL AYRILIK, COĞRAFİK AYRILIĞA DÖNÜŞEBİLİR!

The Economist, insan hakları savunucusu avukat Sezgin Tanrıkulu'nun "Türkler ile Kürtler arasında büyüyen duygusal ayrışma, bir coğrafi bölünmeye yol açabilir" sözlerine de yer vererek, açılımın başarıya ulaşması gerektiği tezini güçlendirdi. Dergi, hükümetin açılım sürecindeki tüm şikayetleri doğru ele almasını gerektiğini kaydetti. PKK'nin bitmesi halinde bile, yeni silahlı grupların ortaya çıkacağına altını çizen The Economist, şimdiye kadar 28 Kürt isyanının çıktığı hatırlattı.

KURDISH COMMUNITY CENTRE NAVENDA KOMELAN KURDAN HAFTA SONU OKULU KURSLARI

Deneyimli Öğretmenler tarafından
GCSE, SATS

Gramer Okulları Sınavı Kursları

Her Seviyedeki Öğrencilerimiz İçin:
Maths, Science
Kurdish, English

Not: Kontejanlar sınırlı olduğu için kayıtlar en kısa sürede durdulacaktır. Kayıt yapmak isteyenler aşağıdaki telefondan bizimle iletişime geçebilirler.

Telefon: 0785 325 63 31

Adres: Fairfax Hall, 11 Portland Gardens, London N4 1HU

KCK: Bêyî diyalog çareserî nebe...

Konseya Rêveber a Koma Civakên Kurdistanê (KCK) bi daxuyaniyeke nivîskî anî ziman ku pirsgirêka kurd heta bi muxataban re mûzakere pêk neyên çareser nabe.

Konseya Rêveber a Koma Civakên Kurdistanê (KCK) bi daxuyaniyeke nivîskî anî ziman ku pirsgirêka kurd heta bi muxataban re mûzakere pêk neyên çareser nabe. KCK'ê got, ji bo ku kuştin bi dawî bibe divê operasyon bêne rawestandî û bi nûnerên gelê kurd re diyalog bê danin.

Konseya Rêveber a KCK'ê got, ligel ku nav lê nehatiye kirin nîqaşkirina pirsgirêka kurd di parlamentoyê de girîng e û peyamên rayedarên hikûmetê yên ji bo domandina operasyonan bi zimanekî tund rexne kir.

Di daxuyaniya KCK'ê de wiha hate gotin: "Ligel ku nav lê nehatiye kirin jî civîna parlamentoyê ya ji bo pirsgirêka kurd encamêke girîng e. Bêguman ev encama têkoşîn û keda mezin a gelê me ye." Di dewema daxuyaniyê de helwesta Hikûmeta AKP'ê ku tu zelalî pê re nebû rexne kir û anî



ziman ku heke zelalî çênebe û gavên şênber neyên avîtin pêvajoyê dê bê xitimandin.

KCK'ê diyar kir ku ji bo rawestandina operasyonan tu tişt nehate gotin û wiha hate gotin: "Nûnerên AKP'ê piranî caran qala rawestandina rondikên dayikan dikin. Zelal e ku ji bo vê yekê rawestandina operasyonan şert e. Lê di vî warî de tu tişt nehate gotin. Dibêjin bi rêbazên leşkerî ev pirsgirêk çareser nabe

û divê hin rêbazên din jî ligel vê yekê bêne bikaranîn. Bi vê gotinê operasyonên li hemberî gelê kurd rewşa tîn dîtin û helwesta ji bo domdariya operasyona datînin holê."

Di daxuyaniya KCK'ê de hate gotin ku heta bi nûnerên gelê kurd re pêvajoyê mûzakereyan neyê destpêkirin çareserî pêk nayê. Di daxuyaniyê de axaftina Serokwezîr Erdogan da di parlamentoyê de ji rastiya rojevê dûr hate nixandî û wiha dom kir: "Heka îradeya gelê kurd neyê nasîn û pêvajoya diyalogê neyê destpêkirin çareserî pêk nayê. Bêyî gelê kurd pirsgirêk nayê çareserî kirin." Hewldanên ji bo ji hev cudakirina PKK'ê û gelê kurd jî wekî helwestên kirêt hatin navkirin.

KCK'ê di daxuyaniya xwe de gotinê Cîgirê Serokê Giştî yê CHP'ê Onur Oymen jî bi zimanekî tund şermazar kirin û helwesta CHP'ê û MHP'ê wekî neyariya

Xweş dibêje lê kirin?..

Wezîrê Dewletê û Cîgirê Serokwezîr Bulent Arınç Afyonê axivî, bal kişand ser hewldana demokratîk û diyar kir ku armanca wan ew e derketina çiya asteng û daketina çiyên jî hêsan bikin.

We zîrê Dewletê û Cîgirê Serokwezîr

Bulent Arınç ku li Akademiya Siyasetê ya Rêxistina AKP'ê ya Afyonê axivî, bal kişand ser hewldana demokratîk û diyar kir ku armanca wan ew e derketina çiya asteng û daketina çiyên jî hêsan bikin. Arınç derbiri ku çiqas înkâr hebe ji bilî derketina serê çiya tiştek namîne. Arınç bêyî ku pêkanînen di dema hikûmeta xwe de û operasyonên leşkerî yên didomin bi bîr bîne wiha got: "Ku gelê herêmê bixwaze bi wê nasnameyê xwe îfade bike, stranên xwe bêje,

rojname û kovaran derxe, bila bikin. Zirara vê yekê ji tu kesî re tune ye. Ku hûn înkâr bikin ji derketina serê çiya pêvetir tiştek namîne."



Hê jî çav li wî digerin

Hunermend Ahmet Kaya di 12'ê sibata 1999'an di şeva xelatan a Komeleya Rojnamegerên Magazînê de axaftinek kir û hunermendên tirk ên faşîst ji aliyekî kevçî çetel diavêtin û ji aliyê din jî sirûda neteweperestiyê ya Sala 10'emîn xwendin.

Hunermend Ahmet Kaya di 12'ê sibata 1999'an di şeva xelatan a Komeleya Rojnamegerên Magazînê de axaftinek kir û hunermendên tirk ên faşîst ji aliyekî kevçî çetel diavêtin û ji aliyê din jî sirûda neteweperestiyê ya Sala 10'emîn xwendin.

Kaya di axaftina xwe de gotibû "Ez ê di albûma xwe ya nû de straneke

kurdî bibêjim û klîbê ji vê stranê re bikişînim û li kanalên wêrek ku vê klîbê biweşînin digerin." Ev gotin ji bo hunermend bû sedema derketina rêwîtiya mirinê. Hunermend piştî lêpîrsîn û dozan neçar ma ku derkeve derveyî welat û hunermend 16'ê mijdara 2000'an li Parîsê jiyana xwe ji dest da.

Konserên hunermend wekî mîtingan derbas dibûn û hunermend bi sekna xwe kurdbûna

xwe dianî ziman û di warê afirîneriya hunerî de cihê wî nayê tijekirin. Ahmet Kaya di sala 1957'an de ji dayik bû. Bavê wî kurd û dayika wî tirk bû. Malbatê ji Semsûrê koçî Meletî kiribû û dibistana seretayî li vir xwend. Hunermend di belgefilma ku jiyana wî vedibêje de dibêje di 6 saliya wî de bavê wî tembûrê diyarî dide wî û bi vê tembûrê bi muzîkê re eleqedar dibe. Di sala

1972'an de malbata wî ji ber pirsgirêkên aborî koçî Stenbolê dike. Ahmet Kaya li Stenbolê di gelek karan de dixebite.

XEBATÊN PROFESYONEL

Hunermend ji ber betalî û bêperetiyê zehmetiyên aborî kişandî. Di vê demê de hevsera wî dev ji wî berda. Di sala 1985'an de bi navê Aglama Bebegîm (Negrî Berxika Min) albûmekê derdixê. Albûm wê salê



tê tomarkirin. Piştî demekê qedexeya li ser albûmê radibe. Di he-man salê de albûmekê din derdixê. Piştî demekê bi Gulden Hayaoglu re dizewice. Piştî Yusuf Hayaoglu nas dike di albûmên xwe de cih dide helbestên wî. Hunermend di hezîrana 1999'an de ji Tirkiyeyê revî û ji ber dozên lê hatine vekirin ji bo wî cezayê 3 sal 9 meh hat birîn. Lê ji ber ku derveyî welat bû neket girtî-

gehê. Di vê navberê de Walîtiya bajarê Orduyê firotin û ketina kasetên Ahmet Kaya ya navbajêr qedexe kir. Ji ber nûçeyê rojnameya Hürriyetê ya 'Min erebeya xwe li welatê wan bêşerefan hişt' careke din doz lê hat vekirin.

Piştî mirina hunermend di sala 2002'yan de ji aliyê 20 hunermendên binavûdeng ve 20 stranên wî hatin gotin û ev wekî albûm hat çapkirin.

'Bila kurd ji CHP'ê îstifa bikin'

Endama Platforma Demokrasiyê ya Diyarbekirê Harîka Peker, xwest ku ji ber axaftina Alîkarê Serokê Giştî yê CHP'ê Onur Oymen ya di meclisê de, kurd ji CHP'ê îstifa bikin. Peker, Oymen şiband Adolf Hîtler.

Harîka Peker ku li avahiya Tum Bel Sen'a Diyarbekirê daxuyaniyek da çapemeniyê, axaftina Onur Oymen ku pesnê awa û şewaza têkbirina Serhildana Dêrsimê û ya Şêx Seîd dida bi tundî rexne kir.

Peker, bal kişand ku cara ewil e pirsgrêka kurd di Parlamentoya Tirkiyeyê de tê nîqaşkirin û axaftina Oymen hêviyên wan ên çareseriyê şikandiye. Peker, wiha got:

"Daxuyaniya nijadperest û qirkirîner a Onur Oymen, careke din rûyê faşizan ê CHP'ê nîşan da." Peker, destnîşan kir ku bi vê zîh-

niyetê CHP çareserkirina pirsgrêka kurd di kuştin, qirkirin, pêkanînên dermîrovahî û nedemokratîk de dibîne û wiha berdevam kir: "Ger kuştin, xwîn û hêstirên çavan dabûya qezenckirin, wê çaxê dê kesên mîna Musolonî, Hîtler û Sedam nehatana neletkirin û dê di

cihê xwe di sergoya tarî ya dîrokê de negirtana. Dîroka nêz ji hemû kesî re daye nîşandan ku nijadperest û serjêker di rûpelên reş ên dîrokê de cihê xwe digrin û tene neletkirin."

Peker, ji kurdên ku di CHP'ê de dixebitin xwest ku ji CHP'ê îstifa bikin.



Beşikçi: Apê Oymen jî qanûna Dersimê pajirandiye

Sosyolog İsmail Beşikçi dibêje Apê Onur Oymenê CHP-yî ku tevkujiya Dersimê diparêze, Hifzirrahman Raşîr Oymen di sala 1935an de yek ji wan mebûsan bûku Qanûna Tuncelî (Dersimê) pajirandiye.

Sosyolog İsmail Beşikçi dibêje Apê Onur Oymenê CHP-yî ku tevkujiya Dersimê diparêze, Hifzirrahman Raşîr Oymen di sala 1935an de yek ji wan mebûsan bû ku Qanûna Tuncelî(Dersimê) pajirandiye.

Pirtûkek İsmail Beşikçi bi navê "Tuncelî kanunu 1935" heye û dibêje li gorî wê qanûnê wê demê selehiyet ji fermendar û walîyan re tê dayin da ku ew bikaribin biryar ji bo girtin, îtham, darzandin, biryara îdam û înfazkirinê bidin. Her weha li gorî wê qanûnê mafê parastinê yê tawanbar jî ji holê tê rakirin.

Beşikçi dibêje "sedemê ku Oymenê jenosîdê ew qas hêsan dikare biparêze "îdeolojiya resmî" ye. Di dema wê tevkujiya Dersimê de li Meclîsê tevî Hifzirrahman Raşîr Oymen 60 profosorên

din jî mebûs bûne".

Beşikçi dibêje Hifzirrahman Raşîr û bavê Onur Oymen Munîr Raşîr Oymen perwerdeya xwe li Almanyayê kirine lê ev perwerde dîsa rê li ber wan negirtiyê ku li gel tevkujiyê bin."



'Heger jimara kurdan, ji ya tirkan zêdetir derkeve...'

Prof. Dr. Doğu Ergil, ku bi raporên xwe yê li ser kurdan tê naskirin; doh êvarê tevî bernameyek kanala Habertürk'ê bû, li ser jimara kurdên Tirkiyê û tirsê dewletê cîh da bîranînek xweyî balkêş.

D i bernameya ku Cîgirê Serokê Giştî yê AKP'ê Hüseyin Çelik, rojnamevanê

Cumhuriyet'ê Ümit Zileli, yê Vatan'ê Can Ataklı û yê Star'ê Mehmet Metiner jî bêşdar bûyî de, dema mijar hat ser jimara kurdên Tirkiyê û nîqaşên texmînî

moderatîk bernameya Basın Kulübü Yiğit Bulut xwest nêrîna Doğu Ergil bigre.

Ergil, di axaftina xwe de qala bîranînek xweyî li ser heman babetê

kir û weha got: "Dema min rapora kurd amade dikir, min ji rayedarek bilind yê wezaretê karên hundirîn pirsî, ka 'gelo çima li ser jimara kurdan xebatek nehatiye meşandin.' Ji min re got, "Heger em bimirên û jimara kurdan, ji ya tirkan zêdetir derkeve; wê demê ev yek wê bibe pirsgrêk." Demekê jî li Tirkiyê nîqaşên bi vî rengî hebûn, ku jimara kurdan zêde dibe. Wê demê tirs ketibû nav burokrasiyê ku rojekê wê navê Tirkiyê bê guhertin."

Ergil, herweha da zanîn ku, divê ji bo nixandînan tenduristî jimara jimara nifûsa kurdan, ya etnîsteyên li Tirkiyê û ya komên baweriyê (elewî-sûnî...) bî tesbîtkirin.

Navê Hêlîn KURDISTAN hat ber mahkemê

Dozgeriya Komarî ya Ruhayê derheqê bavê Hêlîn Kurdistanê doz vekir û daxwaza girtina wî kir.

Dozgeriya Komarî ya Ruhayê bêtêhamuliya xwe hemberî navê Kurdistanê nîşan da. Dozgeriyê li hemberî navê Hêlîn Kurdistanê di derbarê bavê keçîka 20 mehî de doz vekir û daxwaza girtina wî kir. Doz-

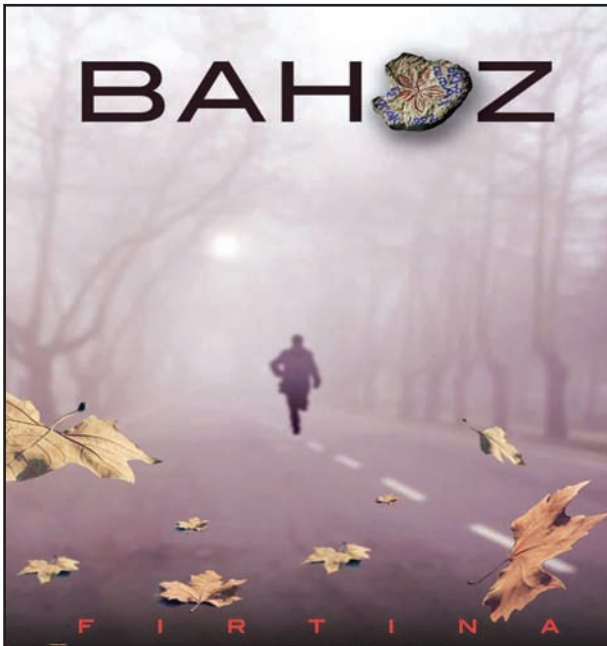
ger îdîa dike ku bavê Hêlîn Kurdistanê bi rêya çapemeniyê propagandaya armancên rêxistinê kiriye. Bav Ahmet Atış derket ber mahkemê lê mahkemê daxwaza dozger bicîh ne anî û wî serbest berda. Lê dê mahkeme berdevam bike.



SÎNEMA YA KURD PERDÊ XWE LI LONDONÊ VEDIKE

Mîhrîcana Filmê Kurd ya Londonê a ku di nav sînemagerên Kurd de bûye hevdiştin û çalikiya herê giring ya navnetewî dest pê dike. Di navbera 20-30 sermawezê (november) de li 6 sînemayên Londonê derdikeve hemberê temaşevanên Brîtanya yê. Galaya mîhrîcanê ya şeşemîn bi filma "Min Dît" a Derhînerê Ciwan ê Kurd Miraz Bezar dest pê dike.

6. Mîhrîcana Filmên Kurd a Londonê de 127 filmên kin û dirêj tê raderkirin, ev mîhrîcan 10 roja berdewam dike. Di mîhrîcanê de filmên derhînerên Kurd, derhînerên biyanî ên ku li ser kurda film û pelik (belgesel) çêkirine çiyê xwe digre. Di nave-roka mîhrîcana îsal de filmên ku tê daxwûyandin li deverê London ên cihê, wek; Rich Mix, Amnesty International, Riverside Studios, Birkbeck University Cinema, Shortwave Cinema û Spring Studios de bi temaşevan re tê pêşandan. Şeşemîn Mîhrî-



cana filmên Kurd a Londonê ya îsal tê sazkirin salê berê li bakûrê Londonê çiyê Kurd û Tirk bi-pirahî lê dijîyan di sînema ya Rio de dihat li dar xistin lê belê di nav demên bihurî de pê de pê de ber bi qada profesyonel meşîya.

Bername bi dewlemendiya xwe balê dikşîne û ci dide Sînemagerên Kurd ên di navnetewan de serkeftiye tevê kesên ciwan ên jîr.

FİLMA GALAYÊ: "MÎN DÎT"

Gala mîhrîcana îsal bi beş-



darbûna gelek derhîner, listikvan, xebatkarên sektora sînemayê bi filma Min Dît a Derhînerê Kurd Miraz Bezar tê vekirin. Filma 'Min Dît' di mîhrîcana navnetewî ya antalyayê de xelata çirokê bi rojnamevan-nêvîskar Evrîm Alataş dabû xezençkirin. Hate daxwûyandin ku Derhîner Miraz Bezar jî beş-

darê galayê dibe û bersiva pirsên temaşevan dide. Filma din a di mîhrîcanê de wê were temaşekirin jî a Derhîner Kazim Oz e ku di 2008 de hatibû çêkirin, Bahoz e. Di pêşandana filmê de derhîner Kazim Oz û listikvan Havîn Fûnda Saç jî wê amade bin û bersiva pirsên temaşevan bidin.

Nameya dawî ya Îhsan Fetahiyan

Şehîdê îdamkirî Îhsan Fetahiyan: Eger sitemkar û desthiladar difikirin ku bi kuştina min wê pirsgirêka Kurd û Kurdistanê ji holê were rakirin, ev xeyaleke pûç e.

Temamê metna nameya Îhsan Fetahiyan: "Dema roj diçe ava tîrêjên wê yên dawî, riyek nîşanî min dane ku ez vê nameyê biniwîsim. Dengê pelên daran yên payîzê ku di bin lingên mirov de dikin qirçînî, bang li min dikin û dibêjin, dev jê berde bila biweşin. Ev dema ku ez niha tê de me, nîşana rîya azadiyê ye. Ez ti carî ji mirinê ne tirsîya me. Ez bi germahiya mirinê his dikim û nas dikim. Ji ber ku mirin hevalê min ê herî kevn e.

Ez li yek ji dergûşên mirovahiyê Kirmanşanê hatim dinê û min li wir dest bi jiyane kir. Min li vir zilm û sîtem his kir. Ji ber vê çendê li ez li gelek rîyan geriyam da ku ji vê rewşê



derkevim. Lê mixabin hemû li pêşyan min hatibûn girtin. Ez ji hebûn û nasnameya xwe pê par ma bûm. Ji ber vê çendê ez neçar mam ku derkevim derveyî sînor. Ez bûm peşmêrgeye/gerillayê Kurdistanê.

Ez ti caran ji şûna lê ji dayîk bûme qut nebûm. Carekê ji bo serdanê çûm cih û warê xwe, lê ez hatim girtin. Ji ber êşkenceya hovane ya li min hat kirin û helwesta li hemberî min hat nîşan dan, min fêhm kir ku dawîya vê

yekê mirinê. Piştî vê êşkenceya giran û rewşa tecrîdê ya ez tê de mam, 10 sal cezayê girtûgehê li min hat birîn. Lê belê dozgeriya bajarê Sine ev ceza veguherand dardekirina min. Di hevdiştinê min ya dawî bi dozgerê Sine re, wê demê li xwe mukir hat ku ceza ne qanunî, lê belê siyasî ye û got, ew ê vî cezayê bicih bînin. Wê demê min jî fêhm kir ku ceza siyasî ye.

Eger sitemkar û desthiladar difikirin ku bi kuştina min wê pirsgirêka Kurd û Kurdistanê ji holê were rakirin, ev xeyaleke pûç e. Ew ê ti carî bi mirina min û ya herzaran ciwanên weke min nikarin bigihêjin armancên xwe. Her mirinek jiyaneke nû bi xwe re tine.

Taraf: 'Albay Çiçek, beriya teslîmbûnê bi Başbuğ re xwarin xwar'

Rojnameya Taraf'ê destê xwe ji berestûwa albay Dursun Çiçek bernade.

Li gor hûrgiliyên nûçeya Mehmet Baransu, ku pîlanên cûnaya yên wek 'Qedandina AKP'ê û 'Gülen' deşifrekiribû, Albay Çiçek beriya ku ji bo îfadedayîne biçe cem dozgeran, di 10'ê Sermawezê de, li qerargeha leşkerî tevî sererkanê artêşa Tirk Orgeneral İlker Başbuğ bi generalan re xwarin xwarîye.

Parêzerê Çiçek dabû xuyakirin ku, diya Dursun bi kanserê ketiye û, ji ber ku çûye Tokat'ê, ne amadeye ku biçe ifade bide. Lê rojnameya Taraf îdîa dike ku Çiçek, neçûyê gundê Tokat'ê û tevî civîna xwarinî ya generalan bûye. Rojname dibêje, piştî merasimên 10'ê Sermawezê Çiçek çûye salona xwarinê ya Gelincik û nêzîkî du saetan bi Başbuğ û bi fermanarên din re şewirîye. Taraf dibêje, li gor agahiyên çavkaniyên nêzîkî Dursun, di xwarinê de ev kes hebûne: Sererkanê Artêşa Tirk Orgeneral İlker Başbuğ, Fermanarê

Hêzên Deryayî Oramiral Eşref Uğur Yiğit, Fermanarê Hêzên Hewayî Hasan Aksay, Fermanarê Hêzên Bejayî Orgeneral Işık Koşaner û Fermanarê Giştî yê Jenderme Orgeneral A. Atilla Işık.



24 saet weşana kurdî ya TV êdî serbest e

Pişti ku RTUK-ê rêznameya televîzyonên taybet guhert û derfet da ku êdî bi zimanên din jî 24 saetan weşanên televîzyonan bên kirin, hukumetê jî rêznameya RTUKê di rojnameya resmî de weşand.

Pişti ku RTUK-ê rêznameya televîzyonên taybet guhert û derfet da ku êdî bi zimanên din jî 24 saetan weşanên televîzyonan bên kirin, hukumetê jî rêznameya RTUKê di rojnameya resmî de weşand. Êdî ji îro pê ve kesê bixwaze dikare li Tirkîyeyê televîzyoneke taybetî ya bi kurdî ava bike û 24 saetan weşanê bike.

Kesê ku bixwaze televîzyon an jî radyoyeke taybet ava bike, divê serî li RTUKê bide da bi kîjan zimanî dixwaze ava bike û tevî weşana programên xwe yê " mehane an jî " rojane" diyar bike. Li gor qanûna nû êdî mecbûriyet jî TV



û radyoyan re tune ku ji bo muzîk û filmên sînemayan destûr bistînin. Her weha ev jî bo klîb û filmên kurdî jî derbas dibe û mecbûriyeta jêrnivîsa bi tirkî jî radibe.

Madonna çû serdana xesûya xwe ya 37 salî

Madonna çû serdana rûniştîyên taxa Rio de Janeiro ya herî xizan jî û li wê derê soza alîkariyê da wan.



têra navdar Madonna ya 51 salî çû Brezîl-şayê serdana xesûya xwe Cristiane Reginada Silva ya 37 salî. Li gora îddiyên ajansan Madonna bi xesûya xwe re li ser zewacê axaftîye. Hevalê Madona yê 22 salî Jesus Luz vê îddiyê red kir û dazanîn ku hê zûye ji zewaca wî re. Ji aliyeke din ve, Madonna çû serdana rûniştîyên taxa Rio de Janeiro ya herî xizan û li wê derê soza alîkariyê da wan.

Haldun Dormen şanoyekebi kurdî çêdike...

Şanogerê navdar yê tirk Haldun Dormen ji bo şanoyeke bi kurdî çêke hat Diyarbekirê.



Şanogerê navdar yê tirk Haldun Dormen ji bo şanoyeke bi kurdî çêke hat Diyarbekirê. Dormen pêşiyê serdana Tiyatroya şaredariya mezin kir û li vir di derheqê tiyatro û şanogeren de agahî stend. Piştê jî Haldun Dormen bi Şaredarê bajarê mezin Osman Baydemir re di xwarinekê de hate cem hev. Dormen got ji

bo feyde bigihîjîne vê pêvajoya aştiyê, ew projeyeke wisa li dar dixê û got " ji ber ku şano ê bi kurdî be ez zanim ku ezê zehmetî bikşînim. Lê me metodên teknîkê dît. Ji bo min ê bi heyecan be. Em vê projeyê wek remza aştiyî bi nav dikin." Serokê Şaredariya Mezin Osman Baydemir jî got ew ji pêk hatina vê projeyê

kêfxweş e û ji bo ku ev proje pêk bê jî ew ê piştgiri bi her awayî bidin wê. Baydemir wisa domand " Huner pêkaniya pêşerojê ye û li gor min ev projeyeke aştiyê ye." Baydemir got Spanya bi hunerê kulên xwe yê Şerê duyem yê Cihanê pêçandiyê û got " Bi pêştgiriya we em ê jî kulên xwe bi hunerê bipêçin."

W li ser Feqiyê Teyran disekine

Hejmara nû ya kovara W'yê derket. W'yê di vê hejmara xwe de li ser helbestvanê navdar Feqiyê Teyran dosyaya xwe amade kiriye.

Hejmara sernawez û berfanbarê ya kovara W derket. Kovarê di vê hejmara xwe ya 29'an de li ser Feqiyê Teyran dosya amade kiriye. Di dosyayê de Berken Bereh "Ey av û av", Feratê Dengizî "Dilê Feqî", Serwet Deniz "Feqî xwezanîn paşxane", Seîd Dêreşî "Mîr Mih û Mîm û Hê",



Mîrza Ronî "Şopên Feqiyê Teyran" û M. Xalid Sadîni jî "Warê Feqiyê Teyran; Muks û Werezoz" nivîsandiyê. Ji bilî dosya helbest, pexşan û nivîsên din di kovarê de li benda xwendevanên xwe ne. Her wiha edîtoriya kovarê diyar kiriye ku hejmara bê dê li ser "Romana Kurdî" amade bikin.

Evden eve **3** başlıyor *
Sabit hattan **TÜRKİYE**

Önce çevir
084 4988 4305
ondan sonra istediğiniz
numarayı aranız



auracall
CLASSIC

Helpline: 020 8341 2021 | www.auracall.com/turkey

It's easy... try NOW!

*Terms & conditions: Ask bill payer's permission. All prices are per minute & include VAT. Calls billed per second. Minimum call charge 5p by BT. Cost of calls from non BT operators & mobiles may vary. Check with your operator. Charges apply from the moment of connection to the service. Calls made to mobiles may cost more, unless specifically mentioned in the destination list. Prices are subject to change without prior notice. Information may be used for future marketing and updating purposes by Auracall & other selected companies & affiliates. You can opt out at anytime. This service is provided by Auracall Ltd, Nicholas Peters Business Centre, 7b High Street, Barnet Herts EN5 5UE.

GENÇLER VE SİYASETÇİLER BULUŞUYOR

Mayıs 2010 yılında yapılması beklenen yerel ve genel seçimlerde aday olacak ve aday olmayı düşünen toplumlarımıza mensup İşçi Partili, Muhafazakar Partili, Liberal Demokrat Partili ve Yeşil Parti Belediye Meclis üyeleri adayları ve aday adayları ile Kürt ve Türk gençlerinin buluşacağı açık toplantıya katılmak ister misiniz ?

Toplantıda aşağıdaki konular ele alınacaktır

- Belediye Meclis üyeleri ne iş yapar?
- Nasıl Belediye Meclis üyesi olunur?
- Siyasi Partilere üye olmak zor mu?
- Herkes Siyasi Parti'lere üye olabilir mi?

Ve diğer konularla ilgili sorularınıza cevap bulmak istiyorsanız bu toplantıya katılıp belediye meclis üyelerine ve yeni adaylara sorularınızı sorup daha detaylı bilgi alabilirsiniz.

Toplantıya konuşmacı yada dinleyici olarak katılmak için

Deniz Oguzkanli'yi 07787117919,
Feryat Demirci'yi 07916178243,
Bektas Yavuz'u 07943174411,
Ali Demirci'yi 07540854293 telefonlardan arayabilirsiniz.

Toplantı Yeri ve Zamanı

Evin Cafe: 115 Kingsland High Street London E8 2PB
Tarih: 28 Kasım Cumartesi **Saat:** 17:00



DUYURU

Kadın, günümüz erkek egemen toplumunda ezilen cins olmanın en ağır bedellerini ödemektedir, yine erkeğin üretimi olan "NAMUS" anlayış ve zihniyeti ile derinleşen toplumsal cinsiyetçilik, kadına yaşam şansı tanımamakta; şiddeti ona reva görmektedir.

KADININ NAMUSU ÖZGÜRLÜĞÜDÜR! NAMÛSA ME AZADİYA MEYE!

" 25 Kasım Kadına Karşı Şiddet Günü"
kapsamında gerçekleştireceğimiz seminere tüm kadınları çağırıyoruz.



TARİH: 22 Kasım, Pazar
YER: Kürt Toplum Merkezi, Haringey
SAAT: 2pm

ROJ KADIN MECLİSİ

DUYURU

"SEMINER: KRONİK ÜZÜNTÜ"

DÜZENLEYEN ROJ KADIN MECLİSİ

Eğer üzüntü bir yaşam biçimi haline gelmiş ve bununla nasıl başa çıkabileceğinizi bilmiyorsanız bu seminer belki size cevap olabilir.

Konuşmacı: Nena Hammond Counselling Psikolog /Uzman Terapist

Tarih: 22 Kasım, 2009

Saat: 11:30-14:00

Yer: Kürt Toplum Merkezi (KCC)

Fairfax Hall

11 Portland Gardens, London, N4 1HU

Daha fazla bilgi için: rojwoman@yahoo.co.uk

"SEMINAR: CRONIC WORRY"

”

FACILITATED BY ROJ WOMEN GROUP

If worry is your life style now then you may benefit from this seminar. It is on the:

Speaker: Nena Hammond Counselling Psychologist/Senior CBT Therapist

Date: 22nd Nov 2009

Time: 11:30-14:00pm

Venue: Kurdish Community Centre (KCC)

Fairfax Hall

11 Portland Gardens, London, N4 1HU

For further information: rojwoman@yahoo.co.uk

British Council Genç Moda Girişimcileri arıyor

British Council Genç Moda Girişimcileri aradığını duyurdu. British Council ve İMA ile ortak düzenlenen yarışmanın birincisi Londra Moda Haftası'na davet edilecek.

British Council ve İMA (İstanbul Moda Akademisi) işbirliği ile Uluslararası Genç Moda Girişimcisi yarışması yapılacak. Yarışmaya şu kategorilerle ilgili iş yapanlar başvurabilecek:

- Moda, tekstil, aksesuar veya parfüm tasarım ve üretiminde çalışanlar.
- Moda sektörünün tanıtımında çalışanlar; şovlar, sergiler, festivaller, etkinlikler.
- Perakendeciler.
- Moda ürün araştırma ve Tedarik Zinciri Yönetimi alanında çalışanlar.
- Moda reklam ve tanıtım sektöründe çalışanlar: Halk-

la ilişkiler, markalaştırma, gazetecilik.

■ Moda yayıncılığı, iletişim ve web sitesi alanlarında çalışanlar.

Yarışma için son başvuru tarihi 25 Kasım olarak belirlendi. Başvurular içinden seçilecek olan girişimci adaylar, 8 Aralık tarihinde yapılacak jüri toplantısına davet edilecek ve gün sonunda yarışmanın uluslararası aygında Türkiye'yi temsil edecek aday belirlenecek.

Kazanan Türkiye finalisti diğer ülkelerin finalistleriyle Şubat'ta Londra'da yarışacak ve profesyonel iş bağlantıları kurma imkanı sağlayacak.



Naomi Campbell ilk kez Afrika podyumunda...

Afrika'da ilk kez "Yardım İçin Moda" defilesinde podyuma çıkan manken Naomi Campbell, siyah mankenlere karşı ayrımcılık yapıldığını söyledi.



Afrika'da ilk kez podyuma çıkan manken Naomi Campbell, siyah mankenlere karşı ayrımcılık yapıldığını ileri sürerek, podyumlarda daha fazla siyah manken olması gerektiğini söyledi. Campbell, "Yardım İçin Moda" defilesinin sahne arkasında, "Reklamlarda hiç renkli kadın görüyor musunuz? Bu çok kaba" dedi. Podyumlarda siyah mankenler için kesinlikle daha

fazla yer bulunduğunu, ama siyah mankenleri podyuma çıkarmak için yeterince çaba gösterilmediğini savunan Campbell, bu durumun son yıllarda iyileşmekte olduğunu, ama geçen sene yine kötüleştiğini söyledi. Campbell, "Renkli kadınların diğerleriyle paylaşmaları gereken büyük bir hayat tecrübeleri var. Dünya sarı saç, mavi gözden ibaret değil. Paylaşımçı olmalıyız" di-

ye konuştu. Defilede podyuma Campbell'in yanı sıra "Afrika'nın Yüzü" olmak için yarışan çok sayıda siyah manken çıktı. Campbell'in daha önce New York, Londra ve Mumbai'de çıktığı "Yardım İçin Moda" defilelerinden 1 milyon dolar yardım toplandı. Darüselam'daki defileden elde edilecek gelirin ise anne sağlığı alanında harcanacağı belirtildi.

Versace'ye ünlü ve taze kan...

Mick Jagger ve Jerry Hall'ın 17 yaşındaki kızları Georgina May Jagger Versace'nin yeni yüzü oldu.

Ailesi ünlü olan yeni nesil, markaların yeni yüzü oluyor. Bu geleneği bu kez de Versace için Georgina May Jagger sürdürüyor. 17 yaşındaki Jagger, Rimmel'in ve Hudson jeans'in kampanyalarında oynamıştı. Georgina May Jagger'ın annesi Jerry Hall'da 80'lerde Versace'nin reklam yüzü olmuştu.



Bir lezzettir hayat...

Baharatlı Tavuk

Malzemeler

- 4 adet tavuk göğsü, 1 dal fesleğen
- 1 dal adaçayı, 1 çorba kaşığı beyazbiber
- 1 çorba kaşığı kırmızıbiber, 1 çorba kaşığı kimyon,
- 1 tatlı kaşığı kekik, 1 tatlı kaşığı pul kırmızıbiber
- Sıvı yağ (kızartmak için)

Hazırlanışı



Fesleğen yapraklarını ve adaçayını ince kıyın. Beyazbiber, kırmızıbiber, kimyon, kekik ve pul biberle karıştırın. Tavuk göğüslerinin üzerine bıçakla derin kesikler yapın. Üzerlerini yağlayıp baharatlı otlu karışıma bulayın. 15 dakika bekletin. Tavukların iki tarafını kızdırılmış sıvıyağda kızartın. Sosu için, küp şeklinde doğranmış bi-

ber, ince kıyılmış soğanı ve küp şeklinde doğranmış salatalığı bir kaseye koyup karıştırın. Avokadoyu soyup, çekirdeğini çıkardıktan sonra küp şeklinde doğrayın. Kararmaması için üzerlerine limon suyu gezdirip, sebze karışımına ekleyin. Sirke, şeker, tuz ve karabiberi de ilave edip karıştırın. Sosu servis tabağına alın, üzerine kızarmış tavukları koyarak servis yapın.

PRATİK BİLGİLER

- Ellerinizin beyaz veya açığa boyanmış kapı ve tahtalar üzerinde nasıl kötü izler bıraktığını bilirsiniz. Tahta eşyalar böyle kirlendiği zaman yapacağınız işlem şundan ibaret: Çiğ bir patatesi ortadan ikiye bölün ve lekeli yere hafifçe sürün. Lekeler hemen yok olacak ve eşya eski haline dönecektir. Ayrıca tahta eşyayı temizlemek için şu yöntem de çok etkilidir: İki çorba kaşığı çayı kaynar suya atın. Su soğuduktan sonra renkli kapı veya tahta eşyayı sünger yardımıyla bu su ile yıkayın. Yumuşak bir bezle kurutun.

- Halılarınızın ezilmiş yerlerini düzeltmek için, ıslak bir bezle ılık ütüyle ezilmiş yerlerin üzerinde gezdirin. Bu işlemi yaparken ütü çok fazla bastırmamaya çalışın. Ezilmiş olan kısımların dikleştiğini göreceksiniz. Gerekirse biraz da fırçalayabilirsiniz.

- Evinizdeki çiçekler bazen böcek yüzünden kurur. Onların çiçek köklerini yemelerini önlemek için sigara külünden

yararlanın. Çiçek köküne dökeceğiniz kül, böceğin hastalanıp ölmesini sağlar.

- Elektrik süpürgezi yoksa ve koltuklarınızın tozunu almanız gerekiyorsa, şu yöntemi uygulayın. Tozunu alacağınız eşyanın üstüne nemli bir bez yayın, beze sopa ile vurarak tozunu çıkarın. Çıkan toz nemli beze yapışacağından hem oda tozlanmaz, hem de eşyalarınız tertemiz olur.

- Güvelerin dolaplarınızı istila etmelerini önlemek için, büyükçe bir portakal alın, üzerine kabuğu görünmeyecek kadar sık biçimde karanfil batırın. Bu karanfilli portakalı giyecek dolabınıza ya da sandığınız bir köşesine koyun. Böylece güveleri giyecek dolaplarınızdan uzak tutmuş olursunuz.

- Makas ve bıçaklardaki pas lekelerini çıkarmak için en iyi çare gazdır. Pas olan yeri birkaç defa gazla batırılmış bir bezle silin. Sonra da yünü bir kumaş parçasıyla kurulayın.

SERİ
İLANLARSeri ilan vermek için
her gün arayabilirsiniz

Telefon numaramız

020 8341 2021

Seri
İlanlarda
İnanılmaz
Kampanya
£5Hemen Ara
0208 341 2021
Kredi kartı ile ödeme
yapabilirsiniz

telgraf

DERS **Kem L ŞÖFÖR OKULU**

KEM L ŞÖFÖR OKULU
DSA APPROVED DRIVING
INSTRUCTOR

İNDİRİM
£18. Saat başı
Kemal: 07973625626

SATILIK **İş yeri**

Satılık İş yeri
Haringey 'in merkezinde bulunan, mutfak eşyalarını satan CAN MUTFAK iş yeri satılıktır. Ana yol üzerinde ve iş yapma potansiyeli yüksektir.

Tel: 02083475962 veya 079 58 067588

HİZMET **KİŞİSEL GELİŞME VE YAŞAM KOÇLUĞU**

KİŞİSEL GELİŞME VE YAŞAM KOÇLUĞU
Türkiye ve Kanada deneyimli uzman psikolojik danışmandan; İletişim Becerileri (Anlama ve Anlaşılma), Performans ve Motivasyon, Farkındalık, Hedef Belirleme, Özgüven ve Kendini Gerçekleştirme, Stres ve Stres ile Başa Çıkma Yolları, Problem Belirleme/Önleme ve Çözme, Kariyer Seçimi ve Eğitimsel Planlama gibi alanlara dönük kişisel gelişim hizmetleri ve yaşam koçluğu. Yanısıra, fiziksel, zihinsel ve gelişimsel engelli bireylere yönelik birebir özel eğitim hizmetleri. Ön görüşme ücretsizdir.

Ihsan Esener Tel: 0786 828 9196

ELEMAN **ARANIYOR**

New Barnett 'te Fish and Chips' de çalışacak bayan eleman aranıyor.

Tel: 078 4633 8032
Tel: 075 3658 2117

SATILIK **Boş Dükkan**

Dagenham bölgesinde boş olarak bulunan dükkan kiralıktır. Değişik işler yapmaya uygun olan dükkan özellikle Kasap, Manav ve Fırın için çok uygun bir yere sahiptir. A1 lisansı bulunmaktadır.

Tel: 079 49 080081

SATILIK **ARSA**

Yatırım amaçlı satılık arazi
4. 500 metre kare içinde Tripleks villa, 5+1, 2 banyo,
1 WC, İzmir Çanakkale yoluna sıfır
Denize 400 metre
Balıkesir, Burhaniye'de
Ayvalık, Akçay, Altınoluk'a çok yakın
Cafer Altan

Tel: 00 90 532 422 5107

KİRALIK **FLAT VE ODA**

Haringey ,Hackney ve Enfield Bölgelerinde her bütçeye uygun kiralık oda ve evler bulunmaktadır

Tel : 0208 88 88 860

KİRALIK **Flat**

Lordship Lane'de bulunan temiz ve her tarafa rahatlıkla ulaşımı olan flat kiralıktır .Council tax , su faturası kiraya dahildir . Haftalık kirası £130

Tel: 07727 108 290

EV **DEĞİŞTİRİLİR**

Ev Değiştirilir Council dairemi council eviyle değiştirmek istiyorum

Tel: 07505698790

KİRALIK **Odalar**

Haringey başta olmak üzere Londra'nın çeşitli yerlerinde satılık ev ve flatlarımız vardır.

Tel: 0208 88 88 860

KİRALIK **ODA**

Islington N1 bölgesinde bayanların kaldığı evde sadece bayana double oda kiralıktır.

Tel: 07729054874

SATILIK **Restaurant**

Güney Londra'da, Clapham Common'da bulunan Restaurant satılıktır. Bölgenin tek Türk restaurantıdır. Fully licensed & Air Conditioned'ı mevcuttur. Haftanın 7 günü akşam 6'dan 11'e kadar açıktır.

Kira: £30.000 (yıllık) Rate: £3.500
Lease: 20 yıl (önü açık) Taking: £2.500 Fiyat: £55.000
TEL: 07850 130 603

Haber Servisi / News Service

Haber, söyleşi, yazı dizileri hazırlanır ve her türlü yazılı eserin editasyonu yapılır.

News Service
Services include preparing news, interviews, article series and editing all forms of written work.

HAMZA AKTAN (Freelance Journalist)
Mobile: 0789 170 3826
E-mail: hamzaaktan@gmail.com

SATILIK **Off Licence**

Tottenham High Road üzerinde bulunan ve iş yapma potansiyeli iyi olan Off Licence satılıktır.

Taking : £10,000- £11,000
Kira: £12,000
Rate: £3,500
Lease: 8 yıl ve önu açık
Tel: 07725546211

DEKORASYON

HYDRO LTD
Ev ve İşyeri Dekorasyonu
Su Tesisatı
Boiler Montajı
Mutfak Montajı
Banyo Montajı
Yerden Isıtma
Boya, Parke
Extension işleriniz itina ile Yapılır

Mob: 07788883096-07711892199
Email: info@hydrolimited.com
Web: www.hydrolimited.com

SATILIK **Kebab Shop**

Palmers Green'de bulunan ve geliştirmeye müsait olan Kebab Shop satılıktır.

Tak-in : £2,200- £2,600
Rate : £900
Kira : £6,500
Lease : 12 yıl ve önu açık
Tel : 078 5934 9394

SATILIK **Pizza & Kebab**

Nottingham'da bulunan Pizza ve Kebab shopu satılıktır.

Tak-in: £1,500- £2,000
Rate : £1,500
Kira: £8,500
Lease: 15 yıl önu açık
Tel: 07852221041

BİLEK **DELIVERY**

Bilek Leaflet Delivery Services

Tüm leafletleriniz dağıtılır

Tel : 07897673652

DERS **Matematik**

Üniversite mezunu deneyimli Matematik Hocası tarafından evinizde çocuklarınıza özel ders verilir.

Besime: 07900401075

ELEMAN **ARANIYOR**

Restoranta çalışabilecek genç , dinamik ve çalışma izni olan uzun vadeli çalışabilecek Şef yardımcısına ihtiyaç vardır

Tel : 02074857186
Cep: 07956639466

ELEMAN **ARANIYOR**

Şef yardımcısı aranıyor Güney Londra'da bulunan restorantta çalışacak Türk mutfağından anlayan şef yardımcısı aranıyor.

TEL: 075 07 48 4368
(Kenan bey)

TEMİZLİK **Fresh Cleaning**

Her türlü Ev, İş yeri, Pub ve Süper Market temizliği yapılır. 6 aylık kontrat imzalarsanız bütün servislerimizden %20 indiriminden faydalanabilirsiniz.

We provide wide range of cleaning services to House, Office, Pub and Super Market. We have special offer for long term contract. 6 months contract gives you % 20 discount.

Tel: 07857266099, Email: freshcleaning@live.co.uk

TERCUMAN **Kurdish-English**

Kurdish-English Turkish-English Interpreter Translator Services

Mob: 07784896311
Tel: 02087768183
E-mail: kurdishinterpreter@hotmail.co.uk

MUHASEBE **BB Bookkeeping**

Muhasebeci
Tecrübeli muhasebecilerden defter tutma hizmeti verilir .

Tel: 07792413861

TEMİZLİK **Best Cleaning**

Best Cleaning Services
Office Cleaning
Ironing Service
Party Catering and after party cleaning
All domestic and Commercial Cleaning
Undertake by presentable hard working lady

Contact: Gulsen, 07523380107
email: bestcleaning25@yahoo.com

SATILIK **ARABA**

Nissan Micra 2006 Model 30,000 Mile 5 kapılı 1.200 motor

Tel: 07951 653 291

SATILIK

14.500m² ARSA

Balıkesir Burhaniye de
-14.500 metre kare arazi
-içinde 200 mk lik tripleks ev (5+1,2 banyo +WC,teraz)
-Merzi imar içinde
-İzmir Çanakkale yoluna sıfır
-Denize 400 metre
-Ayvalık, Akçay, Altınoluk tatil beldesine çok yakın
Tel : 0090 532 422 51 07

TAMİR

MUNZUR İnşaat ve Dekorasyon

Montaj,
Elektirik
Su Tesisatı,
Fayans
Boya,
Halı Parke,
Duvar Kağıdı

**Ve her türlü
tamirat
işleriniz
garantili
yapılır.**

Tel: 07727 290 739

Strategy Finance

Yes we can

MORTGAGE

- İlk ev alımları (First Time Buyers)
- Mortgage yenileme (Remortgage)
- Kiralamak amaçlı konut (Buy to Let)
- Belediye evi alımı (Right to Buy)

KREDİLER

- **TİCARİ KREDİ** (COMMERCIAL LOAN)
ticari bina, işyeri, arsa satın alımları
- **İNŞAAT KREDİSİ** (DEVELOPMENT LOAN)
bakım, yenileme, yeni bina yapımı
- **SECURED LOANS**
eviniz üzerinden alınabilen ekstra kredi
- **BRIDGING LOANS**
satın alma işlemlerini hızlandırmak
amaçlı kullanılan kısa vadeli kredi
- **ASSET FINANCE**
ticari ekipman ve araç kredisi

SİGORTA

- Hayat, ciddi hastalıklar, işyeri ve ev sigortaları

National Association of
Commercial Finance BrokersAssociation of
Mortgage Intermediaries

173 Balls Pond Road
Dalston / London N1 4BG
M 07812 921 155 F 020 7254 8145
E info@strategyfinance.com
www.strategyfinance.com

**ÜCRETSİZ
DANIŞMA
HATTI**

**020 8588 7083
0845 601 7164**

Strategy Finance London Ltd is authorized and regulated by the Financial Services Authority (FSA), UK
YOUR HOME MAY BE REPOSSESSED IF YOU DO NOT KEEP UP THE
REPAYMENTS ON YOUR MORTGAGE OR THE LOANS SECURED ON IT.
Loans other than residential mortgages and certain business loans are not regulated by the FSA and may be
regulated under a different regulation. You will be advised suitably about this at the point of sale.



DERS

Şoför Okulu

L SPARK SCHOOL OF MOTORING L
Pass Plus
Motorway Lessons
Manual & Automatic
Bay –Bayan Eğitmenler

Bütün hocalarımız sertifikalı ve tam yetkilidir.
Tel: 08009556272 Tel: 07903867635

HAZAL
CATERING
VE ÇİÇEKÇİLİK

HAZAL CATERING'E
GÖSTERMİŞOLDUĞUNUZ
İLGİDEN DOLAYI SAYIN
MÜŞTERİLERİLERİMİZE
SONSUZ SAYGILARIMIZI
SUNARIZ.

Davetiyelerinizi
dağıtın Gerisini
HAZAL CATERING'e bırakın
Kusursuz bir düğün
yapmak istiyorsanız
HAZAL CATERING'den
şaşmayın.

UYGUN FİYAT VE KALİTELİ HİZMET
Mustafa: 07809 480 783

DEROL Planning and interior design

PLANNING APPLICATIONS

- Extensions
- Loft Conversion
- Flat Conversion
- Housing
- Change of Use Applications

INTERIOR DESIGN
3D MODELLING

Dilek Erol
M: 07818 565 405
M: 07709 439 728
152 Bulwer Road
Edmonton
London N18 1QQ
derolplanning_designer@hotmail.com

SATILIK

RESTAURANT/CAFE/BAR

Holborn tren istasyonu ile Russell Square Tren
istasyonu arasında, üzerinde

2000 kişinin çalıştığı ofis, karşısında 4500 kişilik otel ve yanında
2000 öğrencili üniversite bulunan yoğun bir cadde üzerinde
5 aydır açılmış, full yeni dekorlu, cafe/restaurant/bar özel
sebeplerden dolayı satılıktır. A3 ve Alcol lisansı bulunmaktadır.
Ciddi alıcıların araması rica olunur.

Tel: 02072422572 (Hüseyin) veya 07876146557 (İbrahim)

RAINBOW
CLEANING LTD
(LONDON)

- ✓ Outstanding value
- ✓ Carefully vetted and managed
- ✓ Friendly, honest and reliable
- ✓ Insured

We bring
FRESH LOOK
to your space...

email: rainbowcleaning@hotmail.co.uk
TEL: 07737 171841

Sema SAHİN

PETEKBAŞI

Avukatlık ve Hukuki Danışmanlık Bürosu

**Avukat Hicran Petekbaşı
Avukat M. Mahir Petekbaşı**

TANITIM TEMSİL
BOŞANMA DAVALARI
VE HER TÜRLÜ HUKUK
İŞLEMLERİNDE
ÜLKENİZDEKİ TEMSİLCİNİZ

Çukur Mh . Güllüoğlu Sk. Adalet İş Mrk.
Kat.1 No.6 Şahinbey / Gaziantep

Tel.Faks: 0090 342 220 25 56

Mob: 0090 532 621 84 23

E-mail: petekbasihukuk@hotmail.com

Dev Taşımacılık Ltd.

Londra iç ve dışına Türkiye ve Kıbrıs
arası

Kapıdan Kapiya: £2 kilosu

Eşyanıza sigorta ve Fatura Temin edilir
7 gün 24 saat hizmetinizdeyiz

Office: 020 8211 7471

Cep: 07984 554 334 (Mehmet Ali Dev)

Address : Unit 3 Rowley Yard ,
Woodland Park Road
Tottenham
N15 3RT



DERS

DERS VERİLİR

MERT MÜZİK
BAĞLAMA NOTA,
SOLFEJ ŞAN DERSLERİ
VERİLİR

AHMET DURANTURK
TEL: 07729154638

TKFF lig maçlarında heyecan sürüyor...

TKFF heyecanı 7. haftada zirveye çıktı. Takımların galip gelmek için tüm güçlerini ortaya koydukları maçlar çekişme kadar centilmenliklere de sahne oluyor. Toplam 8 maçın oynandığı ligde izleyiciler çok sayıda gol izleme şansını buldular.

Bu hafta maçı olmadığı için sahaya çıkmayan 1. ligin lideri durumundaki Nurhak Spor açık farkla liderliği elinde tutmaya devam ediyor. Ligin güçlü takımlarından olan ancak ligin başlarında kendisinden beklenen performansı gösteremeyen Shiqiponja geçen hafta gösterdiği başarıyı bu hafta da sergileyerek rabiki Bozcader Fc'yi 3-1 yendi. Anadolu Gençlik ise yeniden atağa geçerek bir süredir kendisinden bekleneni yapmaya başladı. Ligin son sıralarında yer alan

Tohum Fc ile karşılaşan Anadolu Gençlik peş peşe goller atarak rakibinin dengesini bozdu ve maç 5-2 sonuçlandı. Bu sonuç ile Anadolu Gençlik puan sıralamasında 4. sıradaki yerini aldı. Puan cetvelinde ikinci ve üçüncü sıralar için yarışan

Birlik Spor ve Gençliğin Sesi zorlu bir maç çıkardılar. Karşılıklı ataklarla geçen maçta her iki takım da goller buldu. En son golü atan Gençliğin Sesi sahadan galip ayrılan taraf oldu. Maç 3-4 Gençliğin Sesi lehine sonuçlandı.

Ligin bir diğer maçı da Day-Mer ile Dynamics arasında yaşandı. Maç süresince ciddi bir varlık gösteremeyen Day-Mer Fc 4-1 biten maçın mağlubu oldu.

ve peş peşe goller yakaladı. Tam 8 gol atan Kırkısrak aynı zamanda haftanın en çok gol atan takımı da oldu. Ligin altlarında olan Dersim Spor ile ligin üst sıralarında olan Göksün Spor'un karşılaşmasında Dersim Spor hiç bir varlık gösteremeyerek

sahadan yenik ayrılmak zorunda kaldı. Göksün Spor 4 gol yakalayarak liderliğe biraz daha yaklaştı. Haftanın son maçı Genç Atılım ve Tilkiler Fc arasında oynandı. Genç Atılım etkili oynadığı maçı 3-0 olarak sahadan 3 puanla ayrıldı.



BLACK EAGLES LİDER

2. ligde liderliği elinden bırakmayan İstanbul Spor'un maçının olmaması Black Eagles'a liderlik yolunu açtı. Kürecik Spor ile karşılaşan Black Eagles çok etkili oynayarak maçı 6-3 aldı ve 2. ligin lideri oldu. Kırkısrak bu hafta gol yağdırdı. Camiliyurt Fc ile karşılaşan Kırkısrak, rakibine hiç şans tanımadı



TÜRK-KÜRTFUTBOLFEDERASYONU 7. HAFTA

TÜRK-KÜRT FUTBOL FEDERASYONU 5. HAFTA SONUÇLARI VE PUAN DURUMU

TKFF 1.LİG PUANDURUMU

TAKIMLAR OGBMAYPUAN

1. NURHAK SPOR	6	5	10	27	13	16
2. BİRLİK SPOR	7	4	0	3	30	25
3. GENÇLİĞİN SESİ	6	4	0	2	19	22
4. ANADOLU GENÇ.	6	3	2	1	27	16
5. DYNAMICS FC	6	3	2	1	24	15
6. BOZCADER FC	6	2	2	1	10	12
7. SHIQIPONJA FC	6	2	0	2	4	2
8. TOHUM FC	6	1	1	4	12	19
9. DAY-MER FC	7	0	7	1	0	3

TAKIMLAR O G B M AYPUAN

1. BLACK EAGLES	7	5	1	1	13	7	15	16
2. İSTANBUL SPOR	6	5	0	1	13	8	11	15
3. GOKSUN SPOR	6	5	0	1	12	19	15	
4. KIRKISRAK FC	6	3	1	2	27	23	10	
5. GENÇ ATILIM	7	2	1	4	22	28	7	
6. KURECİK SPOR	6	2	1	3	13	15	22	
7. DERSİM SPOR	6	2	0	4	15	28	6	
8. CAMİLİYURT FC	6	1	1	4	11	14	29	
9. TİLKİLER FC	6	0	1	5	15	12	27	

1.Lig

Bozcader Fc 1 Shiqiponja Fc 3

Tohum Fc 2 Anadolu Gençlik 5

Birlik Spor 3 Gençliğin Sesi 4

Day-mer FC 1 Dynamics Fc 4

Nurhak Spor-Bay

TKFF FEDERASYON KUPASI PROGRAMI

Grup A

İstanbul Spor Genç Atılım

Birlik spor

Camiliyurt Fc

Tilkiler FC

Anadolu Gençlik

Grup B

Gençliğin Sesi

Black Eagles Bozcader Fc

Tohum Fc

Dynamics Fc

Kürecik Spor

Grup C

Dersim Spor Shiqiponja Fc

Nurhak Spor Kırkısrak Fc

Day-mer Fc

Göksun Spor

Chelsea'de son gazi Drogba

Bosingwa ve Lampard'ın ardından Chelsea'nin sakatlıklarına bir yenisi daha eklendi. Maviler'in Fildişili golcüsü Didier Drogba, Manchester United maçında Evans'tan aldığı darbenin ardından kaburga kemiğindeki kırık nedeniyle yeşil sahalardan 3 hafta uzak kalacak.

The Sun'ın haberine göre Chelsea'nin Manchester United'ı 1-0 yendiği mücadelede Jonny Evans ile girdiği hava topu mücadelesinde faulu yapan savunmacının değil, kendisinin sarı kart gördüğü pozisyonunda sakatlanan Didier Drogba'nın kaburgalarında kırık tespit edildi. Güçlü santiforun, bu sebeple 29 Kasım'da Londra'lı ezeli rakibi Arsenal ile oynanacak olan maçta teknik direktör Carlo Ancelotti'nin kadrosunda yer almayacağı belirtildi. Bu zorlu mücadelede orta sahadaki yıldız ismi Frank Lampard ve ameliyat olan Jose Bosingwa'dan da faydalanamayacak olan Maviler'de sakatlıkları süren Ashley Cole ve John Terry'nin de durumları belirsizliğini koruyor. United maçının hemen ardından Chelsea sağlık ekibinin Drogba'nın göğsünde yaptığı incelemede yıldız golcünün bu "vahşi" müdahaleden sadece basit yaralarla kurtulduğu sonucuna varılmıştı.



Arsenal'e Van Persie'den kara haber

Cumartesi gecesi ülkesi Hollanda'nın İtalya ile oynadığı özel maçta sakatlanan Arsenal'in santrforu Robin van Persie'nin bileğindeki bağların yırtıldığı ve golcü oyuncunun yeşil sahalardan yaklaşık 2 ay süreyle uzak kalacağı belirtildi.

Hollanda Futbol Federasyonu da Arsenal'li Robin van Persie'nin sakatlığını onayladı ve yıldız golcünün bilek bağlarını yırttığını duyurdu. İtalyanlar'ın stoperi Giorgio Chiellini'nin sert müdahalesi sonrasında maçın henüz 10. dakikasında sakatlanan Gunners'ın formda forveti, acil olarak hastaneye kaldırıldı. Portakallar'ın teknik direktörü Bert van Marwijk, sakatlığın ciddi olabileceğini itiraf ederken, daha net sonuçlar için tıbbi testlerin yapılmasını beklemek zorunda olduklarını söyledi. BBC Sport'a konuşan Hollanda federasyonu basın sözcüsü "Bilek bağları kesin olarak yırtılmış durumda. Maçın ardından tıbbi personalimiz kemikte bir kırık tespit etmedi ama doktorlar daha detaylı bilgi vereceklerdir. Ancak çok da iyi görünmüyor." ifadelerini kullandı. Van



Persie'nin 2 ay sahalardan uzak kalacağı tahmin ediliyor. Son 11 maçında 8 kez golle buluşan Arsenal santrforunun bu sakatlığı takımı için çok önemli bir kayıp ve Gunners'ın şampiyonluk umutlarına da darbe vurabilir.

Beşiktaş ile Manchester United maçının biletleri satışa sunuldu

Beşiktaş'ın Manchester United ile 25 Kasım'da yapacağı Şampiyonlar Ligi karşılaşmasının biletleri Taraftar Store'da satışa sunuldu.

Manchester United ile Beşiktaş'ın önümüzdeki hafta oynanacak Şampiyonlar Ligi maç biletlerini Taraftar Store'dan alabilirsiniz. 25 Kasım'da yapılacak olan Beşiktaş ile Manchester United maçının bi-

iletleri bu haftadan itibaren Taraftar Store'da satışa sunuldu. Bilet fiyatları £51. Kısıtlı sayıda biletin bulunduğu belirtildi. Daha fazla bilgi için 079 31 84 82 22 veya 079 85 85 251 numaralı telefonları arayabilirsiniz.



Spurs Capel için kesenin ağzını açıyor

Kuzey Londra ekibi Tottenham Hotspur'un, takımın sözleşme uzatma teklifini reddeden Sevilalı Diego Capel'i yüksek meblağlı bir ücret ile White Hart Lane'e getireceği belirtiliyor.

Sevilla'da bu sezon yıldızı en çok parlayan isimlerin başında gelen Capel, yeteneklerinin hayranı olan Tottenham menajeri Harry Redknapp'ın dikkatini çekmeyi başardı. Oyun kurucu Luka Modric'den, Hırvat oyuncunun kırılan ayağı nedeniyle uzun süre yararlanamayacak olan Redknapp, Ocak ayındaki ara transfer döneminde Capel'in takıma eklenmesinin Spurs'ün ilk 4 takım arasına girme şansını art-



tıracağına inanıyor. Ancak Sevilla, 2001'den bu yana kulübün genç oluşumunun bir parçası olan 21 yaşındaki İspanyol oyuncuyu kadroda tutmak istiyor ve sezon sonunda sözleşme yenileme görüşmelerine tekrar başlamanın hesaplarını yapsa da News of

the World gazetesi, 2008 yazında da sol kanat oyuncusu ile ilgilenen Londra ekibinin, yaklaşan transfer döneminde yüksek meblağlı bir teklif ile Sevilla'nın kapısını çalabileceğini yazdı. Tüm bu gelişmelere rağmen Capel ise Sevilla'da mutlu olduğunun altını çizerek "Buradaki zamanım boyunca gelişimim devam etti ve bu kulüp için oynamaktan gerçekten keyif alıyorum. Kontrat söylentileri ile ilgili hiçbir sıkıntım yok" şeklinde konuştu.

Tugay sahalara döndü

Tugay Kerimoğlu geliri "Help For Heroes Derneği" yararına düzenlenen İngiliz Heroes Cup maçında sahaya çıktı.

Kerimoğlu'nun yaklaşık 70 dakika forma giydiği ve alkış aldığı mücadelede, İngiltere futbolunda yakın zamanda futbolu bırakmış futbolcular ile sanatçılar da forma şansı buldu.

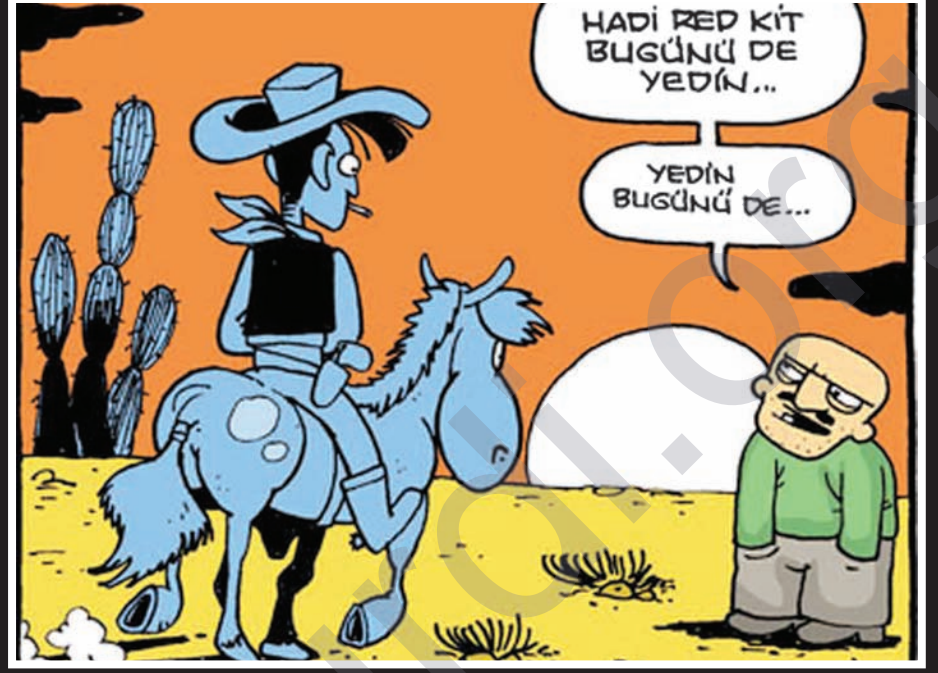
Bu isimler arasında; Neil Webb, Andy Cole, Paul Gascoigne, Angus Deayton, Danny Dyer, Owen Coyle, Gus Poyet, Joe Calzagne, Thomas Hemler gibi tanınmış simalar yer aldı.

Reading Madejski Stadı'nda oynanan karşılaşmada sahada en uzun süre kalan Tugay Kerimoğlu, sergilediği performansla tüm izleyenlerin ve ünlü futbolcuların beğenisini topladı. Bu özel karşılaşmaya özel kramponla çıkan Tugay'ı, maçın 70. dakikasında oyundan çıkarken tüm seyircilerin ayakta alkışlaması dikkatlerden kaçmadı. Maç sonrasında Reading Kulübü



Başkanı Sir John Madejski ile Paul Gascoigne, Andy Cole gibi eski ünlü İngiliz futbolcular Kerimoğlu'nun yanına giderek verdiği mücadeleden dolayı tebrik ederlerken, futbola devam etmesi yönünde fikir de sundular.

MİZAH



BURÇLAR



KOÇ

21 Mart - 20 Nisan

Sürdürdüğünüz ilişkiyi oldukça saygın bir yere koyuyorsunuz. Birlikteliğinizin her koşulda tartışılmaz bir önceliği var. Önümüzdeki günler içinde iki günlük bir gezi görünüyor. Bir yetkilinin genel güvensiz davranışları sizde birtakım alınganlıklara neden olabiliyor. İşyeri- nüz birkaç güne kalmadan bu sorunu sizin lehinize çözecek.



BOĞA

21 Nisan - 21 Mayıs

Sevdiğinizden emin olmak istiyorsunuz. Sevgilinizin arkadaşlarına her gün sizi nasıl sevdiğini anlattığından habersiz gibisiniz. Güvensizliğini kendi içinizde halletmeniz gerekecek. Bir çalışma arkadaşınızla birlikte gösterdiğiniz dayanışma zevkli bir iş ortamı yarattığı gibi, diğer çalışma arkadaşlarınıza da güzel bir örnek oluyor.



İKİZLER

22 Mayıs - 21 Haziran

Yalnızsınız, ama bu yalnızlığı bir an evvel bitirmeye kararlı görünüyorsunuz. Çekingenliğinizi bugünlerde fazla hissettiriyor olabilirsiniz. Sıcak kişiliğiniz yalnızlığı hiç hak etmiyor. Üretken birisiniz, ama bu anlamda destek göremiyorsunuz. İşinizle ilgili çok ilginç düşünceleriniz var.



YENGEÇ

22 Haziran - 23 Temmuz

Arkadaşlarınızın sevginize daha yakın davranmanız için yaptıkları uyarıları, kulak arkası etmemelisiniz. Daha ilgili olmanız, nelerin engellediğini keşfetmeniz gerekiyor. Çok istekli çalışıyorsunuz. Bu da iş hayatınızda size bir ayrıcalık kazandırıyor. Genel olarak yolunda giden işlerinizin, son günlerdeki geçici teklemleri sizi bu kadar düşündürmemeli.



ASLAN

24 Temmuz - 23 Ağustos

Onun size fazla güven duymuyormuş gibi davranması gittikçe sizi düşündürüyor, ama bu konuda yapabileceğiniz bir şey yok gibi. Duyguları yoğun. Kendiyle ilgili sorun yaşıyor olabilir. En olmadık durumlarda ağır kanlı olabiliyor, en gereksiz durumlarda da atağa kalkabiliyorsunuz. Değişik tarzınız, başarılı iş yaşamınızda ilgi topluyor.



BAŞAK

24 Ağustos - 23 Eylül

Başka kişilerle ve işlerle uğraşmaktan, sevginize yeterince zaman ayırmadığınız düşüncesini yıkmanız gerekiyor. Ona olan bağlılığınızla, bu eleştiri birbirleriyle hiç çakışmıyor. Çok yakın bir iş arkadaşınızın sizin aleyhinize planları olduğunu söyleyenler sizi etkiliyor. Hemen birtakım yargılara, sonuçlara varmamanız harika.



TERAZİ

24 Eylül - 23 Ekim

Güzel bir hafta geçirmek için her şey yerli yerinde. Sevginizle birlikteliğinizin her anını dolu dolu yaşamak isteğiniz hiç eksilmemiş gibi. Bunca zamandan sonra, hala ona dokunma gereğini duyabiliyorsunuz. Yaratıcılığınızı istediğiniz gibi kullanamıyorsunuz. Yeteneksiz insanların sizin üstünüzde olması, sizi olumsuz etkiliyor.



AKREP

24 Ekim - 22 Kasım

İlişkiye başlamadan, ilişkinin getiri-götürü hesapları içine fazla girmemelisiniz. Canlı, hayat dolu kişiliğiniz ilgi odağı olabiliyor. İçinizdeki dalgalanmaları bir parça başıboş bırakabilmelisiniz. Belli bir zamandır düşmüş olan iş hacminizi, yine orta seviyelere getirebileceksiniz. Bunda çabalarınız kadar, büyük iyimserliğinizin de payı var.



YAY

23 Kasım - 22 Aralık

Bugünlerde gözlerinizi yerden kaldırmayın, çevrenize bir bakınmanız yaşamınızda yepyeni başlangıçlar için yeterli olabilir. İçtenliğiniz ve aşka bakışınızla ideal bir sevgili olarak duruyorsunuz. İlginc önerileriniz, çok yakında gerekli kişilerin ilgi alanına girecek gibi görünüyor. Birkaç basamağı birden çıkma aceleciliğinden vazgeçmelisiniz.



OĞLAK

23 Aralık - 20 Ocak

Bu ilişkide özveriyi biraz abartarak kullanıma sokuyorsunuz. Bu tarz, heyecanı yeterince yaşamamanıza neden olabiliyor. Aşkı, öncelikle kendiniz için yaşamayı denemeli, bunu bençillik gibi görmemelisiniz. Sürekli görüştüğünüz arkadaşınız, sizi iş konusunda daha kararlı görmek istiyor. Hedeflerinizin ön hazırlığında daha niyetli görünmeniz beklenebilir.



KOVA

21 Ocak - 19 Şubat

İlişkinizde gittikçe egemen olmaya başlayan temelsiz korkularınız, bugünlerde siz terk edebilir. Sizin içe dönüklüğüne karşın, sevgilinizin sezgileriyle her şeyi yerli yerine oturtabileceksiniz. İş ilişkilerinizi düzene sokmaya çalışıyorsunuz. Bu yeni düzenleme işinde, değişik görüşleri olan biriyle tartışma yaşayabilirsiniz.



BALIK

20 Şubat - 20 Mart

Aşk ilişkinizdeki huzurunuz sizi yeniliyor. Son derece sağduyulu ve esnek bir sevgiliniz var. Size bu ilişkide, daha soğukkanlı olmak ve ona daha fazla zaman ayırmak düşüyor. İyi bağlantılarınız var. Onlarla ilişkilerinizde iyi ve zamanında iş çıkartıyorsunuz. Geleceğiniz parlak görünüyor. Birlikte çalıştığınız insanları ritminize uydurmak için zorlayabiliyorsunuz.

PrintGallery
design & print company

583 GREEN LANES HARINGEY'DEYİZ

**25 BİN
LEAFLET
SADECE
£549**



**20 ADET
T-SHIRT
SADECE
£179**

**100 ADET
KARTVİZİT
SADECE
£29**

HEMEN ARAYIN 020 8348 8315

100 Business Card
100 Letterhead
100 Compliment Slip

Only

£99

500 Business Card
500 Letterhead
500 Compliment Slip

Only

£149

1000 Business Card
1000 Letterhead
1000 Compliment Slip

Only

£249

Age Respect Foundation



Değişim zamanı geldi...

Edmonton'a metro getireceğiz.



Edmontonlulara, Edmonton'dan biri...

- Edmontonlulara daha rahat ve kolay ulaşım.
- Daha çok iş imkanı.
- İşinize daha hızlı ulaşım.
- Yerel ticaretin gelişmesi.
- Daha az trafik ve daha güvenli sokaklar.

Andrew Charalambous Edmonton'da yaşıyor, Edmonton'da çalışıyor, toplu taşıma araçları kullanıyor, Edmonton'dan alış veriş yapıyor, Edmonton'u seviyor.

Andrew: "Edmonton'a inanıyorum, bölge sakinlerine güveniyorum ve Edmonton'un yaşam seviyesinin yüksek olması için çalışacağım, Çünkü Edmonton benim evim."

Andrew Charalambous ile iletişim kurmak için lütfen arayınız: 07946 592 737

Email: andrew@age-respect-foundation.com

Web: www.age-respect-foundation.com



Conservatives